

ENGINEERING  
TOMORROW



Installation Guide • Installationsvejledning • Instrukcja instalacji • Installationshandbok •  
Navodila za montažo • Asennusohje • Telepítési útmutató • Instalační příručka • Ghid de  
instalare

# VLT® Frequency Converters, 0.25–90 kW

A1–A5, B1–B4, C1–C4 (FC 102/FC 103/FC 202/FC 301/FC 302)



Scan to access more  
documentation



## 1 Instructions

### 1.1 Safety and Installation Awareness

Before starting installation, read all safety guidelines and precautions in this installation guide. Additional documentation such as the product-specific operating guide, design guide, and programming guide, as well as the functional safety guides can be accessed by scanning the QR code on the front cover. PC tools and MyDrive® ecoSmart® can be downloaded at [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com).

### 1.2 Qualified Personnel

Only qualified personnel are allowed to install, commission, and maintain Danfoss drives. Qualified personnel are trained individuals who are familiar with and authorized to mount and wire the drive in accordance with pertinent laws and regulations. Also, qualified personnel must be familiar with the instructions and safety measures described in this installation guide.

### 1.3 Safety Symbols

The following symbols are used in this guide:

#### **⚠ D A N G E R ⚠**

Indicates a hazardous situation which, if not avoided, will result in death or serious injury.

#### **⚠ W A R N I N G ⚠**

Indicates a hazardous situation which, if not avoided, could result in death or serious injury.

#### **⚠ C A U T I O N ⚠**

Indicates a hazardous situation which, if not avoided, could result in minor or moderate injury.

#### **N O T I C E**

Indicates information considered important, but not hazard-related (for example, messages relating to property damage).

### 1.4 Safety Precautions

#### **⚠ W A R N I N G ⚠**

##### LACK OF SAFETY AWARENESS

This guide gives important information on preventing injury and damage to the equipment or the system. Ignoring this information can lead to death, serious injury, or severe damage to the equipment.

- Make sure to fully understand the dangers and safety measures present in the application.
- Before performing any electrical work on the drive, lock out and tag out all power sources to the drive.

#### **⚠ W A R N I N G ⚠**

##### LIFTING HEAVY LOAD

The drive is heavy. Lifting heavy objects incorrectly can result in death, injury, or property damage.

- Follow local safety regulations on lifting.
- Check the weight of the drive. The weight is provided on the outside of the shipping box.
- If lifting equipment is used, ensure that it is in proper working condition and can safely lift the weight of the drive.
- Test lift the drive to verify the proper center of gravity lift point. Reposition if not level.

**! W A R N I N G !****HAZARDOUS VOLTAGE**

AC drives contain hazardous voltage when connected to the AC mains or connected on the DC terminals. Failure to perform installation, start-up, and maintenance by qualified personnel can result in death or serious injury.

- Only qualified personnel must perform installation, start-up, and maintenance.

**! W A R N I N G !****DISCHARGE TIME**

The drive contains DC-link capacitors, which can remain charged even when the drive is not powered. High voltage can be present even when the warning indicator lights are off. Failure to wait the specified time after power has been removed before performing service or repair work can result in death or serious injury.

- Stop the motor.
- Disconnect all power sources, including permanent magnet type motors.
- Wait for capacitors to discharge fully. The discharge time is shown on the nameplate. See [Illustration 1](#).
- Verify full discharge by measuring the voltage level.

**! W A R N I N G !****UNINTENDED START**

When the drive is connected to the AC mains or connected on the DC terminals, the motor may start at any time, causing risk of death, serious injury, and equipment or property damage.

- Stop the drive and motor before configuring parameters.
- Make sure that the drive cannot be started by external switch, a fieldbus command, an input reference signal from the control panel, or after a cleared fault condition.
- Disconnect the drive from the mains whenever safety considerations make it necessary to avoid unintended motor start.
- Check that the drive, motor, and any driven equipment are in operational readiness.

**! C A U T I O N !****INTERNAL FAILURE HAZARD**

An internal failure in the drive can result in serious injury when the drive is not properly closed.

- Ensure that all safety covers are in place and securely fastened before applying power.

**! W A R N I N G !****ELECTRICAL SHOCK AND FIRE HAZARD**

The drive can cause a DC current in the ground conductor. Failure to use a Type B residual current-operated protective device (RCD) can lead to the RCD not providing the intended protection which can result in death, fire, or other serious hazard.

- Use an RCD device.
- When an RCD is used for protection against electrical shock or fire, use only a Type B device on the supply side.

**⚠ W A R N I N G ⚠****INDUCED VOLTAGE**

Induced voltage from output motor cables that run together can charge equipment capacitors, even with the equipment turned off and locked out/tagged out. Failure to run output motor cables separately, or to use shielded cables, could result in death or serious injury.

- Run output motor cables separately or use shielded cables.
- Simultaneously lock out/tag out all the drives.

**⚠ W A R N I N G ⚠****ELECTRICAL SHOCK HAZARD**

Due to the stray capacitance of the shielded motor cable, the leakage currents exceed 3.5 mA. Failure to properly ground the drive can result in death or serious injury.

- Ensure that minimum size of the ground conductor complies with the local safety regulations for high touch current equipment.
- Use a reinforced ground conductor according to IEC 60364-5-54 cl. 543.7 or local safety regulations for equipment with leakage current >3.5 mA.
- For reinforced grounding:  
Use a ground conductor with a cross-section of at least 10 mm<sup>2</sup> (8 AWG) Cu or 16 mm<sup>2</sup> (6 AWG) Al, or an extra ground conductor of the same cross-sectional area as the original ground conductor as specified by IEC 60364-5-54, with a minimum cross-sectional area of 2.5 mm<sup>2</sup> (14 AWG) mechanically protected or 4 mm<sup>2</sup> (12 AWG) not mechanically protected.  
Use a ground conductor inside an enclosure or otherwise protected throughout its length against mechanical damage.  
Use a ground conductor that is part of a multi-conductor power cable with a minimum PE conductor cross-section of 2.5 mm<sup>2</sup> (14 AWG) that is permanently connected or plugged in by an industrial connector. The multi-conductor power cable must be installed with an appropriate strain relief.

**⚠ C A U T I O N ⚠****THERMISTOR INSULATION**

Risk of personal injury or equipment damage.

- To meet PELV insulation requirements, use only thermistors with reinforced or double insulation.

**N O T I C E****EXCESSIVE HEAT AND PROPERTY DAMAGE**

Overcurrent can generate excessive heat within the drive. Failure to provide overcurrent protection can result in risk of fire and property damage.

- Use additional protective devices such as short-circuit protection or motor thermal protection between the drive and the motor for applications with multiple motors.
- Input fusing is required to provide short circuit and overcurrent protection. If fuses are not factory-supplied, the installer must provide them.

**N O T I C E****PROPERTY DAMAGE**

Protection against motor overload is not active by default. The ETR function provides class 20 motor overload protection. Failure to set the ETR function means that motor overload protection is not provided and property damage can occur if the motor overheats.

- Enable the ETR function. See the application guide for more information.

## 1.5 Required Tools

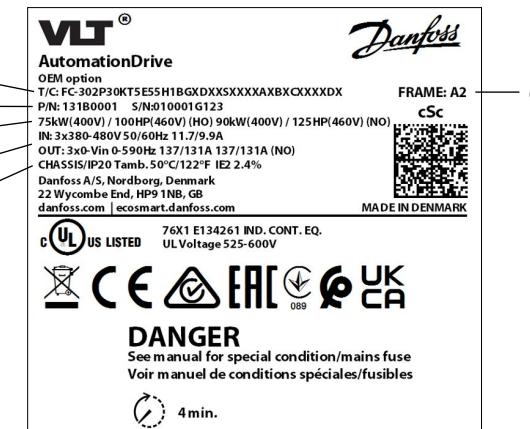
- Lifting aid
- Tape measure
- Drill with assorted bits
- Screwdrivers (Torx, Phillips, slotted)
- Wrench with 7–17 mm sockets
- Socket extensions
- Sheet metal punch and/or pliers
- Wire crimper

## 1.6 Verifying the Shipment and the Contents

Make sure that the items supplied and the information on the nameplate located on the exterior of the enclosure match the order.

### NOTICE

The type code is used in the fuse table. Write down the type code and serial number for future reference.



e130bu82110

Illustration 1: Example of the Nameplate

1	Type code	4	Input/output voltage, frequency, and current
2	Part number and serial number	5	Protection rating
3	Power rating	6	Frame

## 1.7 EMC-compliant Installation

For more information, refer to the product-specific operating guide and design guide.

- Use shielded cables for motor (unshielded cables in metal conduit are acceptable), brake, DC, and control wiring.
- Ensure that motor, brake, and DC cables are as short as possible to reduce the interference level from the entire system. Provide a minimum space of 200 mm (7.9 in) between mains input, motor cables, and control cables.
- Convey the currents back to the drive using a metal mounting plate. Ensure good electrical contact from the mounting plate through the mounting screws to the metal frame of the enclosure.
- If the shield connection points have a voltage potential difference, connect a low impedance equalizing wire parallel to the shielded cable.
- When using relays, control cables, a signal interface, fieldbus, or brake, connect the shield to the enclosure at both ends. If the ground path has high impedance, is noisy, or is carrying current, break the shield connection on one end to avoid ground current loops.

## 1.8 Installing the Drive

The installation location is important.

Full output current is available when the following installation conditions are met. For temperatures and altitudes outside this range, consult the Derating sections in the product-specific design guide.

- Maximum surrounding air temperature: 45 °C (113 °F) average over 24 hours and 50 °C (122 °F) for 1 hour.
- Minimum allowed surrounding air temperature: 0 °C (32 °F).
- Altitude < 1000 m (3280 ft) above sea level.

### Procedure

1. Identify the enclosure size. See [Illustration 1](#).
2. Identify any options that need extra wiring and setup by using the type code. See step 1 in the Illustrations section.

Scanning the QR code on the cover opens the documentation search page. Use the option number to search for related documentation. For example, use MCA 120 to search for VLT® PROFINET MCA 120 documentation.

3. Make sure that the operating environment and electrical installation meet the following requirements.
  - a. Indoor unconditioned/pollution degree 2.
  - b. Overvoltage category 3.
4. Review the wiring diagram. See step 2 in the Illustrations section.

All wiring must comply with local and national regulations regarding cross-section and ambient temperature requirements. Loose connections can cause equipment faults or reduced performance. Tighten the terminals according to the proper torque value shown in step 9 in the Illustrations section.

5. Review the fuse specifications. See step 3 in the Illustrations section.

The drive may be suitable for use on a circuit capable of delivering up to 100 kA short-circuit current rating (SCCR) at 480/600 V. For circuit breaker and switch SCCR ratings, see the product-specific design guide.

6. Review the power cable specifications. See step 4 in the Illustrations section.

Use copper wire with a minimum 70 °C (158 °F) rating. For aluminum wire, see the product-specific design guide.

7. Install the drive following the numbered steps in the Illustrations section. Certain illustrations/steps pertain to specific enclosure sizes and are marked as such.
  - a. Attach accessory bag components to the drive (step 5).
  - b. Mount the drive on or against a solid, non-combustible mounting surface such as concrete or metal (step 6). Ensure proper cooling by providing minimum clearance above and below the drive.
  - c. Create openings in the cable entry plate (step 7).
  - d. Install the control wiring (step 8).
  - e. Install the ground wiring, then the motor wiring, and then the mains wiring (step 9).
  - f. Route the control cables (step 10)
8. Securely fasten the cover to the drive.
9. Perform initial drive and motor setup. Consult the product-specific programming guide.

Functional safety options require extra wiring and parameter configuration. See the specific functional safety operating guide, such as the Safe Torque Off Operating Guide, for more information on installing the safety option.

## 1.9 Power Losses and Efficiency

For power loss data including part load losses, see <https://ecosmart.mydrive.danfoss.com>.

## 1 Vejledning

### 1.1 Bevågenhed om sikkerhed og installation

Læs alle sikkerhedsretningslinjer og forholdsregler i denne installationsvejledning, inden installationen påbegyndes. Yderligere dokumentation som f.eks. den produktifikke betjeningsvejledning, Design Guide og programmeringsvejledning samt funktions-sikkerhedsvejledningerne kan tilgås ved at scanne QR-koden på frontdækslet. PC-værktøjer og MyDrive® ecoSmart® kan down-loads på [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com).

## 1.2 Uddannet personale

Kun uddannet personale må installere, idriftsætte og vedligeholde frekvensomformere fra . Uddannet personale er uddannede personer, der er fortrolige med og autoriseret til at montere og tilslutte frekvensomformeren i overensstemmelse med gældende love og bestemmelser. Derudover skal det uddannede personale være bekendt med de instruktioner og sikkerhedsforanstaltninger, der er beskrevet i denne Installation Guide.

## 1.3 Sikkerhedssymboler

Følgende symboler anvendes i denne vejledning:

### **⚠ F A R E ⚠**

Angiver en farlig situation, som, hvis den ikke undgås, vil medføre dødsfald eller alvorlig personskade.

### **⚠ A D V A R S E L ⚠**

Angiver en farlig situation, som, hvis den ikke undgås, kan medføre dødsfald eller alvorlig personskade.

### **⚠ F O R S I G T I G ⚠**

Angiver en farlig situation, som, hvis den ikke undgås, kan medføre mindre eller moderat personskade.

### **B E M Ä R K**

Angiver information, der betragtes som værende vigtig, men som ikke er relateret til fare (for eksempel meddelelser om beskadigelse af ejendom).

## 1.4 Sikkerhedsforanstaltninger

### **⚠ A D V A R S E L ⚠**

#### MANGLENDE SIKKERHEDSBEVÅGENHED

Denne Installation Guide indeholder vigtige oplysninger om, hvordan personskade og skader på udstyret eller systemet undgås. Hvis disse oplysninger ignoreres, kan det medføre dødsfald, alvorlig personskade eller alvorlig beskadigelse af udstyret.

- Sørg for fuldt ud at forstå de farer og sikkerhedsforanstaltninger, der er forbundet med applikationen.
- Før der udføres elektrisk arbejde på frekvensomformeren, skal alle strømkilder fra frekvensomformeren aflåses og afmærkes.

### **⚠ A D V A R S E L ⚠**

#### LØFT AF TUNG BELASTNING

Frekvensomformeren er tung. Forkert løft af tunge genstande kan medføre dødsfald, personskade eller materiel skade.

- Følg de lokale sikkerhedsforskrifter for løft.
- Kontrollér frekvensomformerens vægt. Vægten er angivet på ydersiden af forsendelseskassen.
- Hvis der anvendes løfteudstyr, skal det sikres, at det er i korrekt driftstilstand og kan løfte frekvensomformerens vægt på sikker vis.
- Testløft frekvensomformeren for at bekræfte det korrekte tyngdepunkt for løft. Flyt den, hvis den ikke er i vater.

### **⚠ A D V A R S E L ⚠**

#### FARLIG SPÆNDING

Frekvensomformere indeholder farlig spænding, når de er tilsluttet netspændingen eller er tilsluttet DC-klemmerne. Hvis montering, opstart og vedligeholdelse ikke udføres af uddannet personale, kan det resultere i død eller alvorlig personskade.

- Montering, opstart og vedligeholdelse må kun udføres af uddannet personale.

**! A D V A R S E L !****AFLADNINGSTID**

Frekvensomformeren indeholder DC-link-kondensatorer, der kan forblive opladede, selv når frekvensomformeren ikke er forsynet med strøm. Der kan være højspænding til stede, selv når advarselsindikatorlysene er slukkede. Det kan resultere i død eller alvorlig personskade, hvis der ikke ventes det angivne tidsrum, efter at strømmen er slået fra, før der udføres service- eller reparationssarbejde.

- Stop motoren.
- Afbryd alle strømkilder, herunder permanente magnetmotorer.
- Vent, indtil kondensatorerne er helt afladede. Afladningstiden er angivet på typeskiltet. Se [Illustration 2](#).
- Kontrollér fuld afladning ved at måle spændingsniveauet.

**! A D V A R S E L !****UTILSIGTET START**

Når frekvensomformeren er tilsluttet netspændingen eller DC-klemmer, er der risiko for, at motoren kan starte når som helst, hvilket kan resultere i død, alvorlig personskade, materiel skade eller beskadigelse af udstyr.

- Stop frekvensomformeren og motoren, før parametrene konfigureres.
- Sørg for, at frekvensomformeren ikke kan startes med en ekstern kontakt, en fieldbus-kommando, et indgangsreferencesignal fra betjeningspanelet eller efter en slettet fejltilstand.
- Afbryd netforsyningen til frekvensomformeren, når det af sikkerhedsmæssige årsager er nødvendigt at undgå utilsigtet motorstart.
- Kontrollér, at frekvensomformeren, motoren og det drevne udstyr er driftsklart.

**! F O R S I G T I G !****FARE PGA. INTERN FEJL**

En intern fejl i frekvensomformeren kan resultere i alvorlig personskade, når frekvensomformeren ikke er lukket korrekt.

- Sørg for, at alle dæksler er på plads og fastgjort sikkert, inden apparatet forsynes med strøm.

**! A D V A R S E L !****FARE FOR ELEKTRISK STØD OG BRAND**

Frekvensomformeren kan forårsage en jævnstrøm i jordlederen. Hvis der ikke anvendes en fejlstrømsafbryder (RCD) af type B, kan det medføre, at fejlstrømsafbryderen ikke yder den tilsigtede beskyttelse, hvilket kan medføre dødsfald, brand eller andre alvorlige farer.

- Brug en RCD-enhed.
- Når der anvendes en RCD som beskyttelse mod elektrisk stød eller brand, må der kun anvendes en fejlstrømsafbryder af type B på forsyningssiden.

**! A D V A R S E L !****INDUCERET SPÆNDING**

Induceret spænding fra udgangsmotorkabler, der løber sammen, kan oplade apparatets kondensatorer, selv når apparatet er aflåst og afmærket. Hvis udgangsmotorkablerne ikke føres hver for sig, eller hvis der ikke bruges skærmede kabler, kan det resultere i død eller alvorlig personskade.

- Motorkablerne skal føres hver for sig, eller brug skærmede kabler.
- Aflås og afmærk alle frekvensomformere samtidigt.

**⚠ A D V A R S E L ⚠****RISIKO FOR ELEKTRISK STØD**

På grund af det afskærmede motorkabels parasitkapacitans overstiger lækstrømmen 3,5 mA. Hvis frekvensomformeren ikke jordes korrekt, kan det resultere i død eller alvorlig personskade.

- Sørg for, at jordlederens minimumsstørrelse overholder de lokale sikkerhedsforskrifter for udstyr med høj berøringsstrøm.
- Brug en forstærket jordleder i henhold til IEC 60364-5-54 cl. 543.7 eller lokale sikkerhedsforskrifter for udstyr med lækstrøm >3,5 mA.
- Forstærket jording:  
Brug en jordleder med et tværsnit på mindst 10 mm<sup>2</sup> (8 AWG) Cu eller 16 mm<sup>2</sup> (6 AWG) Al eller en ekstra jordleder med samme tværsnitsflade som den oprindelige jordleder, som angivet i IEC 60364-5-54, med en minimum tværsnitsflade på 2,5 mm<sup>2</sup> (14 AWG) mekanisk beskyttet, eller 4 mm<sup>2</sup> (12 AWG) ikke mekanisk beskyttet.  
Brug en jordleder inden i en kapsling, eller som på anden måde er beskyttet i hele dens længde mod mekanisk beskadigelse.  
Brug en jordleder, der er en del af et flerlederstrømkabel med et minimum PE-ledertværsnit på 2,5 mm<sup>2</sup> (14 AWG), som er permanent tilsluttet eller tilsluttet via et industristik. Flerlederstrømkablet skal installeres med en passende trækaflastning.

**⚠ F O R S I G T I G ⚠****TERMISTORISOLERING**

Risiko for personskade eller skade på udstyret.

- For at overholde PELV-isoleringskravene må der kun anvendes termistorer med forstærket eller dobbelt isolering.

**B E M Ä R K****FOR HØJ VARME OG MATERIEL SKADE**

Overstrøm kan generere for høj varme i frekvensomformeren. Manglende overstrømsbeskyttelse kan medføre risiko for brand og materiel skade.

- Brug yderligere beskyttelsesenheder, såsom kortslutningsbeskyttelse eller termisk motorbeskyttelse, mellem frekvensomformeren og motoren i applikationer med flere motorer.
- Der kræves indgangssikringer for at beskytte mod kortslutninger og overstrøm. Hvis sikringer ikke medfølger fra fabrikken, skal montøren levere dem.

**B E M Ä R K****MATERIEL SKADE**

Beskyttelse mod overbelastning af motoren er ikke aktiv som standard. ETR-funktionen yder overbelastningsbeskyttelse af motoren i klasse 20. Hvis ETR-funktionen ikke indstilles, ydes der ikke overbelastningsbeskyttelse af motor, og der kan opstå materiel skade, hvis motoren overophedes.

- Aktivér ETR-funktionen. Se applikationsguiden for yderligere oplysninger.

**1.5 Nødvendigt værktøj**

- Løfteanordning
- Målebånd
- Bor med diverse bits
- Skruetrækkere (Torx, Phillips, ligekærv)
- Skruenøgle med 7-17 mm toppe
- Forlængerstykker
- Metalpladeudstanser og/eller tænger
- Crimp-tang

## 1.6 Kontrol af forsendelsen og indholdet

Sørg for, at de leverede varer og oplysningerne på typeskiltet, der er placeret på ydersiden af kapslingen, stemmer overens med ordenen.

### BEMÆRK

Typekoden anvendes i sikringstabellen. Notér typekoden og serienummeret til senere brug.



e130bu821.10

Dansk

Illustration 1: Eksempel på typeskilt

1	Typekode	4	Indgangs-/udgangsspænding, frekvens og strøm
2	Varenummer og serienummer	5	Kapslingsbeskyttelsesklassificering
3	Nominel effekt	6	Kapslingsstørrelse

## 1.7 EMC-korrekt installation

Yderligere oplysninger findes i den produktspecifikke betjeningsvejledning og designguide.

- Anvend skærmede kabler til motoren (uskærmede kabler i metalledningsrør kan accepteres), bremse, DC og styreledningsføring.
- Sørg for, at motor-, bremse- og DC-kabler er så korte som muligt for at reducere forstyrrelsene niveauet fra hele systemet. Sørg for en afstand på mindst 200 mm (7,9 tommer) mellem netforsyning, motorkabler og styreledninger.
- Led strømmene tilbage til frekvensomformeren ved hjælp af en monteringsplade i metal. Sørg for god elektrisk kontakt fra monteringspladen gennem monteringsskruerne til frekvensomformerens kapsling.
- Hvis skærmens tilslutningspunkter har en spændingspotentialeforskæl, skal der tilsluttes en ledning med lav impedansudligning parallelt med det afskærmede kabel.
- Til brug sammen med relæer, styreledninger, signalinterface, fieldbus eller bremse skal skærmens tilsluttes kapslingen i begge ender. Hvis jordstien har en høj impedans, støjer eller er strømbærende, skal skærmtildelingen brydes i den ene ende for at undgå jordsløjfer.

## 1.8 Installation af frekvensomformeren

Installationsstedet er vigtigt.

Fuld udgangsstrøm er tilgængelig, når følgende installationsbetingelser er opfyldt. Se afsnittet Derating i den produktspecifikke Design Guide for temperaturer og højder uden for dette område.

- Maks. omgivelsestemperatur: 45 °C (113 °F) i gennemsnit over 24 timer og 50 °C (122 °F) i en time.
- Mindste tilladte omgivende lufttemperatur: 0 °C (32 °F).
- Højde < 1000 m over havets overflade.

### Fremgangsmåde

- Identifier kapslingsstørrelsen. Se [Illustration 2](#).

2. Identifier eventuelle optioner, der kræver ekstra ledningsføring og opsætning, ved hjælp af typekoden. Se trin 1 i afsnittet Illustrationer.

Scanning af QR-koden på frontdækslet åbner siden til dokumentationssøgning. Brug optionsnummeret til at søge efter relateret dokumentation. Brug for eksempel MCA 120 til at søge efter VLT®PROFINET MCA 120-dokumentation.

3. Sørg for, at driftsmiljøet og den elektriske installation overholder følgende krav.
- a. Indendørs ukonditioneret/forureningsgrad 2.
  - b. Overspændingskategori 3.
4. Gennemgå ledningsdiagrammet. Se trin 2 i afsnittet Illustrationer.

Al ledningsføring skal overholde lokale og nationale bestemmelser om krav til tværsnit og omgivelsestemperatur. Løse forbindelser kan forårsage fejl på udstyret eller nedsat ydeevne. Spænd klemmerne i henhold til den korrekte tilspændingsværdi, der er vist i trin 9 i afsnittet Illustrationer.

5. Gennemgå sikringsspecifikationerne. Se trin 3 i afsnittet Illustrationer.

Frekvensomformeren egner sig til brug i et kredsløb, der kan levere op til 100 kA kortslutningsstrømklassificering (SCCR) ved 480/600 V. Se den produktspecifikke Design Guide vedrørende afbryder- og kontakt-SCCR-klassificeringer.

6. Gennemgå specifikationerne for strømkablet. Se trin 4 i afsnittet Illustrationer.

Anvend kobbertråd med en klassificering på mindst 70 °C (158 °F). Se den produktspecifikke Design Guide vedrørende aluminiumstråd.

7. Installer frekvensomformeren ved at følge de nummererede trin i afsnittet Illustrationer. Bemærk, at visse illustrationer/trin vedrører specifikke kapslingsstørrelser og er markeret som sådanne.
- a. Fastgør tilbehørsposens komponenter til frekvensomformeren (trin 5).
  - b. Montér frekvensomformeren på eller imod en solid, ikke-brændbar monteringsoverflade, såsom beton eller metal (trin 6). Sørg for korrekt køling ved at tillade en minimumafstand over og under frekvensomformeren.
  - c. Lav åbninger i kabelindgangspladen (trin 7).
  - d. Monter styreledningsføringen (trin 8).
  - e. Installer jordledninger, derefter motorledninger og derefter netledninger (trin 9).
  - f. Før styreledningerne (trin 10)
8. Fastgør dækslet forsvarligt til frekvensomformeren.
9. Udfør den indledende opsætning af frekvensomformer og motor. Se den produktspecifikke programmeringsvejledning for yderligere oplysninger.

Funkcjonelle sikkerhedsoptioner kræver ekstra ledningsføring og parameterkonfiguration. Se den specifikke betjeningsvejledning for funktionel sikkerhed, f.eks. Safe Torque Off Betjeningsvejledning, for at få flere oplysninger om installation af sikkerhedsoptionen.

## 1.9 Effekttab og effektivitet

Se <https://ecosmart.mydrive.danfoss.com> for at få oplysninger om effekttabsdata, herunder delbelastningstab.

# 1 Instrukcje

## 1.1 Świadomość bezpieczeństwa i instalacji

Przed rozpoczęciem instalacji należy zapoznać się ze wszystkimi wytycznymi i środkami ostrożności opisanyymi w niniejszej instrukcji instalacji. Dodatkowe dokumenty, takie jak instrukcje obsługi konkretnego produktu, zalecenia projektowe, przewodniki programowania, a także instrukcje bezpieczeństwa funkcjonalnego, można uzyskać, skanując kod QR znajdujący się na przedniej pokrywie. Narzędzia PC i MyDrive®ecoSmart® można pobrać ze strony [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com).

## 1.2 Wykwalifikowany personel

Tylko wykwalifikowany personel może instalować, uruchamiać i konserwować przetwornice częstotliwości. Wykwalifikowany personel to osoby przeszkolone, które znają i są upoważnione do montażu i okablowania przetwornicy częstotliwości zgodnie ze stowarzyszymi przepisami prawa. Ponadto wykwalifikowany personel musi znać instrukcje i środki bezpieczeństwa opisane w niniejszej instrukcji instalacji.

## 1.3 Symbole bezpieczeństwa

W niniejszej instrukcji używane są następujące symbole:

**! NIEBEZPIECZEŃSTWO !**

Oznacza niebezpieczną sytuację, która, jeśli się do niej dopuści, będzie skutkować śmiercią lub poważnymi obrażeniami.

**! OSTRZEŻENIE !**

Oznacza niebezpieczną sytuację, która, jeśli się do niej dopuści, może skutkować śmiercią lub poważnymi obrażeniami.

**! OSTRZEŻENIE !**

Oznacza niebezpieczną sytuację, która, jeśli się do niej dopuści, może skutkować niewielkimi lub umiarkowanymi obrażeniami.

**UWAGA**

Oznacza informacje traktowane jako ważne, ale niezwiązane z zagrożeniem (na przykład komunikaty dotyczące uszkodzeniaienia mienia).

## 1.4 Środki ostrożności

**! OSTRZEŻENIE !****BRAK ŚWIADOMOŚCI BEZPIECZEŃSTWA**

Niniejszy przewodnik zawiera ważne informacje na temat zapobiegania obrażeniom ciała i uszkodzeniom sprzętu lub systemu. Zignorowanie tej informacji może doprowadzić do śmierci, poważnych obrażeń lub poważnego uszkodzenia sprzętu.

- Upewnij się, że w pełni rozumiesz zagrożenia i środki bezpieczeństwa występujące w danym zastosowaniu.
- Przed wykonaniem jakichkolwiek prac elektrycznych na przetwornicy częstotliwości należy zablokować i oznaczyć wszystkie źródła zasilania przetwornicy częstotliwości.

**! OSTRZEŻENIE !****PODNOSENIE CIĘŻKIEGO ŁADUNKU**

Przetwornica częstotliwości jest ciężka. Nieprawidłowe podnoszenie ciężkich przedmiotów może skutkować śmiercią, obrażeniami ciała lub uszkodzeniem mienia.

- Należy przestrzegać lokalnych przepisów bezpieczeństwa dotyczących podnoszenia.
- Sprawdzić ciężar przetwornicy częstotliwości. Masa znajduje się po zewnętrznej stronie opakowania transportowego.
- W przypadku korzystania ze sprzętu dźwigowego należy upewnić się, że jest on w dobrym stanie technicznym i może bezpiecznie unieść ciężar przetwornicy.
- Podnieść przetwornicę częstotliwości, aby sprawdzić, czy jej środek ciężkości jest prawidłowo ustawiony. Jeśli nie jest wypoziomowany, zmienić położenie.

**! OSTRZEŻENIE !****NIEBEZPIECZNE NAPIĘCIE**

Po podłączeniu do zasilania AC lub do zacisków DC w przetwornicach częstotliwości występuje niebezpieczne napięcie. Wykonywanie instalacji, rozruchu i konserwacji przez osoby inne niż wykwalifikowany personel grozi śmiercią lub poważnymi obrażeniami.

- Instalację, rozruch i konserwację powinien wykonywać wyłącznie wykwalifikowany personel.

**⚠ O S T R Z E Ż E N I E ⚠****CZAS WYŁADOWANIA**

Przetwornica częstotliwości zawiera kondensatory obwodu pośredniego DC, które pozostają naładowane nawet po odłączeniu zasilania od przetwornicy. Wysokie napięcie może występować nawet wtedy, gdy ostrzegawcze lampki sygnalizacyjne nie świecą. Serwisowanie lub naprawy urządzenia przed upływem określonego czasu od odłączenia zasilania w razie nierożładowania kondensatorów mogą skutkować śmiercią lub poważnymi obrażeniami.

- Zatrzymać silnik.
- Odłączyć wszystkie źródła zasilania, w tym silniki z magnesami trwałymi.
- Zaczekać, aż kondensatory całkowicie się wyładują. Czas wyładowania podano na tabliczce znamionowej. Patrz [Ilustracja 3](#).
- Sprawdzić pełne rozładowanie, mierząc poziom napięcia.

**⚠ O S T R Z E Ż E N I E ⚠****PRZYPADKOWY ROZRUCH**

Gdy przetwornica jest podłączona do zasilania AC lub podłączona do zacisków DC, silnik może uruchomić się w dowolnym momencie, powodując ryzyko śmierci, poważnych obrażeń oraz uszkodzenia sprzętu lub mienia.

- Przed skonfigurowaniem parametrów należy zatrzymać przetwornicę częstotliwości i silnik.
- Upewnić się, że przetwornica częstotliwości nie może zostać uruchomiona za pomocą przełącznika zewnętrznego, polecenia przesłanego przez magistralę komunikacyjną, sygnału wejściowego wartości zadanej z panelu sterowania lub poprzez usunięcie błędu.
- Zawsze, gdy wymaga tego bezpieczeństwo, należy odłączać napęd od sieci zasilającej, aby zapobiec przypadkowemu rozruchowi silnika.
- Upewnić się, że przetwornica częstotliwości, silnik i wszelkie urządzenia napędzane są w stanie gotowości do pracy.

**⚠ O S T R Z E Ż E N I E ⚠****ZAGROŻENIE W PRZYPADKU WEWNĘTRZNEJ AWARII**

Weewnętrzna awaria przetwornicy częstotliwości może skutkować poważnymi obrażeniami, jeśli przetwornica częstotliwości nie jest poprawnie zamknięta.

- Przed podłączeniem zasilania należy się upewnić, że wszystkie pokrywy bezpieczeństwa znajdują się na miejscu i są dobrze przymocowane, aby nie istniało niebezpieczeństwo ich przypadkowego otwarcia.

**⚠ O S T R Z E Ż E N I E ⚠****NIEBEZPIECZEŃSTWO PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM I POŻARU**

Przetwornica może generować prąd DC w przewodzie uziomowym. Nieużywanie wyłącznika różnicowoprądowego (RCD) typu B może spowodować, że wyłącznik różnicowoprądowy RCD nie zapewni zamierzonej ochrony i w moze doprowadzić do śmierci, pożaru lub innego poważnego zagrożenia.

- Użyj wyłącznika różnicowoprądowego RCD.
- Jeżeli wyłącznik różnicowoprądowy RCD jest używany jako zabezpieczenie przed porażeniem prądem elektrycznym lub ogiem, po stronie zasilania zastosuj urządzenie typu B.

**⚠ O S T R Z E Ż E N I E ⚠****NAPIĘCIE INDUKOWANE**

Napięcie indukowane z wyjściowych kabli silnika prowadzonych razem może spowodować naładowanie kondensatorów w sprzęcie nawet wtedy, gdy jest on wyłączony i zabezpieczony przed włączeniem. Niepoprowadzenie wyjściowych kabli silnika osobno lub nieużycie kabli ekranowanych może skutkować śmiercią lub poważnymi obrażeniami.

- Wyjściowe kable silnika należy poprowadzić osobno lub użyć kabli ekranowanych.
- Zablokować/zabezpieczyć wszystkie przetwornice częstotliwości równocześnie.

**! O S T R Z E Ż E N I E !****ZAGROŻENIE PORAŻENIEM ELEKTRYCZNYM**

Z powodu pojemności rozproszonej ekranowanego kabla silnika prądy upływowne przekraczają 3,5 mA. Niewykonanie poprawnego uziemienia przetwornicy może skutkować śmiercią lub poważnymi obrażeniami.

- Należy upewnić się, że minimalny rozmiar przewodu uziomowego jest zgodny z lokalnymi przepisami bezpieczeństwa dotyczącymi urządzeń o wysokim prądzie rażenia.
- Należy użyć wzmacnionego przewodu uziomowego zgodnie z normą IEC 60364-5-54 cl. 543.7 lub lokalnymi przepisami bezpieczeństwa dla urządzeń o prądzie upływowym > 3,5 mA.
- Dla wzmacnionego uziemienia:  
Należy użyć przewodu uziomowego o polu przekroju poprzecznego co najmniej  $10 \text{ mm}^2$  (8 AWG) Cu lub  $16 \text{ mm}^2$  (6 AWG) Al lub dodatkowego przewodu uziemiającego o takim samym przekroju poprzecznym jak oryginalny przewód uziemiający określony przez IEC 60364-5-54, o minimalnym przekroju poprzecznym  $2,5 \text{ mm}^2$  (14 AWG) z zabezpieczeniem mechanicznym lub  $4 \text{ mm}^2$  (12 AWG) bez zabezpieczenia mechanicznego.  
Należy użyć przewodu uziomowego wewnętrz obudowy lub w inny sposób zabezpieczonego na całej jej długości przed uszkodzeniami mechanicznymi.  
Należy użyć przewodu uziomowego, który jest częścią wielożyłowego kabla zasilającego o minimalnym przekroju poprzecznym przewodu PE  $2,5 \text{ mm}^2$  (14 AWG), który jest podłączony na stałe lub podłączony za pomocą złącza przemysłowego. Przewód zasilający wielożyłowy należy zamontować z odpowiednim zabezpieczeniem wtyku.

**! O S T R Z E Ż E N I E !****IZOLACJA TERMISTORA**

Istnieje ryzyko wystąpienia obrażeń ciała lub uszkodzeń sprzętu.

- Aby zapewnić zgodność z wymaganiami izolacji PELV, należy używać tylko termistorów ze wzmacnioną lub podwójną izolacją.

**U W A G A****NADMIERNA TEMPERATURA I USZKODZENIE MIENIA**

Nadmierne natężenie prądu (przetężenie) może generować nadmierne ciepło wewnętrz przetwornicy częstotliwości. Brak ochrony przed przetężeniem może spowodować ryzyko pożaru i uszkodzenia mienia.

- W przypadku aplikacji z wieloma silnikami należy stosować dodatkowe urządzenia zabezpieczające, takie jak zabezpieczenie przeciwzwarcie lub termiczne zabezpieczenie silnika między przetwornicą częstotliwości a silnikiem.
- Zabezpieczenie przed zwarciami i ochrona przed przetężeniem wymagają zabezpieczenia wejścia przy użyciu bezpieczników. W przypadku braku fabrycznych bezpieczników musi je zapewnić instalator.

**U W A G A****USZKODZENIE MIENIA**

Zabezpieczenie silnika przed przeciążeniem jest domyślnie nieaktywne. Funkcja ETR zapewnia klasę 20 zabezpieczenia silnika przed przeciążeniem. Nieustawienie funkcji ETR oznacza, że zabezpieczenie silnika przed przeciążeniem nie jest zapewnione i w razie przegrzania silnika może dojść do uszkodzenia mienia.

- Włączyć funkcję ETR. Więcej informacji można znaleźć w przewodniku po zastosowaniach.

## 1.5 Wymagane narzędzia

- Przyrząd do podnoszenia
- Miarka
- Wiertarka z różnymi wiertłami
- Wkrętaki (Torx, Phillips, płaskie)
- Klucz nasadowy 7-17 mm
- Końcówki nasadowe

- Przebijak do blachy i/lub szczypce
- Zaciskarka do przewodów

## 1.6 Weryfikacja przesyłki i zawartości

Upewnić się, że dostarczone elementy i informacje na tabliczce znamionowej znajdującej się na zewnątrz obudowy są zgodne z zamówieniem.

### U W A G A

Kod typu jest używany w tabeli bezpieczników. Zapisać kod typu i numer seryjny do wykorzystania w przyszłości.



e130bu821.10

Ilustracja 1: Przykład tabliczki znamionowej

1	Kod typu	4	Napięcie wejściowe/wyjściowe, częstotliwość oraz prąd
2	Numer katalogowy i numer seryjny	5	Klasa ochrony obudowy
3	Moc znamionowa	6	Rozmiar obudowy

## 1.7 Instalacja zgodna z wymogami kompatybilności elektromagnetycznej (EMC)

Więcej informacji można znaleźć w podręczniku użytkownika i przewodniku projektowym danego produktu.

- Używać kabli ekranowanych do okablowania silnika (dopuszczalne są kable nieekranowane w metalowych kanałach kablowych), hamulca, DC i sterowania.
- Kable silnika, hamulca i DC powinny być jak najkrótsze, aby ograniczyć poziom zakłóceń z całego systemu. Należy pozostawić co najmniej 200 mm (7,9 cala) odstępu między przewodami zasilania, silnika i sterowniczymi.
- Użyć metalowej płyty montażowej do odprowadzenia prądów z powrotem do przetwornicy częstotliwości. Należy zapewnić dobry styk elektryczny między płytą montażową a ramą metalową poprzez wkręty obudowy.
- Jeśli punkty połączeń ekranu mają różnicę potencjałów napięcia, podłączyć przewód wyrównawczy o niskiej impedancji równolegle do kabla ekranowanego.
- W przypadku używania ekranu dla przekaźników, przewodów sterowniczych, interfejsu sygnałowego, magistrali komunikacyjnej lub hamulca obie końcówki ekranu należy podłączyć do obudowy. Jeśli przewód uziemienia ma wysoką impedancję, jest szumiący lub przenosi prąd, należy przerwać połączenie ekranu na 1 końcu, aby uniknąć pętli prądu uziemienia.

## 1.8 Montaż przetwornicy

Lokalizacja instalacji jest ważna.

Pełny prąd wyjściowy jest dostępny, gdy spełnione są poniższe warunki instalacji. W przypadku temperatur i wysokości poza tym zakresem należy zapoznać się z rozdziałami Obniżanie wartości znamionowych w zaleceniach projektowych konkretnego produktu.

- Maksymalna temperatura powietrza otoczenia: 45°C (113°F) średnio przez 24 godziny oraz 50°C (122°F) przez 1 godzinę.
- Minimalna dopuszczalna temperatura otoczenia: 0°C (32°F).
- Wysokość < 1000 m (3280 stóp) n.p.m.

### Procedura

1. Określić rozmiar obudowy. Patrz [Ilustracja 3](#).
2. Korzystając z kodu typu, określ wszystkie opcje, które wymagają dodatkowego okablowania oraz konfiguracji. Patrz krok 1 na rysunkach.  

Zeskanowanie kodu QR na okładce otwiera stronę wyszukiwania dokumentacji. Użyj numeru opcji, aby wyszukać powiązaną dokumentację. Na przykład za pomocą MCA 120 można wyszukać dokumentację VLT® PROFINET MCA 120.
3. Upewnij się, że środowisko pracy i instalacja elektryczna są zgodne z następującymi wymaganiami.
  - a. Wewnątrz budynku, bez klimatyzacji/stopień zanieczyszczenia 2.
  - b. Kategoria przepięcia 3.
4. Zapoznać się ze schematem elektrycznym. Patrz krok 2 na rysunkach.

Całe okablowanie musi być zgodne z międzynarodowymi oraz lokalnymi przepisami dotyczącymi przekrojów poprzecznych kabli oraz temperatury otoczenia. Luźne połączenia mogą spowodować usterki sprzętu lub obniżenie wydajności. Dokręcić zaciski zgodnie z wartością momentu obrotowego podaną w punkcie 9 na rysunkach.

5. Sprawdź specyfikacje bezpieczników. Patrz krok 3 na rysunkach.

Przetwornicę częstotliwości można stosować w obwodzie zdolnym dostarczać maksymalnie 100 kA wartości znamionowej prądu zwarciowego (SCCR) przy 480/600 V. Parametry znamionowe wyłączników automatycznych i wyłączników SCCR podano w zaleceniach projektowych konkretnego produktu.

6. Sprawdź specyfikacje kabli zasilających. Patrz krok 4 na rysunkach.

Należy używać przewodu miedzianego o wartości znamionowej co najmniej 70°C (158°F). Przewody aluminiowe — patrz zalecenia projektowe konkretnego produktu.

7. Zainstalować przetwornicę częstotliwości, wykonując czynności opisane numerami w rozdziale Ilustracje. Niektóre ilustracje odnoszą się do konkretnych rozmiarów obudów i są odpowiednio oznaczone.
  - a. Przymocować elementy torby z wyposażeniem dodatkowym do przetwornicy (krok 5).
  - b. Przetwornicę częstotliwości należy zamontować do lub na solidnej, niepalnej powierzchni montażowej, takiej jak beton lub metal (krok 6). Zapewnić odpowiednie chłodzenie, zostawiając minimalny odstęp nad i pod przetwornicą częstotliwości.
  - c. Wykonać otwory w płycie wejściowej kabli (krok 7).
  - d. Zamontować okablowanie sterowania (krok 8).
  - e. Zainstaluj uziemienie, następnie silnik, a następnie okablowanie zasilające (krok 9).
  - f. Ułożyć kable sterowania (krok 10)
8. Dokładnie przymocować osłonę do napędu.
9. Przeprowadzić wstępную konfigurację przetwornicy oraz silnika. Dodatkowe informacje można znaleźć w przewodniku programowania dla konkretnego produktu.

Opcje bezpieczeństwa funkcjonalnego wymagają dodatkowego okablowania oraz konfiguracji parametrów. Więcej informacji na temat instalacji opcji bezpieczeństwa zawiera np. Instrukcja obsługi funkcji Safe Torque Off.

## 1.9 Straty mocy i wydajność

Dane dotyczące strat mocy, w tym strat przy obciążeniu częściowym, można znaleźć na stronie <https://ecosmart.mydrive.danfoss.com>.

# 1 Instruktioner

## 1.1 Säkerhets- och installationsmedvetenhet

Innan du påbörjar installationen måste du läsa igenom alla säkerhetsföreskrifter och försiktighetsåtgärder i den här installationsguiden. Ytterligare dokumentation, som produktspecifik handbok, Design Guide och programmeringshandbok, samt säkerhetshandböcker för funktioner kan du komma åt genom att läsa av QR-koden på framsidan. Datorverktyg och MyDrive™ ecoSmart® kan laddas ned från [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com).

## 1.2 Behörig personal

Endast behörig personal får installera, driftsätta och underhålla frekvensomriktare. Behörig personal är personer som har utbildning i och behörighet att montera och ansluta frekvensomriktaren i enlighet med gällande lagar och bestämmelser. Behörig personal måste även vara införstådd med de instruktioner och säkerhetsåtgärder som beskrivs i den här installationsguiden.

## 1.3 Säkerhetssymboler

Följande symboler används i denna handbok:

### ! F A R A !

Indikerar en farlig situation som leder till dödsfall eller allvarliga personskador om den inte undviks.

### ! V A R N I N G !

Indikerar en farlig situation som kan leda till dödsfall eller allvarliga personskador om den inte undviks.

### ! F Ö R S I K T I G H E T !

Indikerar en farlig situation som kan leda till lindriga eller måttliga personskador om den inte undviks.

### O B S !

Indikerar viktig information som inte är riskrelaterad (till exempel meddelanden om materialskador).

## 1.4 Säkerhetsåtgärder

### ! V A R N I N G !

#### BRIST PÅ SÄKERHETSMEDVETENHET

Denna guide innehåller viktig information om hur man förebygger personskador och skador på utrustningen eller systemet. Om denna information ignoreras kan det leda till dödsfall, allvarliga personskador eller allvarliga skador på utrustningen.

- Säkerställ att alla faror och säkerhetsåtgärder som är kopplade till tillämpningen har förståtts fullt ut.
- Innan något elektriskt arbete utförs på frekvensomriktaren ska alla strömkällor till frekvensomriktaren läsas och märkas.

**! V A R N I N G !****LYFT AV TUNG LAST**

Frekvensomriktaren är tung. Om tunga föremål lyfts på ett felaktigt sätt kan det leda till dödsfall, personskador eller egendoms-skador.

- Följ lokala säkerhetsföreskrifter för lyftning.
- Kontrollera frekvensomriktarens vikt. Vikten anges på utsidan av transportlådan.
- Om lyftutrustning används, se till att den är i gott skick och kan lyfta omriktarens vikt på ett säkert sätt.
- Testa att lyfta frekvensomriktaren för att verifiera korrekt tyngdpunkt för lyftpunkten. Ompositionera den om den inte står rakt.

**! V A R N I N G !****FARLIG SPÄNNING**

Frekvensomriktare kan innehålla farlig spänning när de är anslutna till växelströmsnätet eller till likströmsplintarna. Om installation, start och underhåll inte utförs av behörig personal kan det leda till dödsfall eller allvarliga personskador.

- Endast behörig personal får utföra installation, start och underhåll.

**! V A R N I N G !****URLADDNINGSTID**

Frekvensomriktaren har DC-busskondensatorer som kan behålla sin spänning även när frekvensomriktaren inte matas med spänning. Hög spänning kan finnas kvar även om varningslamporna är släckta. Om du inte väntar den angivna tiden efter att strömmen bryts innan underhålls- eller reparationsarbete utförs, kan det leda till dödsfall eller allvarliga personskador.

- Stanna motorn.
- Koppla från alla strömkällor, inklusive motorer av permanentmagnettyp.
- Vänta tills kondensatorerna laddats ur. Urladdningstiden visas på märkskytten. Se [Bild 4](#).
- Verifiera full urladdning genom att mäta spänningsnivån.

**! V A R N I N G !****OAVSIKTIG START**

När frekvensomriktaren är ansluten till växelströmsnätet eller till likströmsplintarna kan motorn starta när som helst vilket medför risk för dödsfall, allvarliga personskador eller materiella skador.

- Stoppa frekvensomriktaren och motorn innan du konfigurerar parametrar.
- Säkerställ att frekvensomriktaren inte kan startas med en extern brytare, ett fältbuss-kommando, en ingångsreferensignal från manöverpanelen eller efter ett uppklarat feltillstånd.
- Bryt nätspänningen när det av säkerhetsskäl är viktigt att enheten inte startas av misstag.
- Kontrollera att frekvensomriktaren, motorn och annan utrustning är klar för drift.

**! F Ö R S I K T I G H E T !****FARA VID INTERNT FEL**

Ett internt fel leda till allvarliga personskador om enheten inte stängs ordentligt.

- Innan du kopplar på strömmen ska du säkerställa att alla skyddskåpor sitter på plats och är säkrade.

**! V A R N I N G !****ELEKTRISKA STÖTAR OCH BRANDFARA**

Frekvensomriktaren kan ge upphov till likström i jordledaren. Underlätenhet att använda en jordfelsbrytare av typ B kan leda till att jordfelsbrytaren inte ger avsett skydd, vilket kan resultera i dödsfall, brand eller annan allvarlig fara.

- Använd en jordfelsbrytare.
- När jordfelsbrytare används som skydd mot elstötar eller brand ska endast enheter av typ B användas på försörjningssidan.

**! V A R N I N G !****INDUCERAD SPÄNNING**

Inducerad spänning från utgående motorkablar som är dragna tillsammans kan ladda upp utrustningens kondensatorer, även om utrustningen är avstängd och låst/märkt. Om du inte använder skärmade motorkablar eller drar motorkablarna separat, kan det leda till dödsfall eller allvarliga personskador.

- Dra utgående motorkablar separat, eller använd skärmade kablar.
- Lås och märk alla frekvensomriktare samtidigt.

**! V A R N I N G !****RISK FÖR ELEKTRISKA STÖTAR**

På grund av den skärmade motorkabelns strökapacitans överstiger läckströmmen 3,5 mA. Om jordningen av frekvensomriktaren inte genomförs korrekt kan det leda till dödsfall eller allvarliga personskador.

- Säkerställ att skyddsjordsledarens minimistorlek överensstämmer med lokala säkerhetsföreskrifter för utrustning med hög beröringsström.
- Använd en förstärkt skyddsjordsledare i enlighet med IEC 60 364-5-54 cl. 543.7 eller lokala säkerhetsföreskrifter för utrustning med läckström >3,5 mA.
- För förstärkt jordning:  
Använd en skyddsjordsledare med ett tvärsnitt på minst 10 mm<sup>2</sup> (8 AWG) Cu eller 16 mm<sup>2</sup> (6 AWG) Al, eller en extra jordledare med samma tvärsnittsarea som den ursprungliga jordledaren i enlighet med IEC 60364-5-54, med en minsta tvärsnittsarea på 2,5 mm<sup>2</sup> (14 AWG) med mekaniskt skydd eller 4 mm<sup>2</sup> (12 AWG) utan mekaniskt skydd.  
Använd en skyddsjordsledare inne i en kapsling eller skydda den på annat sätt genom hela dess längd mot mekanisk skada.  
Använd en skyddsjordledare som är en del av en flerledarkraftkabel med en skyddsjordsledare med en minsta tvärsnittsarea på 2,5 mm<sup>2</sup> (14 AWG) och som är permanent ansluten eller ansluten med en industriell kontakt. Flerledarkraftkabeln måste installeras med lämplig dragavlastning.

**! F Ö R S I K T I G H E T !****TERMISTORISOLERING**

Risk för personskador eller materiella skador.

- För att möta isoleringskraven för PELV ska endast termistorer med förstärkt eller dubbel isolering användas.

**O B S !****ÖVERDRIVEN VÄRME OCH SKADA PÅ EGENDOM**

Överström kan generera hög värme i frekvensomriktaren. Underlätenhet att tillhandahålla överströmsskydd kan leda till brandrisk och skador på egendom.

- Använd ytterligare skyddsenheter som kortslutningsskydd eller termiskt motorskydd mellan frekvensomriktaren och motorn för tillämpningar med flera motorer.
- Ingångssäkringar krävs för att få kortslutnings- och överströmsskydd. Om säkringarna inte fabriksmonteras måste de tillhandahållas av installatören.

## O B S !

## MATERIALSKADA

Som standard är skyddet mot motoröverbelastning inte aktivt. ETR-funktionerna uppfyller överbelastningsskydd klass 20 för motorn. Om ETR-funktionen inte ställs in finns inget överbelastningsskydd för motorn, vilket kan leda till materiella skador om motorn blir överhettad.

- Aktivera ETR-funktionen. Mer information finns i applikationsguiden.

## 1.5 Verktyg som behövs

- Lyft hjälpmaterial
- Måttband
- Borr med olika bits
- Skravmejslar (Torx, Phillips, spårskravmejsel)
- Skiftnyckel med hylsor på 7–17 mm
- Hylsförslängningar
- Plåtstans och/eller tång
- Crimpstång

## 1.6Verifiera leveransen och innehållet

Kontrollera att de levererade artiklarna och informationen på märkskyten som sitter på kapslingens utsida stämmer med ordern.

## O B S !

Typkoden används i säkringstabellen. Ange typkod och serienummer för framtida bruk.



e130bu821.10

Bild 1: Exempel på märkskyt

1	Typkod	4	Inspänning/utspänning, frekvens och strömstyrka
2	Artikelnummer och serienummer	5	Kapslingens skyddsklassificering
3	Märkeffekt	6	Kapslingsstorlek

## 1.7 EMC-korrekt installation

Mer information finns i den produktspecifika bruksanvisningen och designguiden.

- Använd skärmade kablar för motor-, (oskärmad kabel i skyddsrör av metall är acceptabelt), broms-, likströms- och styrkablar.
- Säkerställ att motor-, broms- och likströmskablarna är så korta som möjligt för att störningsnivån från hela systemet ska minskas. Ett avstånd på minst 200 mm (7,9 tum) måste finnas mellan nätingång, motorkablar och styrkablar.

- Skicka strömmen tillbaka till frekvensomriktaren med hjälp av en monteringsplatta av metall. Säkerställ god elektrisk kontakt från monteringsplattan via monteringsskruvorna till kapslingens metallchassi.
- Om anslutningspunkterna för skärmen har en spänningspotentialskillnad ska en ledning för utjämning med låg impedans anslutas parallellt med den skärmade kabeln.
- Vid användning av reläer, styrkablar, ett signalgränsnitt, fältbuss eller broms ska skärmen anslutas till kapslingen vid båda ändar. Om jorddragningen har hög impedans, låter mycket eller matar ström ska skärmanslutningen brytas i en ände för att jordströmsflöden ska undvikas.

## 1.8 Installera frekvensomriktaren

Installationsplatsen är viktig.

Full utström är tillgänglig när följande installationsvillkor är uppfyllda: Mer information om temperaturer och höjder utanför detta intervall finns i avsnitten om nedstämpling för VLT® Lift Drive LD 302.

- Högsta omgivande lufttemperatur: 45 °C (113 °F) i genomsnitt under 24 timmar och 50 °C (122 °F) under en timme.
- Lägsta omgivande lufttemperatur: 0 °C (32 °F).
- Höjd över havet < 1 000 m (3 280 ft).

### Procedur

1. Identifiera kapslingsstorleken. Se [Bild 4](#).
2. Använd typkoden för att identifiera eventuella tillval som kräver extra kabeldragning och inställning. Se steg 1 i avsnittet Bilder.

När du läser av QR-koden på omslaget öppnas sidan för dokumentationssökning. Använd tillvalsnumret för att söka efter relaterad dokumentation. Använd till exempel MCA 120 för att söka efter dokumentation för VLT® PROFINET MCA 120.

3. Kontrollera att driftmiljön och den elektriska installationen uppfyller följande krav.
  - a. Dåliga förhållanden inomhus/förureningsgrad 2.
  - b. Överspänningskategori III.
4. Se över kopplingsschemat. Se steg 2 i avsnittet Bilder.

Alla kablar måste uppfylla nationella och lokala krav på ledareor och omgivningstemperaturer. Lösa kopplingar kan orsaka utrustningsfel eller försämrade prestanda. Dra åt plintarna enligt det moment som anges i steg 9 i avsnittet Bilder.

5. Granska säkringsspecifikationerna. Se steg 3 i avsnittet Bilder.

Frekvensomriktaren är lämplig att använda på en krets med kapacitet att leverera upp till 100 kA kortslutningsvärdet (SCCR) vid 480/600 V. Mer information om SCCR-klassificering för brytare finns i den produktspecifika Design Guide.

6. Granska specifikationerna för kraftkabeln. Se steg 4 i avsnittet Bilder.

Använd koppartråd med en klassificering på minst 70 °C (158 °F). För aluminiumtråd, se den produktspecifika Design Guide.

7. Installera frekvensomriktaren enligt de numrerade stegen i avsnittet Bilder. Vissa illustrationer/steg avser specifik kapslingsstorlek och är märkta som sådana.
  - a. Fäst tillbehörspärens delar på frekvensomriktaren (steg 5).
  - b. Montera frekvensomriktaren på eller mot en solid, icke brännbar monteringsyta som betong eller metall (steg 6). Se till att kylningen är korrekt genom att se till att det finns ett minsta avstånd ovanför och under frekvensomriktaren.
  - c. Gr hål i kabelgenomfringsplåten (steg 7).
  - d. Installera styrkablarna (steg 8).
  - e. Installera jord, sedan motor och sedan nätkablersteg (9).
  - f. Dra styrkablarna (steg 10).
8. Fst kåpan ordentligt på frekvensomriktaren.
9. Utför inledande inställning av frekvensomformare och motor. Se den produktspecifika programmeringshandboken.

Funktionella säkerhetstillval kräver extra kabeldragning och parameterkonfigurering. Mer information om hur du installerar säkerhetstillvalet finns i den specifika funktionssäkerhetshandboken, till exempel Handbok för säkert vridmoment av.

## 1.9 Effektförluster och effektivitet

För information om effektförluster, inklusive förluster vid delbelastning, se <https://ecosmart.mydrive.danfoss.com>.

# 1 Navodila za uporabo

## 1.1 Informacije o varnosti in namestitvi

Pred namestitvijo preberite vse varnostne smernice in varnostne ukrepe v tem namestitvenem priročniku. Za dostop do dodatne dokumentacije, kot so navodila za uporabo specifičnega izdelka, navodila za projektiranje in priročnik za programiranje pa tudi funkcionalni varnostni priročniki, lahko optično preberete kodo QR na naslovnicu. Orodja za PC in MyDrive® ecoSmart® lahko prenesete s spletnne strani [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com).

## 1.2 Ustrezno usposobljeno osebje

Frekvenčne pretvornike lahko montira, prodaja in vzdržuje samo ustrezno usposobljeno osebje. Ustrezno usposobljeno osebje pomeni usposobljene posameznike, ki so seznanjeni z montažo ter so pooblaščeni za montažo in povezovanje frekvenčnega pretvornika v skladu z ustreznimi zakoni in predpisi. Poleg tega mora biti ustrezno usposobljeno osebje seznanjeno z navodili in varnostnimi ukrepi, opisanimi v tem namestitvenem priročniku.

## 1.3 Varnostni simboli

V teh navodilih so uporabljeni naslednji simboli:

### ! N E V A R N O S T !

Označuje nevarno situacijo, ki bo povzročila smrt ali resne telesne poškodbe, če se ji ne izognete.

### ! O P O Z O R I L O !

Označuje nevarno situacijo, ki lahko povzroči smrt ali resne telesne poškodbe, če se ji ne izognete.

### ! P R E V I D N O !

Označuje nevarno situacijo, ki lahko povzroči lažjo ali zmerno telesno poškodbo, če se ji ne izognete.

### O B V E S T I L O

Označuje informacije, ki veljajo za pomembne, vendar niso povezane z nevarnostmi (na primer sporočila v zvezi z materialno škodo).

## 1.4 Varnostni ukrepi

### ! O P O Z O R I L O !

#### POMANJKANJE INFORMACIJ O VARNOSTI

V tem priročniku so pomembne informacije o preprečevanju poškodb in škode opreme ali sistema. Ignoriranje teh informacij lahko vodi v smrt, resne telesne poškodbe ali resne poškodbe opreme.

- Prepričajte se, da v celoti razumete nevarnosti in varnostne ukrepe pri uporabi izdelka.
- Pred izvajanjem kakršnih koli električnih del na frekvenčnem pretvorniku zaklenite in označite vse vire napetosti na frekvenčnem pretvorniku.

**! O P O Z O R I L O !****DVIGOVANJE TEŽKIH BREMEN**

Frekvenčni pretvornik je težak. Nepravilno dviganje težkih predmetov lahko privede do smrti, telesnih poškodb ali materialne škode.

- Upoštevajte lokalne varnostne predpise za dviganje.
- Preverite težo frekvenčnega pretvornika. Teža je zapisana na zunanjji strani škatle za pošiljanje.
- Če uporabljate opremo za dviganje, se prepričajte, da je ta v ustrezem delovnem stanju in lahko varno dvigne frekvenčni pretvornik.
- Poskusno dvignite frekvenčni pretvornik, da preverite ustrezni težiščni položaj za dviganje. Če ni poravnano, popravite položaj.

**! O P O Z O R I L O !****NEVARNA NAPETOST**

Frekvenčni pretvornik je pod nevarno napetostjo, ko je povezan v izmenično omrežno napajanje ali s sponkami DC. Če namestitve, zagona in vzdrževanja ne opravi ustrezno usposobljeno osebje, lahko pride do smrti ali resne poškodbe.

- Namestitev, zagon in vzdrževanje lahko izvaja samo ustrezno usposobljeno osebje.

**! O P O Z O R I L O !****ČAS RAZELEKTRITVE**

Frekvenčni pretvornik vsebuje kondenzatorje z DC členom, ki lahko ostanejo pod napetostjo tudi po izključitvi frekvenčnega pretvornika. Visoka napetost je lahko prisotna tudi, če so opozorilne lučke izključene. Če pred servisiranjem ali popravili ne počakate, da se kondenzatorji povsem izpraznijo, lahko to povzroči smrt ali resne poškodbe.

- Zaustavite motor.
- Odklopite vse vire napajanja, vključno z motorji s trajnim magnetom.
- Počakajte, da se kondenzatorji popolnoma razelektrijo. Čas razelektritve je prikazan na napisni ploščici. Glejte [Ilustracija 5](#).
- Popolno razelektritev preverite z merjenjem nivoja napetosti.

**! O P O Z O R I L O !****NEŽELENI START**

Ko je frekvenčni pretvornik povezan v izmenično omrežno napajanje ali s sponkami DC, se motor lahko kadar koli zažene, zaradi česar lahko pride do smrti, resnih telesnih poškodb in poškodb opreme ali lastnine.

- Pred konfiguracijo parametrov ustavite frekvenčni pretvornik in motor.
- Prepričajte se, da se frekvenčni pretvornik ne more zagnati z zunanjim stikalom, ukazom prek komunikacijskega vodila, vhodnim referenčnim signalom iz krmilne plošče ali po odpravljeni napaki.
- Frekvenčni pretvornik izključite iz električnega omrežja vedno, kadar je to potrebno za zagotavljanje varnosti zaradi nevarnosti neželenega zagona motorja.
- Preverite, ali so frekvenčni pretvornik, motor in vsa gnana oprema v pripravljenosti za delovanje.

**! P R E V I D N O !****NEVARNOST NOTRANJE OKVARE**

Če frekvenčni pretvornik ni ustrezno zaprt, lahko notranja okvara frekvenčnega pretvornika povzroči resne poškodbe.

- Pred vklopom napajanja zagotovite, da so vsi varnostni pokrovi pravilno nameščeni in pritrjeni.

**! O P O Z O R I L O !****NEVARNOST ELEKTRIČNEGA UDARA IN POŽARA**

Frekvenčni pretvornik lahko povzroči enosmerni tok v ozemljitvenem prevodniku. Če ne uporabite zaščitne naprave na preostali tok tipa B (RCD), se lahko zgodi, da RCD ne zagotovi predvidene zaščite, kar lahko privede do smrti, požara ali druge resne nevarnosti.

- Uporabite napravo RCD.
- Če se RCD uporablja za zaščito pred električnim udarom ali požarom, na napajalni strani uporabite le napravo tipa B.

**! O P O Z O R I L O !****INDUCIRANA NAPETOST**

Inducirana napetost iz izhodnih, skupaj napeljanih kablov motorja lahko napaja kondenzatorje opreme, tudi če je oprema izklopljena in zaklenjena/označena. Če izhodnih kablov motorja ne napeljete ločeno ali ne uporabite oklopljenih kablov, obstaja nevarnost resne telesne poškodbe ali celo smrti.

- Izhodne kable motorja napeljite ločeno ali uporabite oklopljene kable.
- Hkrati zaklenite/označite vse frekvenčne pretvornike.

**! O P O Z O R I L O !****NEVARNOST ELEKTRIČNEGA UDARA**

Zaradi odstopne kapacitete oklopljenih kablov motorja uhajavi tok presega 3,5 mA. Neustrezna ozemljitev frekvenčnega pretvornika lahko povzroči smrt ali resne telesne poškodbe.

- Zagotovite, da najmanjša velikost ozemljitvenega prevodnika ustreza lokalnim varnostnim predpisom za opremo, ki ima ob dotiku visok tok.
- Uporabite ojačan ozemljitveni prevodnik v skladu z IEC 60364-5-54 cl. 543.7 ali lokalnimi varnostnimi predpisi za opremo z uhajavim tokom > 3,5 mA.
- Za ojačano ozemljitev:  
Uporabite ozemljitveni prevodnik s presekom vsaj  $10 \text{ mm}^2$  (8 AWG) Cu ali  $16 \text{ mm}^2$  (6 AWG) Al ali dodaten ozemljitveni prevodnik z enakim presečnim območjem kot originalni ozemljitveni prevodnik, kot je določeno s standardom IEC 60364-5-54, z najmanjšim presečnim območjem  $2,5 \text{ mm}^2$  (14 AWG) z mehansko zaščito ali  $4 \text{ mm}^2$  (12 AWG) brez mehanske zaščite.  
Ozemljitveni prevodnik uporabite v ohišju ali ga po dolžini drugače zaščitite pred mehanskimi poškodbami.  
Uporabite ozemljitveni prevodnik, ki je del večprevodnega napajalnega kabla z najmanjšim presekom prevodnika PE  $2,5 \text{ mm}^2$  (14 AWG), ki je stalno povezan ali priklopljen z industrijskim priključkom. Večprevodni napajalni kabel mora biti nameščen s primerno sprostitevjo pritiska.

**! P R E V I D N O !****IZOLACIJA TERMISTORJA**

Tveganje telesne poškodbe ali poškodbe opreme.

- Za izpolnjevanje zahtev PELV za izolacijo uporablajte le termistorje z ojačano ali dvojno izolacijo.

**O B V E S T I L O****PREVISOKA TEMPERATURA IN MATERIALNA ŠKODA**

V frekvenčnem pretvorniku lahko prevelik tok ustvarja previsoko temperaturo. Če ni zagotovljene zaščite pred prevelikim tokom, lahko pride do požara ali materialne škode.

- Uporabite dodatne zaščitne naprave, kot sta zaščita pred kratkim stikom ali termična zaščita motorja med frekvenčnim pretvornikom in motorjem za aplikacije z več motorji.
- Za zaščito pred kratkim stikom in pred prevelikim tokom potrebujete vhodne varovalke. Če varovalke niso tovarniško prilожene, jih mora zagotoviti inštalater.

## O B V E S T I L O

### POŠKODBA LASTNINE

Zaščita pred preobremenitvijo motorja ni privzeto aktivirana. Funkcija ETR zagotavlja zaščito motorja pred preobremenitvijo razreda 20. Če ne nastavite funkcije ETR, pomeni, da zaščita motorja pred obremenitvijo ni zagotovljena, in lahko pride do materialne škode, če se motor pregreje.

- Omogočite funkcijo ETR. Za več informacij glejte priročnik za aplikacije.

### 1.5 Potrebna orodja

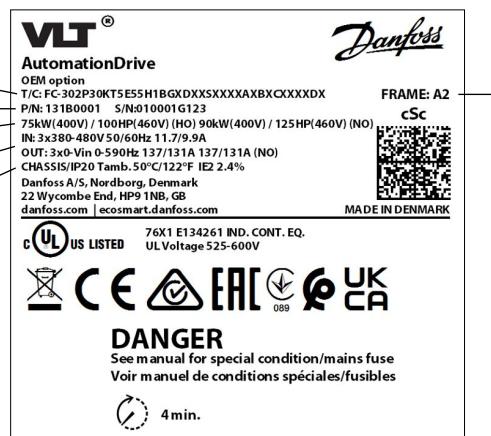
- Pripromoček za dviganje
- Merilni trak
- Vrtalnik z izborom nastavkov
- Izvijači (torx, križni, ploščati)
- Ključ z nastavki (7–17 mm)
- Podaljški nastavkov
- Luknjalnik za kovino in/ali klešče
- Klešče za stiskanje žice

### 1.6 Preverjanje pošiljke in vsebine

Prepričajte se, da se dobavljeni predmeti in informacije na napisni ploščici, ki je nameščena na zunani strani ohišja, ujemajo z naročilom.

## O B V E S T I L O

Koda tipa je uporabljena v tabeli varovalk. Zapišite si kodo tipa in serijsko številko, če ju boste potrebovali kasneje.



e130bu821.10

**Ilustracija 1:** Primer napisne ploščice

1	Koda tipa	4	Vhodna/izhodna napetost, frekvenca in tok
2	Številka dela in serijska številka	5	Rating zaščite ohišja
3	Nazivna moč	6	Velikost ohišja

### 1.7 Namestitev, ki je skladna z EMC

Za več informacij si oglejte navodila za uporabo in vodnik za oblikovanje določenega izdelka.

- Uporabite oklopljene kable za motor (neoklopljeni kabli so sprejemljivi v kovinskem vodu), zavoro, DC in krmilno ozičenje.
- Prepričajte se, da so kabli motorja, zavore in kabli DC čim krajsi, da zmanjšate stopnjo motenj od celotnega sistema. Zagotovite vsaj 200 mm (7,9 in) prostora med glavnim napajanjem, kabli motorja in krmilnimi kabli.

- Preusmerite toke nazaj na frekvenčni pretvornik s kovinsko montažno ploščo. Zagotovite dober električni stik med montažno ploščo s pomočjo namestitvenih vijakov na kovinskem okvirju ohišja.
- Če imajo točke povezave oklopa razliko v napetostnem potencialu, povežite izenačevalno žico z nizko impedanco vzporedno z oklopjenim kablom.
- Ko uporabljate releje, krmilne kable, signalni vmesnik, komunikacijsko vodilo ali zavoro, namestite oklop na obeh koncih ohišja. Če ima pot ozemljitve visoko impedanco, je hrupna ali prevaja tok, prekinite povezavo oklopa na 1 koncu, da preprečite zanke ozemljitvenega toka.

## 1.8 Namestitev frekvenčnega pretvornika

Lokacija namestitve je pomembna.

Celoten izhodni tok je na voljo, ko so izpolnjeni naslednji namestitveni pogoji. Za temperature in nadmorske višine izven tega območja glejte poglavja o zmanjšanju zmogljivosti v navodilih za projektiranje specifičnega izdelka.

- Najvišja temperatura zraka v okolju: povprečno 45 °C (113 °F) v 24 urah in povprečno 50 °C (122 °F) za 1 uro.
- Najnižja dovoljena temperatura zraka v okolju: 0 °C (32 °F).
- Nadmorska višina < 1000 m (3280 ft).

### Postopek

- Določite velikost ohišja. Glejte [Ilustracija 5](#).
- S pomočjo kode tipa opredelite vse možnosti, ki potrebujejo dodatno označenje in namestitev. Glejte 1. korak v poglavju Ilustracije.

Če optično preberete kodo QR na naslovnici, se odpre iskalnik po dokumentaciji. Uporabite številko možnosti, da poiščete zadevno dokumentacijo. Če na primer vpišete MCA 120, boste poiskali dokumentacijo za VLT® PROFINET MCA 120.

- Prepričajte se, da delovno okolje in električna napeljava ustrezata naslednjim zahteve.
  - Notranji neklimatiziran prostor/stopnja onesnaženja 2.
  - Prenapetost 3. kategorije.
- Preglejte diagram označenja. Glejte 2. korak v poglavju Ilustracije.

Celotno označenje mora biti v skladu z državnimi in lokalnimi predpisi o preseku kablov ter zahtevami za temperaturo okolja. Zrahljane povezave lahko povzročijo napake ali zmanjšano učinkovitost opreme. Sponke privijte v skladu s pravimi vrednostmi navora, prikazanimi v 9. koraku v poglavju Ilustracije.

- Preglejte tehnične podatke varovalk. Glejte 3. korak v poglavju Ilustracije.

Frekvenčni pretvornik je lahko primeren za uporabo na tokokrogu, ki je zmožen zagotavljati do 100 kA nazivnega toka kratkega stika (SCCR) pri 480/600 V. Za nazivne toke kratkega stika (SCCR) odklopnika in stikala glejte navodila za projektiranje specifičnega izdelka.

- Preglejte tehnične podatke napajalnega kabla. Glejte 4. korak v poglavju Ilustracije.

Uporabite bakreno žico z ratingom najmanj 70 °C (158 °F). Za aluminijasto žico glejte navodila za projektiranje specifičnega izdelka.

- Frekvenčni pretvornik namestite tako, da sledite oštrevljenim korakom v poglavju Ilustracije. Nekatere ilustracije/koraki veljajo za določene velikosti ohišja in so tako tudi označeni.
  - Na frekvenčni pretvornik pritrinite komplet dodatkov (5. korak).
  - Frekvenčni pretvornik namestite na ali ob trdno, nevnetljivo površino, kot je beton ali kovina (6. korak). Zagotovite pravilno ohljanje, tako da okoli frekvenčnega pretvornika pustite minimalni prazen prostor.
  - Ustvarite odprtine v plošči za dostop do kablov (7. korak).
  - Namestite krmilno označenje (8. korak).
  - Namestite ozemljitev, nato motor in nato električno omrežje (9. korak).
  - Položite krmilne kable (10. korak).
- Varno namestite pokrov na frekvenčni pretvornik.
- Opravite začetno nastavitev frekvenčnega pretvornika in motorja. Glejte priročnik za programiranje specifičnega izdelka.

Funkcionalne varnostne opcije zahtevajo dodatno konfiguracijo označenja in parametrov. Za več informacij o namestitvi varnostne opcije glejte specifična navodila za uporabo funkcionalne varnosti, kot so navodila za uporabo funkcije Safe Torque Off.

## 1.9 Izgubna moč in učinkovitost

Za informacije o izgubni moči, vključno z izgubo delne obremenitve, glejte <https://ecosmart.mydrive.danfoss.com>.

## 1 käyttöopas

### 1.1 Turvallisuutta ja asennusta koskevat tiedot

Lue ennen asennuksen aloittamista kaikki tämän asennusoppaan turvallisuusohjeet ja varotoimet. Lisädokumentaatio, kuten tuote-kohtainen käyttöopas, suunnitteluoopus ja ohjelmointiopas, sekä toiminnalliset turvaoppaat ovat käytettävissä skannaamalla etukan-nen QR-koodin. PC-työkalut ja MyDrive® ecoSmart™ voidaan ladata osoitteesta [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com).

### 1.2 Pätevä henkilöstö

Vain pätevä henkilöstö saa asentaa, ottaa käyttöön ja huolata -taajuusmuuttajia. Pätevällä henkilöstöllä viitataan koulutettuihin henkilöihin, jotka tuntevat taajuusmuuttajan ja joilla on valtuudet asentaa ja johdottaa sitä voimassa olevien lakiens ja määräysten mukaisesti. Pätevän henkilöstön on lisäksi tunnettava tässä asennusoppaassa kuvatut ohjeet ja turvallisuustoimet.

### 1.3 Turvallisuussymbolit

Tässä oppaassa käytetään seuraavia symboleja:

#### ! V A A R A !

Viittaa vaaralliseen tilanteeseen, joka estämättä johtaa kuolemaan tai vakavaan loukkaantumiseen.

#### ! V A R O I T U S !

Viittaa vaaralliseen tilanteeseen, joka voi estämättä johtaa kuolemaan tai vakavaan loukkaantumiseen.

#### ! H U O M A U T U S !

Viittaa vaaralliseen tilanteeseen, joka voi estämättä johtaa vähäiseen tai kohtalaiseen loukkaantumiseen.

#### H U O M A U T U S

Viittaa tärkeisiin tietoihin, jotka eivät kuitenkaan muodosta vaaraa (esimerkiksi omaisuusvahinkoihin liittyvät viestit).

### 1.4 Turvallisuusvarotoimet

#### ! V A R O I T U S !

##### TURVALLISUUSTIETOISUUDEN PUUTE

Tässä oppaassa annetaan tärkeitä tietoja henkilövahinkojen ja laitteiston tai järjestelmän vaurioitumisen estämisestä. Näiden tietojen huomiotta jättäminen voi johtaa kuolemaan, vakavaan loukkaantumiseen tai vakavaan laiteaurioon.

- Varmista, että käyttökohteessa ilmenevät vaarat ja turvatoimet on täysin sisäistetty.
- Ennen minkään sähkötöiden tekemistä taajuusmuuttajalle, lukeudu ja merkitse kaikki virtalähteet taajuusmuuttajaan.

#### ! V A R O I T U S !

##### RASKAAN KUORMAN NOSTAMINEN

Taajuusmuuttaja on painava. Raskaiden esineiden virheellinen nostaminen voi johtaa kuolemaan, loukkaantumiseen tai omaisuusvahinkoihin.

- Noudata paikallisia nostoa koskevia turvallisuusmääräyksiä.
- Tarkista taajuusmuuttajan paino. Paino on merkity kuljetuslaatikon ulkopuolelle.
- Jos käytät nostolaitetta, varmista, että se on asianmukaisessa käytökunnossa ja pystyy turvallisesti nostamaan taajuusmuuttajan painon.
- Nosta taajuusmuuttajaa testimielessä varmistaaksesi nostokohdan oikean painopisteen. Muuta asentoa, jos taajuusmuuttaja ei ole suorassa.

**! V A R O I T U S !****VAARALLINEN JÄNNITE**

Taajuusmuuttajissa esiintyy vaarallisia jännitteitä, kun ne ovat kytkettyinä verkon vaihtovirtaan tai tasaviraliittimiin. Jos asennus-, käynnistys- ja huoltotöitä ei teetetä pätevällä henkilöstöllä, seurauksena voi olla kuolema tai vakava loukkaantuminen.

- Ainoastaan pätevä henkilöstö saa tehdä asennus-, käynnistys- ja ylläpitötöitä.

**! V A R O I T U S !****PURKAUSAIIKA**

Taajuusmuuttajassa on tasajännitevälipiirin kondensaattoreita, joihin voi jäädä varaus, vaikka taajuusmuuttajaan ei tule virtaa. Suurta jännitettä voi esiintyä silloinkin, kun merkkivalot eivät pala. Jos virran katkaisun jälkeen ei odoteta määritettyä aikaa ennen huoltoa tai korjausta, seurauksena voi olla kuolema tai vakava loukkaantuminen.

- Sammuta moottori.
- Kytke irti kaikki virtalähheet, mukaan lukien kestomagneettimoottorit.
- Odota, että kondensaattorien varaus purkautuu kokonaan. Purkausaika näkyy typpikilvessä. Katso [Kuva 6](#).
- Varmista täysi purkautuminen mittaamalla jännitetaso.

**! V A R O I T U S !****TAHATON KÄYNNISTYS**

Kun taajuusmuuttaja kytetään verkon vaihtovirtaan tai tasaviraliittimiin, moottori saattaa käynnistyä milloin tahansa, jolloin aiheutuu kuoleman, vakavan loukkaantumisen sekä laitteisto- tai omaisuusvahinkojen riski.

- Pysäytä taajuusmuuttaja ja moottori ennen parametrien määrittämistä.
- Varmista, että taajuusmuuttaja ei voi käynnistää ulkoisella kytkimellä, kenttäväyläkomennolla, tulon ohjearvosignaalilla ohjauspaneelista tai vikatilan kuitauksen jälkeen.
- Irrota taajuusmuuttaja sähköverkosta aina, kun turvallisuus edellyttää moottorin tahattoman käynnistykseen välittämistä.
- Varmista, että taajuusmuuttaja, moottori ja kaikki käytettävät laitteistot ovat käytövalmiina.

**! H U O M A U T U S !****SISÄISEN VIAN AIHEUTTAMA VAARA**

Taajuusmuuttajan sisäinen vika voi aiheuttaa vakavan loukkaantumisen, jos taajuusmuuttajaa ei ole suljettu oikein.

- Varmista ennen virran kytkemistä, että kaikki turvakannet on suljettu ja kiinnitetty oikein.

**! V A R O I T U S !****SÄHKÖISKUN JA TULIPALON VAARA**

Taajuusmuuttaja voi aiheuttaa maadoitusjohtimeen tasavirran. Jos tyypin B vikavirtasuojakytikintä (RCD) ei käytetä, vikavirtasuojakytkin ei suojaa tarkoitettulla tavalla, mikä voi aiheuttaa kuoleman, tulipalon tai muun vakavan vaaran.

- Käytä vikavirtasuojakytikintä.
- Kun vikavirtasuojakytikintä käytetään suojaumiseen sähköiskulta tai tulipalolta, käytä syöttöpuolella vain tyypin B laitetta.

**! V A R O I T U S !****INDUSOITUNUT JÄNNITE**

Lähellä kulkevista moottorin lähtökaapeleista indusoitunut jännite voi ladata laitteiston kondensaattoreita silloinkin, kun laitteistosta on katkaistu virta ja se on lukittu ja merkitty. Jos moottorin lähtökaapeleita ei ole kuljetettu erillään tai ei käytetä suojattua kaapelia, seurauksena voi olla kuolema tai vakava loukkaantuminen.

- Vedä moottorikaapelit erikseen tai käytä suojattuja kaapeleita.
- Lukitse ja merkitse kaikki taajuusmuuttajat samanaikaisesti.

**! V A R O I T U S !****SÄHKÖISKUVAARA**

Suojatun moottorikaapelin loiskapasitanssin vuoksi vuotovirrat ylittävät 3,5 mA. Ellei taajuusmuuttaja maadoiteta oikein, seurauksena voi olla kuolema tai vakava loukkaantuminen.

- Varmista, että maadoitusjohtimen vähimmäiskoko vastaa paikallisia korkean kosketusvirran laitteita koskevia turvallisumääräyksiä.
- Käytä standardin IEC 60364-5-54 cl 543.7 mukaista vahvistettua maadoitusjohdinta tai paikalliset turvallisusmääräykset täytävästä maadoitusjohdinta laitteille, joiden vuotovirta >3,5 mA.
- Vahvistettuun maadoitukseen:  
Käytä maadoitusjohdinta, jonka poikkipinta-ala on vähintään  $10\text{ mm}^2$  (8 AWG) Cu tai  $16\text{ mm}^2$  (6 AWG) Al, tai lisämaadoitusjohdinta, jonka poikkipinta-ala on sama kuin alkuperäisen maadoitusjohtimen standardissa IEC 60364-5-54 määritetyn mukaisesti ja jonka mekaanisesti suojattu poikkipinta-ala on vähintään  $2,5\text{ mm}^2$  (14 AWG) tai mekaanisesti suojaamaton  $4\text{ mm}^2$  (12 AWG).  
Käytä koteloinnin sisällä maadoitusjohdinta tai suoja se muulla tavoin koko pituudeltaan mekaanisilta vaarioilta.  
Käytä maadoitusjohdinta, joka on osa monijohdinvirtakaapelia ja jonka PE-johtimen vähimmäispoikkipinta-ala on  $2,5\text{ mm}^2$  (14 AWG), ja joka on pysyvästi kytketty tai liitetty teollisuusliittimellä. Monijohdinvirtakaapeli on asennettava asianmukaisella vedonpoistajalla.

**! H U O M A U T U S !****TERMISTORIN ERISTYS**

Loukkaantumisen tai laitteen vaarioitumisen vaara.

- Käytä PELV-erotusvaatimuksien täytämiseksi ainoastaan termistoreita, joissa on vahvistettu tai kaksinkertainen erotus.

**H U O M A U T U S****LIIALLINEN LÄMPÖ JA OMAISUUSVAHINGOT**

Ylivirta voi aiheuttaa taajuusmuuttajan liiallista lämpöä. Ylivirtasuojausen laiminlyönti voi aiheuttaa tulipalo- ja omaisuusvahinkoarvan.

- Käytä taajuusmuuttajan ja moottorin välissä lisäsuojalaitteita, kuten oikosulkusuoausta tai moottorin lämpösuojausta käytökohteissa, joissa on useita moottoreita.
- Oikosulku- ja ylivirtasuojausta varten on syötössä oltava sulakkeet. Jos sulakkeita ei ole asennettu tehtaalla, asentajan on hankittava ne.

**H U O M A U T U S****AINEELLISIA VAHINKOJA**

Moottorin ylikuormitussuojaus ei ole oletuksena aktiivinen. ETR-toiminto antaa luokan 20 mukaisen moottorin ylikuormitussuojan. Jos ETR-toimintoa ei määritetä, moottorin ylikuormausuojausta ei ole ja moottorin ylikuumentuessa voi aiheutua aineellisia vahinkoja.

- Ota ETR-toiminto käyttöön. Katso lisätietoja sovellusoppaasta.

## 1.5 Tarvittavat työkalut

- Nostoapuväline
- Teipin pituus
- Pora ja erilaisia teriä
- Ruuviavaimia (Torx, ristipää, urapää)
- Räikkäävain ja 7–17 mm hylsy
- Hylsyjatkeet
- Levymetallituurna ja/tai pihdit
- Johtopihdit

## 1.6 Lähetyksen ja sisällön tarkistaminen

Varmista, että toimitetut tuotteet ja kotelon ulkopuolella olevan tyypikilven tiedot vastaavat tilausta.

### H U O M A U T U S

Tyypikoodia käytetään sulaketaulukossa. Kirjoita tyypikoodi ja sarjanumero muistiin myöhempää käyttöä varten.



e130bu821.10

Kuva 1: Esimerkki tyypikilvestä

1	Typpikoodi	4	Syöttö-/lähtöjännite, taajuus ja virta
2	Osanumero ja sarjanumero	5	Koteloinnin suojausluokitus
3	Tehoalue	6	Kokoluokka

## 1.7 EMC-direktiivin mukainen asennus

Katso lisätietoja tuotekohtaisesta käyttöohjeesta ja suunnitteluooppaasta.

- Käytä suojuattuja kaapeleita moottori-, (suojaamattomat kaapelit metalliputkessa ovat hyväksyttyä), jarru-, DC- ja ohjausliitännöissä.
- Varmista, että moottori-, jarru- ja DC-kaapelit ovat mahdollisimman lyhyitä, jotta koko järjestelmän häiriötaso saataisiin mahdolisinman alhaiseksi. Jätä vähintään 200 mm (7.9 tuumaa) tilaa verkkoon-, moottori- ja ohjauskaapelien väliin.
- Johda virrat takaisin taajuusmuuttajaan metallisen asennuslevyn avulla. Varmista hyvin sähköä johtava kosketus asennuslevystä kiinnitysruuvien kautta koteloinnin metallirunkoon.
- Jos suojauskytkentässä on jännite-ero, kytke pieni-impedanssinen tasausjohto rinnakkain suojetun kaapelin kanssa.
- Kytke suojaus kotelointiin kummastakin päästään reileiden, ohjauskaapeleiden, signaaliliittymän, kenttäväylän tai jarrun kanssa käyttämistä varten. Jos maadoitusreitillä on korkea impedanssi, siinä on kohinaa tai siinä on virtaa, estä maavirtasilmukoiden muodostuminen katkaisemalla suojauskytkentän toisesta päästä.

## 1.8 Taajuusmuuttajan asennus

Asennuspaika on tärkeä.

Täysi lähtövirta on käytettävässä, kun seuraavat asennusehdot täytyyväät. Katso lisätietoja tämän alueen ulkopuolella olevista lämpötiloista ja korkeksista tuotekohtaisen suunnitteluooppaan Redusointi-osioista.

- Ympäristön enimmäislämpötila: 45 °C (113 °F) keskimäärin 24 tunnin aikana ja 50 °C (122 °F) yhden tunnin ajan.
- Ympäristön vähimmäislämpötila: 0 °C (32 °F).
- Korkeus < 1 000 m (3 280 jalkaa) merenpinnan yläpuolella.

### Toimenpide

1. Tunnista kotelon koko. Katso [Kuva 6](#).
2. Tunnista lisäjohdotusta ja asetuksia vaativat optiot tyypikoodin avulla. Katso Kuvat-osion vaihe 1.

QR-koodin skannaaminen kannessa avaa asiakirjojen hakusivun. Voit etsiä asiaan liittyviä asiakirjoja option numeron avulla. Voit käyttää esimerkiksi hakuehtoa MCA 120 VLT® PROFINET MCA 120 -asiakirjojen etsimiseen.

3. Varmista, että käyttöympäristö ja sähköasennus täyttäävät seuraavien vaatimusten vaatimukset.
  - a. Sisätiloissa ilmastoimaton/likaantumisaste 2.
  - b. Ylijänniteluokka 3.
4. Tarkista kytatkentäkaavio. Katso Kuvat-osion vaihe 2.

Kaikkien kaapelointien on oltava poikkipinta-alaa ja ympäristön lämpötilaa koskevien paikallisten ja kansallisten vaatimusten mukaisia. Löysät liitännät voivat aiheuttaa laitevikoja tai heikentää suorituskykyä. Kiristä liittimet Kuvat-osion vaiheessa 9 kuvattuun asianmukaiseen väntömomenttiarvoon.

5. Tarkista sulakkeiden tekniset tiedot. Katso Kuvat-osion vaihe 3.
6. Tarkista virtakaapelin tekniset tiedot. Katso Kuvat-osion vaihe 4.

Käytä kuparilankaa, jonka luokitus on vähintään 70 °C (158 °F). Katso alumiinilangan luokitus tuotekohtaisesta suunnitteluoappaasta.

7. Asenna taajuusmuuttaja Kuvat-osion numeroitujen vaiheiden mukaisesti. Tietyt kuvat/vaiheet koskevat tiettyjä kokoluokkia ja ne on merkity sellaisiksi.
  - a. Kiinnitä varustelaukun osat taajuusmuuttajaan (vaihe 5).
  - b. Asenna taajuusmuuttaja tukevalle, palamattomalle alustalle, kuten betonille tai metallille (vaihe 6). Varmista asianmukainen jäähdytys jäätmällä vähimmäsväli taajuusmuuttajan ylä- ja alapuolelle.
  - c. Tee aukot kaapelin läpivientilevyn (vaihe 7).
  - d. Asenna ohjausliitännät (vaihe 8).
  - e. Asenna maadoitus, sitten moottori ja sitten verkkojohdot (vaihe 9).
  - f. Reitität ohjauskaapelit (vaihe 10).
8. Kiinnitä kansi kunnolla taajuusmuuttajaan.
9. Suorita taajuusmuuttajan ja moottorin alkuasetukset. Katso lisätietoja tuotekohtaisesta ohjelmointioppaasta.

Toiminnalliset turvaoptiot edellyttävät lisäjohdotusta ja parametrien määritystä. Katso lisätietoja turvaoption asentamisesta tuotekohtaisesta toiminnallisen turvallisuuden käyttöoppaasta, kuten Safe Torque Off -käyttöohjeesta.

## 1.9 Tehohäviöt ja hyötykehde

Katso tehohäviötiedot, mukaan lukien osakuormahäviöt, osoitteesta <https://ecosmart.mydrive.danfoss.com>.

## 1 Kezelési útmutató

### 1.1 Biztonsággal és telepítéssel kapcsolatos tudatosság

A telepítés megkezdése előtt olvassa el a jelen telepítési útmutatóban foglalt biztonsági irányelveket és óvintézkedésekét. További dokumentáció, például a termékspecifikus kezelési útmutató, a tervezői segédlet és a programozási útmutató, valamint a funkcionális biztonsági útmutatók az elülső borítón található QR-kód leolvasásával érhetők el. A számítógépes eszközök és a MyDrive® ecoSmart™ letölthető a [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com) címről.

## 1.2 Képzett szakember

A frekvenciaváltókat csak képzett szakember telepítheti, helyezheti üzembe és tarthatja karban. Az a szakképzett személy minősül képzett szakembernek, aki jól ismeri a frekvenciaváltót, és a vonatkozó jogszabályok és rendeletek értelmében jogosult annak szere-lésére és vezetékezésére. A képzett szakembernek emellett behatóan kell ismernie a jelen telepítési útmutatóban foglalt utasításokat és biztonsági óvintézkedésekét.

## 1.3 Biztonsági jelzések

A kézikönyvben használt jelzések a következők:

### **⚠ V E S Z É L Y ! ⚠**

Veszélyes helyzetet jelez, amelynek bekövetkezése halálhoz vagy súlyos sérüléshez vezet.

### **⚠ F I G Y E L M E Z T E T É S ⚠**

Veszélyes helyzetet jelez, amelynek bekövetkezése halálhoz vagy súlyos sérüléshez vezethet.

### **⚠ V I G Y Á Z A T ! ⚠**

Veszélyes helyzetet jelez, amelynek bekövetkezése kisebb vagy közepes súlyosságú sérüléshez vezethet.

### **M E G J E G Y Z É S**

Fontosnak ítélt, de nem veszéllyel kapcsolatos információt jelez (például vagyoni kárral kapcsolatos tudnivalók).

## 1.4 Biztonsági óvintézkedések

### **⚠ F I G Y E L M E Z T E T É S ⚠**

#### **A BIZTONSÁGTUDATOSSÁG HIÁNYA**

A jelen útmutató fontos információkat tartalmaz a sérülések, valamint a berendezés és a rendszer károsodásának megelőzéséről. Ezen információk figyelmen kívül hagyása halálhoz, súlyos sérüléshez vagy a berendezés súlyos károsodásához vezethet.

- Gondoskodjon az alkalmazáshoz kapcsolódó veszélyek és biztonsági intézkedések teljes körű megértéséről.
- A frekvenciaváltó minden energiaforrását zárja ki és táblázza ki, mielőtt villamossági munkát végezne a készüléken.

### **⚠ F I G Y E L M E Z T E T É S ⚠**

#### **NEHÉZ TEHER EMELÉSE**

A frekvenciaváltó nehéz. A nehéz tárgyak helytelen emelése halálhoz, sérüléshez vagy anyagi kárhoz vezethet.

- Tartsa be az emelésre vonatkozó biztonsági előírásokat.
- Állapítsa meg a frekvenciaváltó tömegét. A tömeg fel van tüntetve a szállítódoboz külsején.
- Emelőberendezés használata esetén gondoskodjon róla, hogy az megfelelő állapotban legyen, és biztonságosan elbírja a frekvenciaváltó súlyát.
- Végezzen próbaemelést annak megállapítására, hogy hol van a berendezés tömegközéppontja. Ha nem vízszintes, igazítsa meg.

### **⚠ F I G Y E L M E Z T E T É S ⚠**

#### **VESZÉLYES FESZÜLTSÉG**

Az AC-hálózatra vagy DC-kapcsokra csatlakoztatott frekvenciaváltókban veszélyes feszültség van jelen. Ha a telepítést, feszültség alá helyezést vagy karbantartást nem képzett szakember végzi, az halált vagy súlyos sérülést okozhat.

- Telepítést, feszültség alá helyezést és karbantartást csak képzett szakember végezhet.

**⚠ FIGYELMEZTETÉS ⚠****KISÜLÉSI IDŐ**

A frekvenciaváltó DC-köri kondenzátorainak töltése a frekvenciaváltó hálózati feszültségének lekapcsolása után is megmaradhat. Akkor is jelen lehet nagyfeszültség, ha egy figyelmeztető jelzőfény sem világít. Ha a hálózati feszültség lekapcsolása után a megalapozott idő kivárasa nélkül kezd szerviz- vagy javítási munkába, az halált vagy súlyos sérülést okozhat.

- Állítsa le a motort.
- Válasszon le minden energiaforrást, ideértve az állandó mágneses motorokat is.
- Várja meg, amíg a kondenzátorok teljesen kisülnek. A kisülési idő fel van tüntetve az adattáblán. Lásd [Illusztráció 7](#).
- A feszültségszintet megmérve bizonyosodjon meg a teljes kisülésről.

**⚠ FIGYELMEZTETÉS ⚠****VÉLETLEN INDÍTÁS**

Ha a frekvenciaváltó AC-hálózatra vagy DC-kapcsokra van kapcsolva, a motor bármikor elindulhat, ami halált, súlyos sérülést, illetve a berendezés károsodását vagy anyagi kárt okozhat.

- A paraméterek konfigurálása előtt állítsa le a frekvenciaváltót és a motort.
- Gondoskodjon róla, hogy a frekvenciaváltó ne indulhasson el külső kapcsoló, tereplibusz-parancs vagy a kijelző- és kezelőegységről érkező bemeneti referenciajel hatására, illetve hibaállapot megszűnése után.
- Ha a biztonsági megfontolások indokolttá teszik a véletlen motorindítás megelőzésének biztosítását, kapcsolja le a frekvenciaváltót az elektromos hálózatról.
- Ellenőrizze, hogy a frekvenciaváltó, a motor és valamennyi meghajtott berendezés működőképes állapotban van-e.

**⚠ VIGYÁZAT! ⚠****BELSŐ HIBA VESZÉLYE**

Ha a frekvenciaváltó nincs megfelelően lezárra, egy esetleges belső hiba súlyos sérülést okozhat.

- A feszültség alá helyezés előtt győződjön meg arról, hogy minden biztonsági burkolat megfelelően a helyére van-e rögzítve.

**⚠ FIGYELMEZTETÉS ⚠****ÁRAMÜTÉS ÉS TŰZ VESZÉLYE**

A frekvenciaváltó egyenáramot hozhat létre a földelővezetékben. A B típusú áramvédő kapcsoló (ÁVK) használatának elmulasztása ahhoz vezethet, hogy az RCD nem nyújtja a kívánt védelmet, ami halált, tüzet vagy egyéb súlyos veszélyt okozhat.

- Használjon ÁVK-készüléket.
- Ha ÁVK-t használ az áramütés vagy tűz elleni védelemre, az minden B típusú készülék legyen a tápoldalon.

**⚠ FIGYELMEZTETÉS ⚠****INDUKÁLT FESZÜLTÉSG**

Az egymás mellett vezetett motorkábelek által létrehozott indukált feszültség a berendezés kikapcsolt és kizárt/kitáblázott állapotában is feltöltheti annak kondenzátorait. Ha nem egymástól elkülönítve vezeti a motorkábeleket, vagy nem árnyékolt kábeleket használ, az halált vagy súlyos sérülést okozhat.

- Egymástól elkülönítve vezesse a motorkábeleket, vagy árnyékolt kábeleket használjon.
- Az összes frekvenciaváltót zárja ki/táblázza ki egyidejűleg.

**⚠ FIGYELMEZTETÉS ⚠****ÁRAMÜTÉS VESZÉLYE**

Az árnyékolt motorkábel szórt kapacitása miatt a szivárgó áramok meghaladják a 3,5 mA-t. A frekvenciaváltó megfelelő földelésének hiánya halált vagy súlyos sérülést okozhat.

- Gondoskodjon róla, hogy a földelővezeték minimális mérete megfeleljen a nagy érintési áramú berendezésekre vonatkozó helyi biztonsági előírásoknak.
- Használjon az IEC 60364-5-54 szabvány 543.7 pontja követelményeinek vagy a 3,5 mA-nél nagyobb szivárgó áramú berendezésekre vonatkozó helyi biztonsági előírásoknak megfelelő megerősített földelővezetéket.
- A megerősített földeléshez:  
Legalább 10 mm<sup>2</sup> (8 AWG) keresztmetszetű réz vagy 16 mm<sup>2</sup> (6 AWG) keresztmetszetű alumínium földelővezetéket, vagy pedig a mechanikus védelem esetén 2,5 mm<sup>2</sup> (14 AWG), mechanikus védelem hiányában 4 mm<sup>2</sup> (12 AWG) minimális keresztmetszetű (az IEC 60364-5-54 által meghatározott) eredeti földelővezetékével azonos keresztmetszetű további földelővezetéket használjon.  
A földelővezeték vagy készülékházban fusson, vagy más módon biztosítsa a mechanikai sérülés elleni védelmét a teljes hosszában.  
Olyan földelővezetéket használjon, amely legalább 2,5 mm<sup>2</sup> (14 AWG) keresztmetszetű védővezetővel rendelkező, fixen bekötött vagy ipari csatlakozóba tartósan csatlakoztatott többvezetős erősáramú kábel része. A többvezetős erősáramú kábelt megfelelő feszülésmentesítéssel kell telepíteni.

**⚠ VIGYÁZAT! ⚠****TERMISZTOR SZIGETELÉSE**

Személyi sérülés és a berendezés károsodásának veszélye.

- A PELV szigetelési követelmények teljesítéséhez a termisztoroknak megerősített vagy dupla szigeteléssel kell rendelkezniük.

**MEGJEGYZÉS****TÚLZOTT HŐ ÉS ANYAGI KÁR**

A túláram túlzott hőt termelhet a frekvenciaváltóban. A túláram elleni védelem hiánya tűzveszélyt és anyagi kárt okozhat.

- Többmotoros alkalmazás esetén használjon további védőkészülékeket, például rövidzárlat-védelmet vagy motorhővédelmet a frekvenciaváltó és a motor között.
- A rövidzárlat és túláram elleni védelem biztosításához bemeneti biztosító szükséges. Ha a szállított berendezés nem rendelkezik biztosítóval, akkor erről a telepítőnek kell gondoskodnia.

**MEGJEGYZÉS****ANYAGI KÁR**

A motortúlerhelés elleni védelem alapértelmezés szerint nem aktív. Az ETR funkció a 20-as osztálynak megfelelően biztosítja a motor túlerhelés elleni védelmét. Az ETR funkció beállításának elmulasztása esetén a motor túlerhelés elleni védelme nem működik, és a motor túlmelegedése anyagi kárhoz vezethet.

- Engedélyezze az ETR funkciót. További tudnivalókat az alkalmazási útmutató tartalmaz.

**1.5 Szükséges szerszámok**

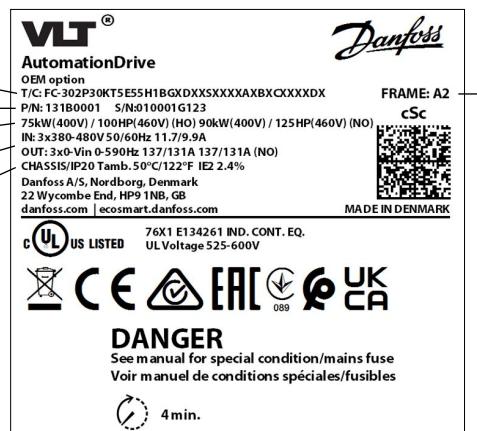
- Emelőeszköz
- Mérőszalag
- Fúrógép különféle fúrószárakkal
- Csavarhúzók (Torx, csillag- és laposfejű)
- Nyomatékkulcs 7–17 mm-es dugókulcsokkal
- Csőkulcshosszabbító toldatok
- Fémlemezlyukasztó és/vagy fogó
- Krimpelő

## 1.6 A szállítmány és a tartalom ellenőrzése

Ellenőrizze, hogy a leszállított tételek és a készülékház külsején található adattáblán szereplő adatok megfelelnek-e a rendelésnek.

### M E G J E G Y Z É S

A típuskód a biztosítók táblázatában használatos. Jegyezze fel a típuskódot és a sorozatszámot a későbbiekre.



e130bu821.10

**Illusztráció 1: Adattábla – példa**

1	Típuskód	4	Bemeneti/kimeneti feszültség, frekvencia és áram
2	Cikkszám és sorozatszám	5	Mechanikai védeeltség
3	Névleges teljesítmény	6	Házméret

## 1.7 EMC-kompatibilis telepítés

További információk a termékhez tartozó használati utasításban és tervezési útmutatóban találhatók.

- A motor-, a fék-, a DC- és a vezérlőkábelek árnyékolt kábelek legyenek (a motor esetében fém védőcsőben vezetett árnyékolatlan kábel is elfogadható).
- A teljes rendszer interferenciaszintjének csökkentése érdekében a motor-, a fék- és a DC-kábelek minél rövidebbek legyenek. A hálózati táp-, a motor- és vezérlőkábelek között legalább 200 mm (7,9 hüvelyk) távolság legyen.
- Fém szerelőlap használatával vezesse vissza az áramokat a frekvenciaváltóba. Biztosítson jó elektromos érintkezést a szerelőlap és a készülékház fémkerete között a rögzítőcsavarokon keresztül.
- Ha az árnyékolás csatlakozási pontjain potenciálkülönbség van, akkor az árnyékolt kábelrelével párhuzamosan csatlakoztasson egy kis impedanciájú kiegyenlítővezetéket.
- Relék, vezérlőkábelek, jelinterfész, terepi busz vagy fék használata esetén az árnyékolás minden végét csatlakoztassa a készülékházhoz. Ha a földelés útvonalának nagy az impedanciája, zajos, vagy áramot vezet, akkor a földzárlati hurkok kialakulásának megelőzése érdekében az árnyékolás egyik végén bontsa a csatlakozást.

## 1.8 A frekvenciaváltó telepítése

A telepítés helye lényeges.

A teljes kimeneti áram akkor áll rendelkezésre, ha teljesülnek az alábbi telepítési feltételek. Ha a hőmérséklet vagy a tengerszint feletti magasság kívül esik ezeken a tartományokon, akkor tekintse meg a termékre vonatkozó tervezői segédlet Leértékelés című részeit.

- Környezeti levegő maximális hőmérséklete: 24 órás átlagban 45 °C (113 °F), 1 órán át 50 °C (122 °F).
- Környezeti levegő minimális megengedett hőmérséklete: 0 °C (32 °F).
- Tengerszint feletti magasság: < 1000 m (3280 láb).

### Eljárás

- Állapítsa meg a házméretet. Lásd [Illusztráció 7](#).

2. A típuskód alapján határozza meg a külön vezetékezést és beállítást igénylő opciókat. Lásd az 1. lépést az Illusztrációk című szakaszban.

A borítón található QR-kód leolvasásával megnyithatja a dokumentációkereső oldalt. A kapcsolódó dokumentációt az opció száma alapján keresse. Például a VLT® PROFINET MCA 120 dokumentációját az MCA 120 szám alapján keresheti.

3. Győződjön meg arról, hogy a működési környezet és az elektromos telepítés megfelel a következő követelményeknek.
- a. Beltéri kondicionáltan/2-es szennyezettségi fokozat
  - b. 3. túlfeszültség-kategória
4. Tekintse meg a kapcsolási rajzot. Lásd a 2. lépést az Illusztrációk című szakaszban.

Minden vezetéknél meg kell felelnie a keresztmetszetre és a környezeti hőmérsékletre vonatkozó helyi és nemzeti előírásoknak. Az érintkezési hibák a berendezés hibásan vagy csökkent teljesítménnyel történő működését okozhatják. Húzza meg a csatlakozókat az Illusztrációk című szakasz 9. lépéseiben szereplő megfelelő nyomatékértékkel.

5. Tekintse át a biztosítóra vonatkozó specifikációkat. Lásd a 3. lépést az Illusztrációk című szakaszban.

A frekvenciaváltó alkalmas lehet olyan áramkörön történő használatra, amely 480/600 V mellett legfeljebb 100 kA névleges rövidzárlati áram biztosítására képes. A megszakítók és a kapcsolók SCCR-értékeit illetően lapozza fel a termékre vonatkozó tervezői segédletet.

6. Tekintse át az erősáramú kábelekre vonatkozó specifikációkat. Lásd a 4. lépést az Illusztrációk című szakaszban.

Legalább 70 °C (158 °F) névleges értékű rézvezetéket használjon. Alumíniumdrót esetén lásd a termékre vonatkozó tervezői segédletet.

7. Telepítse a frekvenciaváltót az Illusztrációk című szakasz számozott lépései alapján. Egyes ábrák, illetve lépések csak bizonyos házméretekre vonatkoznak, ami a megjelölésükön látható.
- a. Csatlakoztassa a frekvenciaváltóhoz a tartozékos tasakban található komponenseket (5. lépés).
  - b. A frekvenciaváltót szilárd, nem éghető felületre, például betonra vagy fémre szerelje (6. lépés). A megfelelő hűtés érdekében legalább a minimálisan előírt távolságot hagyja szabadon a frekvenciaváltó alatt és felett.
  - c. Alakítson ki nyílásokat a kábelfogadó lemezen (7. lépés).
  - d. Telepítse a vezérlőkábeleket (8. lépés).
  - e. Szerelje fel a földet, majd a motort, majd a hálózati vezetékeket (9. lépés).
  - f. Vezesse el a vezérlőkábeleket a megfelelő útvonalon (10. lépés).
8. Szilárdan rögzítse a burkolatot a frekvenciaváltóról.
9. Végezze el a frekvenciaváltó és a motor kezdeti beállítását. Lapozza fel az adott termékhez készült programozási útmutatót.

A funkcionális biztonsági opciók további vezetékezést és paraméter-konfigurációt igényelnek. A biztonsági opció telepítését illetően lapozza fel a speciális funkcionális biztonságra vonatkozó kezelési útmutatót, például a Safe Torque Off kezelési útmutatót.

## 1.9 Teljesítményveszteség és hatásfok

A teljesítményveszteség adatai – beleértve a részterhelési veszteségeket – megtalálhatók a <https://ecosmart.mydrive.danfoss.com> címen.

## 1 Pokyny

### 1.1 Povědomí o bezpečnosti a instalaci

Před zahájením instalace si přečtěte všechny bezpečnostní pokyny a opatření v této instalační příručce. Další dokumentaci, jako je uživatelská příručka daného produktu, příručka projektanta a příručka programátora, a také příručky k funkční bezpečnosti, získáte po naskenování QR kódu na předním krytu. Počítačové nástroje a MyDrive® ecoSmart™ si můžete stáhnout na [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com).

### 1.2 Kvalifikovaný personál

Pouze kvalifikovaný personál smí instalovat frekvenční měniče, uvádět je do provozu a provádět jejich údržbu. Kvalifikovaný personál představují vyškolení pracovníci, kteří jsou obeznámeni s instalací a mají oprávnění namontovat a připojit frekvenční měniče v souladu s příslušnými zákony a předpisy. Kvalifikovaný personál musí být rovněž důvěrně obeznámen s pokyny a bezpečnostními opatřeními popsanými v této instalační příručce.

### 1.3 Bezpečnostní symboly

V této příručce jsou použity následující symboly:

**! A N E B E Z P E Č Í !**

Označuje potenciálně nebezpečnou situaci, která bude mít za následek smrt nebo vážné zranění.

**! V A R O V Á N Í !**

Označuje potenciálně nebezpečnou situaci, která by mohla mít za následek smrt nebo vážné zranění.

**! U P O Z O R N Ě N Í !**

Označuje potenciálně nebezpečnou situaci, která by mohla mít za následek lehký nebo středně těžký úraz.

**U P O Z O R N Ě N Í**

Označuje důležité informace, které se však nevztahují k nebezpečí (například zprávy související s poškozením majetku).

## 1.4 Bezpečnostní opatření

**! V A R O V Á N Í !****ZTRÁTA POVĚDOMÍ O BEZPEČNOSTI**

Tato příručka obsahuje důležité informace o prevenci úrazů a poškození zařízení a systému. Ignorování těchto informací může vést ke smrti, vážnému zranění nebo závažnému poškození zařízení.

- Ujistěte se, že plně rozumíte nebezpečím a bezpečnostním opatřením v aplikaci.
- Před prováděním jakýchkoliv prací na elektroinstalaci frekvenčního měniče zablokujte a označte všechny zdroje napájení měniče.

**! V A R O V Á N Í !****ZVEDÁNÍ TĚŽKÉHO BŘEMENE**

Měnič je těžký. Nesprávné zdvihání těžkých předmětů může způsobit smrt, zranění nebo škody na majetku.

- Dodržujte místní bezpečnostní předpisy pro zvedání.
- Zkontrolujte hmotnost měniče. Hmotnost je uvedena na vnější straně přepravní krabice.
- Pokud používáte zdvihací zařízení, ujistěte se, že je v rádném provozním stavu a může bezpečně zvednout hmotnost měniče.
- Vyzkoušejte zvednutí měniče, abyste ověřili správný bod zvedání v těžišti. Pokud není měnič v rovině, upravte jeho polohu.

**! V A R O V Á N Í !****NEBEZPEČNÉ NAPĚTÍ**

Frekvenční měniče obsahují po připojení k AC síti nebo k DC svorkám nebezpečné napětí. Pokud by instalaci, spuštění a údržbu neprováděl kvalifikovaný personál, hrozí nebezpečí smrti nebo vážného úrazu.

- Instalaci, spuštění a údržbu smí provádět pouze kvalifikovaný personál.

**⚠ VAROVÁNÍ ⚠****DOBA VYBÍJENÍ**

Měnič obsahuje kondenzátory DC meziobvodu, které mohou zůstat nabité i když měnič není napájen. Vysoké napětí může být přítomno, i když varovné kontrolky nesvítí. Pokud byste před prováděním servisu nebo oprav nevyčkali po odpojení napájení požadovanou dobu, mohlo by to mít za následek smrt nebo vážný úraz.

- Zastavte motor.
- Odpojte všechny zdroje napájení, včetně motorů s permanentním magnetem.
- Počkejte, až se kondenzátory úplně vybijí. Doba vybíjení je uvedena na typovém štítku. Viz [Obrázek 8](#).
- Změřením úrovně napětí ověrte úplné vybití.

**⚠ VAROVÁNÍ ⚠****NEÚMYSLNÝ START**

Pokud je frekvenční měnič připojen k AC síti nebo k DC svorkám, motor se může kdykoli spustit a následkem může být riziko smrti, vážného poranění, poškození zařízení nebo majetku.

- Před konfigurací parametrů zastavte měnič a motor.
- Zajistěte, aby měnič nemohl být spuštěn externím vypínačem, příkazem komunikační sběrnice, přivedeným signálem žádané hodnoty z ovládacího panelu nebo po odstranění chybového stavu.
- Kdykoliv je potřeba z bezpečnostních důvodů zabránit náhodnému startu motoru, odpojte měnič od sítě.
- Měnič, motor a veškerá poháněná zařízení musí být připravena k provozu.

**⚠ UPOZORNĚNÍ ⚠****RIZIKO VNITŘNÍ ZÁVADY**

Vnitřní závada měniče může způsobit vážné poranění, když není měnič správně zavřený.

- Před zapnutím napájení zkontrolujte, zda jsou všechny bezpečnostní kryty na svém místě a rádně připevněny.

**⚠ VAROVÁNÍ ⚠****NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM A NEBEZPEČÍ POŽÁRU**

Měnič může v ochranném vodiči generovat stejnosměrný proud. Pokud nepoužijete proudový chránič typu B, může se stát, že proudový chránič nebude poskytovat předpokládanou ochranu, což může mít za následek smrt, požár nebo jiné vážné nebezpečí.

- Použijte proudový chránič.
- Pokud je proudový chránič použit jako ochrana proti úrazu elektrickým proudem nebo požáru, na straně napájení používejte pouze zařízení typu B.

**⚠ VAROVÁNÍ ⚠****INDUKOVANÉ NAPĚTÍ**

Indukované napětí z výstupních motorových kabelů vedených společně by mohlo nabít kondenzátory zařízení i při vypnutém a zablokovaném a označeném zařízení. Pokud by nebyly kabely vedeny samostatně, nebo by nebyly použity stíněné kabely, hrozí nebezpečí smrti nebo vážného úrazu.

- Vedte výstupní kabely motoru samostatně nebo použijte stíněné kabely.
- Zablokujte a označte všechny měniče současně.

**⚠ VAROVÁNÍ ⚠****NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM**

Vzhledem k rozptylové kapacitě stíněného motorového kabelu jsou svodové proudy vyšší než 3,5 mA. Nedostatečné uzemnění měniče může mít za následek smrt nebo vážný úraz.

- Ujistěte se, že minimální velikost ochranného vodiče odpovídá místním bezpečnostním předpisům pro zařízení s vysokým dotykovým proudem.
- Použijte zesílený ochranný vodič podle IEC 60364-5-54 cl. 543.7 nebo podle místních bezpečnostních předpisů pro zařízení se svodovým proudem > 3,5 mA.
- Pro zesílené uzemnění:

Použijte ochranný vodič s průřezem nejméně 10 mm<sup>2</sup> (8 AWG) Cu nebo 16 mm<sup>2</sup> (6 AWG) Al, nebo dodatečný ochranný vodič stejněho průřezu jako originální ochranný vodič dle normy IEC 60364-5-54, s minimální plochou průřezu 2,5 mm<sup>2</sup> (14 AWG) mechanicky chráněnou nebo 4 mm<sup>2</sup> (12 AWG) mechanicky nechráněnou.

Uvnitř konstrukce použijte ochranný vodič nebo ho po celé své délce chráňte před mechanickým poškozením.

Použijte ochranný vodič, který je součástí vícežilového napájecího kabelu s minimálním průřezem ochranného vodiče 2,5 mm<sup>2</sup> (14 AWG), který je trvale připojen průmyslovým konektorem. Vícežilový napájecí kabel musí být instalován s odpovídajícím odlehčením tahu.

**⚠ UPozornění ⚠****IZOLACE TERMISTORU**

Riziko úrazu nebo poškození zařízení.

- Termistory musí mít zesílenou či dvojitou izolaci, aby vyhověly požadavkům na izolaci PELV.

**UPozornění****NADMĚRNÉ TEPLITA A ŠKODY NA MAJETKU**

Nadproud může v měniči generovat nadměrné teplo. Pokud neposkytnete nadproudovou ochranu, hrozí nebezpečí požáru a poškození majetku.

- U aplikací s více motory použijte další ochranná zařízení, například ochranu proti zkratu nebo tepelnou ochranu motoru mezi měničem a motorem.
- K zajištění ochrany proti zkratu a nadproudu jsou zapotřebí pojistky na vstupu. Jestliže není měnič opatřen pojistkami z výroby, musí je zajistit montážní firma.

**UPozornění****POŠKOZENÍ MAJETKU**

Ochrana proti přetížení motoru není ve výchozím nastavení aktivní. Funkce ETR poskytuje ochranu motoru proti přetížení třídy 20. Když nenastavíte funkci ETR, ochrana motoru proti přetížení není zajištěna a při přehřátí motoru může dojít ke škodě na majetku.

- Zapněte funkci ETR. Další informace naleznete v průvodci aplikací.

**1.5 Potřebné nářadí**

- Zvedací pomůcka
- Metr
- Vrtačka s různými vrtáky
- Šroubováky (Torx, Phillips, plochý)
- Nástrčné klíče 7–17 mm
- Prodlužovací nástavce
- Průbojník na plech a/nebo kleště
- Krimpovací kleště

## 1.6 Kontrola zásilky a jejího obsahu

Zkontrolujte, zda obsah balení a informace na typovém štítku umístěném na vnější straně skříně odpovídají objednávce.

### U P O Z O R N Ě N Ī

Typový kód se používá v tabulce pojistek. Zapište si typový kód a sériové číslo pro budoucí použití.



e130bu821.10

Čeština

Obrázek 1: Příklad typového štítku

1	Typový kód	4	Vstupní/výstupní napětí, frekvence a proud
2	Objednací číslo a sériové číslo	5	Krytí
3	Jmenovitý výkon	6	Konstrukční velikost

## 1.7 Instalace vyhovující EMC

Další informace naleznete v uživatelské příručce a průvodci návrhem příslušného produktu.

- Použijte stíněné kabely pro motor (nestíněné kabely v kovovém kabelovodu jsou přípustné), kabely pro brzdu, meziobvod a řídící kabely.
- Aby byla snížena úroveň rušení z celého systému, zkraťte co nejvíce kabely motoru, brzdy a meziobvodu. Mezi napájecími, motorovými a řídícími kabely musí být minimální vzdálenost 200 mm (7,9").
- Svedte proudy zpět do měniče pomocí kovové montážní desky. Zajistěte dobrý elektrický kontakt z montážní desky na kovový rám konstrukce přes montážní šrouby.
- Pokud mají připojovací body stínění rozdíl napěťových potenciálů, připojte vyrovnávací vodič s nízkou impedancí paralelně k stíněnému kabelu.
- Při použití s relé, řídícími kabely, signálovým rozhraním, komunikační sběrnicí Fieldbus nebo brzdou připojte stínění ke konstrukci na obou koncích. Pokud má uzemnění vysokou impedanci, je hlučné nebo přenáší proud, stínění na jednom konci přerušte, aby ste zamezili smyčkám zemního proudu.

## 1.8 Instalace měniče

Místo instalace je důležité.

Plný výstupní proud je k dispozici, když jsou splněny následující instalaci podmínky. Informace o teplotách a nadmořských výškách mimo tento rozsah naleznete v části Odlehčení v příručce projektanta k danému produktu.

- Maximální teplota okolního vzduchu: 45 °C (113 °F) průměr za 24 hodin a 50 °C (122 °F) za 1 hodinu.
- Minimální přípustná teplota okolního vzduchu: 0 °C (32 °F).
- Nadmořská výška < 1 000 m (3 280 ft) nad mořem.

### Postup

- Identifikujte konstrukční velikost. Viz [Obrázek 8](#).

2. Pomocí typového kódu určete všechny doplňky, které vyžadují další zapojení a nastavení. Viz krok 1 v části Obrázky.

Naskenováním QR kódu na obálce otevřete stránku vyhledávání dokumentace. Pro vyhledání příslušné dokumentace použijte číslo doplňku. Například zadáním MCA 120 vyhledáte dokumentaci doplňku VLT® PROFINET MCA 120.

3. Ujistěte se, že provozní prostředí a elektrická instalace splňují následující požadavky
- a. Vnitřní prostory bez klimatizace/stupeň znečištění 2.
  - b. Kategorie přepětí 3.
4. Zkontrolujte schéma zapojení. Viz krok 2 v části Obrázky.

Veškerá kabeláž musí vyhovovat platným národním a místním předpisům pro průřezy kabelů a okolní teplotu. Uvolněné spoje mohou způsobit závady zařízení nebo zhoršení výkonu. Utáhněte svorky správným momentem uvedeným v kroku 9 v části Obrázky.

5. Zkontrolujte specifikace pojistek. Viz krok 3 v části Obrázky.

Frekvenční měnič je vhodný pro použití v obvodu dodávajícím maximálně jmenovitý zkratový proud (SCCR) 100 kA při napětí 480/600 V. Jmenovité hodnoty jističe a spínače SCCR najeznete v příručce projektanta k danému produktu.

6. Zkontrolujte specifikace napájecího kabelu. Viz krok 4 v části Obrázky.

Použijte měděný vodič s minimální charakteristikou 70 °C (158 °F). Informace pro hliníkový vodič najeznete v příručce projektanta k danému produktu.

7. Nainstalujte frekvenční měnič podle očíslovaných kroků v části Obrázky. Některé ilustrace/kroky se týkají konkrétních konstrukčních velikostí a jsou takto označeny.
- a. Připojte k měniči komponenty sady s příslušenstvím (krok 5).
  - b. Měnič namontujte na pevný, nehořlavý montážní povrch, např. na beton nebo kov (krok 6). Zajistěte dostatečné chlazení tím, že dodržíte minimální volný prostor nad a pod měničem.
  - c. Vytvořte otvory ve vstupní desce pro kably (krok 7).
  - d. Nainstalujte řídicí kably (krok 8).
  - e. Nainstalujte uzemnění, poté motor a poté napájecí kably (krok 9).
  - f. Nainstalujte řídicí kably (krok 10).
8. Pevně upevněte kryt k měniči.
9. Proveďte počáteční nastavení měniče a motoru. Podívejte se do příručky programátora k danému produktu.

Doplňky funkční bezpečnosti vyžadují další zapojení a konfiguraci parametrů. Další informace o instalaci bezpečnostního doplňku najeznete v uživatelské příručce specifické funkční bezpečnosti, například v uživatelské příručce funkce Safe Torque Off.

## 1.9 Výkonové ztráty a účinnost

Údaje o výkonových ztrátech včetně ztrát při částečném zatížení najeznete na adrese <https://ecosmart.mydrive.danfoss.com>.

## 1 Instrucțiuni

### 1.1 Cunoașterea instrucțiunilor privind siguranța și instalarea

Înainte de a începe instalarea, citiți toate instrucțiunile privind siguranța și măsurile de precauție din acest ghid de instalare. Documente suplimentare, cum ar fi ghidul de operare, ghidul de proiectare și ghidul de programare ale produsului, precum și ghidurile privind siguranța funcțională pot fi accesate prin scanarea codului QR de pe carcasa frontală. Instrumentele pentru PC și MyDrive® ecoSmart® pot fi descărcate la [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com).

### 1.2 Personalul calificat

Numai personalul calificat are voie să instaleze, să pună în funcțiune și să întrețină convertizoarele de frecvență. Personalul calificat înseamnă persoanele instruite care cunosc și sunt autorizate pentru procedurile de montare și conectare a convertorului de frecvență în conformitate cu legile și reglementările în vigoare. De asemenea, personalul calificat trebuie să cunoască instrucțiunile și măsurile de siguranță din acest ghid de instalare.

### 1.3 Simboluri referitoare la siguranță

În acest ghid sunt utilizate următoarele simboluri:

**! PERICOL !**

Indică o situație periculoasă care, dacă nu este evitată, va duce la deces sau la răniri grave.

**! AVERTISMENT !**

Indică o situație periculoasă care, dacă nu este evitată, poate duce la deces sau la răniri grave.

**! ATENȚIE !**

Indică o situație periculoasă care, dacă nu este evitată, poate duce la răniri minore sau moderate.

**NOTĂ**

Indică informații considerate importante, dar care nu sunt asociate cu pericole (de exemplu, mesaje referitoare la deteriorarea obiectelor).

## 1.4 Măsuri de precauție legate de siguranță

**! AVERTISMENT !****LIPSA CUNOȘTINȚELOR PRIVIND SIGURANȚA**

Acest ghid oferă informații importante privind prevenirea vătămărilor corporale și a deteriorării echipamentelor sau a sistemului. Ignorarea acestor informații poate duce la deces, la vătămări corporale grave sau la deteriorarea gravă a echipamentelor.

- Asigurați-vă că înțelegeți pe deplin pericolele și măsurile de siguranță din aplicație.
- Înainte de a efectua lucrări electrice la convertizorul de frecvență, blocați și etichetați toate sursele de alimentare ale acestuia.

**! AVERTISMENT !****RIDICAREA SARCINIILOR GRELE**

Convertizorul de frecvență este greu. Ridicarea incorectă a obiectelor grele poate duce la deces, vătămări corporale sau pagube materiale.

- Respectați reglementările locale privind siguranța pentru ridicare.
- Aflați care este greutatea convertizorului de frecvență. Greutatea este indicată pe partea exterioară a cutiei de transport.
- Dacă utilizați echipamente de ridicare, asigurați-vă că sunt în stare bună de funcționare și că pot ridica în siguranță greutatea convertizorului de frecvență.
- Încercați să ridicăți convertizorul de frecvență pentru a verifica punctul de ridicare cu centrul de greutate adecvat. Repozitionați dacă nu este echilibrat.

**! AVERTISMENT !****TENSIUNE PERICULOASĂ**

Convertizoarele de frecvență conțin tensiune periculoasă când sunt conectate la rețeaua de alimentare de c.a. sau la bornele de c.c. Dacă instalarea, pornirea și întreținerea nu sunt efectuate de personalul calificat, acest lucru poate duce la vătămări corporale grave sau la deces.

- Numai personalul calificat trebuie să efectueze instalarea, pornirea și întreținerea.

**! A V E R T I S M E N T !****TIMP DE DESCĂRCARE**

Convertizorul de frecvență include condensatori în circuitul intermediar, care pot rămâne încărcați chiar și atunci când convertizorul de frecvență nu este alimentat. Poate exista tensiune înaltă chiar și atunci când indicațioarele luminoase de avertizare sunt stinse. Nerespectarea timpului de aşteptare specificat după deconectare, înainte de a efectua lucrări de întreținere sau de reparație, poate avea ca rezultat decesul sau vătămări corporale grave.

- Opriți motorul.
- Deconectați toate sursele de alimentare, inclusiv motoarele cu magneți permanenți.
- Așteptați să se descarcă complet condensatoarele. Timpul de descărcare este indicat pe plăcuța indicatoare. Consultați [Imagine 9](#).
- Verificați descărcarea completă măsurând nivelul de tensiune.

**! A V E R T I S M E N T !****PORNIRE ACCIDENTALĂ**

În cazul în care convertizorul de frecvență este conectat la rețeaua de alimentare de c.a. sau la bornele de c.c., motorul poate porni în orice moment, cauzând apariția pericolului de moarte, vătămări corporale grave și deteriorarea echipamentelor sau pagube materiale.

- Opriți convertizorul de frecvență și motorul înainte de a configura parametrii.
- Asigurați-vă că nu poate fi pornit convertizorul de frecvență de la un comutator extern, de la o comandă prin magistrala de comunicație, de la un semnal de referință de intrare de la panoul de comandă sau după remedierea unei stări de defecțiune.
- Deconectați convertizorul de frecvență de la rețeaua de alimentare ori de câte ori motivele de siguranță fac necesară evitarea unei porniri accidentale a motorului.
- Convertizorul de frecvență, motorul și orice echipament antrenat trebuie să fie pregătite pentru funcționare.

**! A T E NȚIE !****PERICOL DE DEFECȚIUNE INTERNĂ**

O defecțiune internă în convertizorul de frecvență poate duce la vătămări grave când convertizorul de frecvență nu este închis corespunzător.

- Înainte de alimentare, asigurați-vă că toate capacele de protecție sunt fixate și strânse bine.

**! A V E R T I S M E N T !****PERICOL DE ȘOC ELECTRIC ȘI DE INCENDIU**

Convertizorul de frecvență poate produce un curent continuu în conductorul de împământare. Neutilizarea unui dispozitiv de protecție de curent rezidual (RCD) de tip B poate face ca dispozitivul RCD să nu asigure protecția dorită, ceea ce poate cauza deces, incendii sau alte pericole grave.

- Utilizați un dispozitiv RCD.
- Atunci când se utilizează un dispozitiv RCD pentru protecție împotriva electrocutării sau incendiului, utilizați numai un dispozitiv de tip B pe partea de alimentare.

**! A V E R T I S M E N T !****TENSIUNE INDUSĂ**

Tensiunea indusă de la cablurile de motor de ieșire care funcționează împreună poate duce la încărcarea condensatoarelor echipamentului, chiar dacă acesta este oprit și blocat/etichetat. Dacă nu se respectă funcționarea separată a cablurilor de motor de ieșire sau dacă nu se utilizează cabluri ecranate, se poate provoca decesul sau vătămarea corporală gravă.

- Trasați separat cabluri de motor de ieșire sau utilizați cabluri ecranate.
- Închideți/etichetați simultan toate convertizoarele de frecvență.

**⚠ A V E R T I S M E N T ⚠****PERICOL DE ELECTROCUTARE**

Din cauza capacității de dispersie a cablului de motor ecranat, curenții de dispersie depășesc 3,5 mA. Nelegarea la pământ a convertorului de frecvență în mod corespunzător poate cauza decesul sau vătămarea corporală gravă.

- Asigurați-vă că dimensiunea minimă a conductorului de împământare este conformă cu reglementările locale privind siguranța pentru echipamentele cu curent de înaltă tensiune.
- Utilizați un conductor de împământare ranforsat conform IEC 60364-5-54 cl. 543.7 sau conform reglementărilor locale privind siguranța pentru echipamentele cu un curent de dispersie > 3,5 mA.
- Pentru împământarea ranforsată:  
Utilizați un conductor de împământare cu o secțiune transversală de cel puțin 10 mm<sup>2</sup> (8 AWG) Cu sau de 16 mm<sup>2</sup> (6 AWG) Al sau un conductor de împământare suplimentar cu aceeași secțiune transversală ca și conductorul de împământare original specificat de IEC 60364-5-54, cu o secțiune transversală minimă de 2,5 mm<sup>2</sup> (14 AWG) cu protecție mecanică sau de 4 mm<sup>2</sup> (12 AWG) neprotejat mecanic.  
Utilizați un conductor de împământare în interiorul unei carcase sau protejat în alt mod pe toată lungimea sa pentru a preveni deteriorarea mecanică.  
Utilizați un conductor de împământare care face parte dintr-un cablu de alimentare cu mai mulți conductori, cu o secțiune transversală minimă a conductorului de împământare de 2,5 mm<sup>2</sup> (14 AWG), care este conectat permanent sau conectat de un conector industrial. Cablul de alimentare cu mai mulți conductori trebuie instalat cu un dispozitiv de detensionare corespunzător.

**⚠ A T E NȚIE ⚠****IZOLAȚIA TERMISTORULUI**

Există riscul de vătămări corporale sau de avariere a echipamentului.

- Pentru a respecta cerințele de izolație PELV, utilizați doar termistoare cu izolație întărită sau dublă.

**N O T Ă****CĂLDURA EXCESIVĂ ȘI PAGUBELE MATERIALE**

Supracurentul poate genera căldură excesivă în interiorul convertorului de frecvență. Dacă nu se asigură o protecție la supracurent, există riscul de incendiu și pagube materiale.

- Utilizați dispozitive de protecție suplimentare, cum ar fi protecția la scurtcircuit sau protecția termică a motorului, între convertorul de frecvență și motor pentru aplicațiile cu mai multe motoare.
- Pentru protecția la scurtcircuit și la supracurent, sunt necesare siguranțe fuzibile pe intrare. Dacă siguranțele fuzibile nu sunt montate din fabrică, ele trebuie să fie furnizate de instalator.

**N O T Ă****PAGUBE MATERIALE**

Protecția la suprasarcină a motorului nu este activă în mod implicit. Funcția ETR asigură o protecție la suprasarcină a motorului în clasa 20. Dacă nu se poate configura funcția ETR, protecția la suprasarcină a motorului nu este asigurată, iar bunurile pot fi avariate dacă motorul se supraîncălzește.

- Activăți funcția ETR. Pentru mai multe informații, consultați Ghidul aplicației.

**1.5 Unelte necesare**

- Instrument de ridicare
- Ruletă
- Mașină de găurit cu burghie asortate
- Șurubelnițe (Torx, Phillips, crestate)
- Cheie fixă cu ștuțuri de 7 – 17 mm
- Prelungitoare fișe

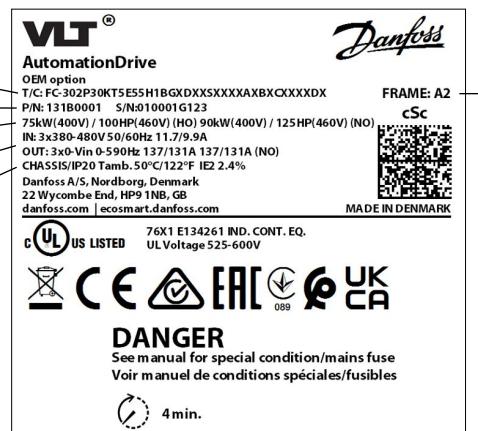
- Perforator și/sau clește pentru tablă
- Clește de sertizare

## 1.6 Verificarea pachetului livrat și a conținutului

Asigurați-vă că elementele furnizate și informațiile de pe plăcuța indicatoare amplasată pe exteriorul carcasei corespund comenzi.

### N O T Ă

Codul de tip este utilizat în tabelul cu siguranțe. Notați codul de tip și numărul de serie pentru consultare ulterioară.



e130bu821.10

Imagine 1: Exemplu de plăcuță indicatoare

1	Cod de tip	4	Tensiune, frecvență și curent de intrare/ieșire
2	Cod articol și număr de serie	5	Protecție nominală carcăsă
3	Putere nominală	6	Dimensiune carcăsă

## 1.7 Instalarea în conformitate cu prevederile directivei privind compatibilitatea electromagnetică

Pentru mai multe informații, consultați ghidul de utilizare și ghidul de proiectare al produsului.

- Utilizați cabluri ecranate pentru motor (cablurile neecranate în conducte metalice sunt acceptate), de frână, de curent continuu și cabluri de control.
- Asigurați-vă că utilizați cabluri de motor, de frână și de curent continuu cât mai scurte pentru a reduce nivelul de interferență de la întregul sistem. Lăsați un spațiu liber de cel puțin 200 mm (7,9 in) între intrarea rețelei de alimentare, cablurile motorului și cablurile de control.
- Transmiteți curentul înapoi spre convertorul de frecvență cu ajutorul unei plăci metalice de montaj. Asigurați un bun contact electric de la placă de montaj prin șuruburile de montare către cadrul metalic al carcasei.
- Dacă punctele de conectare ale cablului ecranat au o diferență de potențial de tensiune, conectați un cablu de egalizare cu impedanță scăzută paralel cu cablul ecranat.
- Dacă se utilizează cu relee, cabluri de control, interfață de semnal, magistrală de comunicație sau frână, cuplați cablul ecranat de carcăsă în ambele capete. În cazul în care calea de împământare are o impedanță mare, face zgomot sau poartă curent, deconectați cablul ecranat la 1 capăt pentru a evita buclele de curent de scurgere în pământ.

## 1.8 Montarea convertorului de frecvență

Locul de montare este important.

Curentul de ieșire complet este disponibil atunci când sunt îndeplinite următoarele condiții de instalare. Pentru temperaturi și altitudini din afara acestui interval, consultați secțiunea Devaluarea din ghidul de proiectare al produsului.

- Temperatura maximă a aerului înconjurător: 45 °C (113 °F) medie timp de 24 de ore și 50 °C (122 °F) timp de 1 oră.
- Temperatura minimă permisă a aerului înconjurător: 0 °C (32 °F).
- Altitudine < 1.000 m (3.280 ft) deasupra nivelului mării.

### Procedură

1. Identificați dimensiunea carcasei. Consultați [Imagine 9](#).
2. Identificați opțiunile care necesită cabluri și configurare suplimentare, utilizând codul de tip. Consultați pasul 1 din secțiunea Ilustrații.

Dacă scanăți codul QR de pe carcasă, se deschide pagina de căutare a documentației. Utilizați numărul de opțiune pentru a căuta documentația aferentă. De exemplu, utilizați MCA 120 pentru a căuta documentația pentru VLT® PROFINET MCA 120.

3. Asigurați-vă că mediul de operare și instalația electrică îndeplinește următoarele cerințe.
  - a. Interior fără aer condiționat/grad de poluare 2.
  - b. Supratensiune categoria 3.
4. Consultați diagrama de cablare. Consultați pasul 2 din secțiunea Ilustrații.

Toate cablurile trebuie să respecte reglementările locale și naționale cu privire la cerințele legate de secțiunea transversală și de temperatura mediului ambient. Conexiunile slăbite pot cauza defecțiuni ale echipamentului sau performanțe reduse. Strângeți bornele conform valorii de cuplu corespunzătoare indicate la pasul 9 din secțiunea Ilustrații.

5. Consultați specificațiile legate de siguranțele fuzibile. Consultați pasul 3 din secțiunea Ilustrații.

Convertorul de frecvență poate fi utilizat pentru un circuit capabil să livreze curent nominal de scurtcircuit (SCCR) de cel mult 100 kA la 480/600 V. Consultați ghidul de proiectare al produsului pentru a afla valorile nominale ale întrerupătorului de circuit și ale curentului SCCR de comutare.

6. Consultați specificațiile pentru cablul de alimentare. Consultați pasul 4 din secțiunea Ilustrații.

Utilizați un conductor din cupru cu o valoare nominală de minimum 70 °C (158 °F). Pentru conductorii din aluminiu, consultați ghidul de proiectare al produsului.

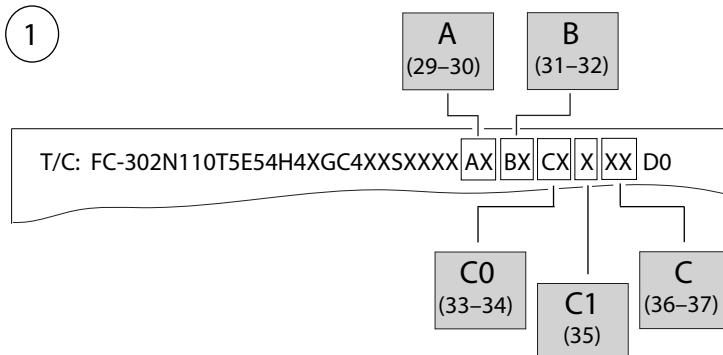
7. Instalați convertorul de frecvență urmând pașii numerotați din secțiunea Ilustrații. Anumite ilustrații/anumiți pași se referă la dimensiuni de carcăsa specială și sunt marcate ca atare.
  - a. Ataşați componentele din geanta cu accesoriu la convertorul de frecvență (pasul 5).
  - b. Montați convertorul de frecvență pe o suprafață de montare solidă, neinflamabilă, cum ar fi din beton sau metal (pasul 6). Asigurați răcirea corespunzătoare lăsând un spațiu liber minim deasupra și dedesubtul convertorului de frecvență.
  - c. Creați orificii în placă de intrare a cablurilor (pasul 7).
  - d. Instalați cablurile de control (pasul 8).
  - e. Install the ground, then motor, and then power cables (pasul 9).
  - f. Trasați cablurile de control (pasul 10).
8. Fixați carcasa pe convertorul de frecvență.
9. Efectuați configuraarea inițială a convertorului de frecvență și a motorului. Consultați ghidul de programare al produsului.

Opțiunile de siguranță funcțională necesită cabluri suplimentare și configuraarea parametrilor. Pentru informații suplimentare despre instalarea opțiunii de siguranță, consultați ghidul de operare privind siguranța funcțională, cum ar fi Ghidul de operare pentru funcția Safe Torque Off.

## 1.9 Pierderile de putere și eficiență

Pentru date privind pierderile de putere, inclusiv pierderile de sarcină parțială, consultați <https://ecosmart.mydrive.danfoss.com>.

## Illustrations / Illustrationer / Ilustracje / Bilder / Ilustracija / Kuvat / Illusztrációk / Obrázky / Ilustratii



e30bb090.10

A (29–30)	
AX	–
A0	VLT® PROFIBUS DP V1 MCA 101
A4	VLT® DeviceNet MCA 104
A6	VLT® CANopen MCA 105
A8	VLT® EtherCAT/IP MCA 124
AG	VLT® LonWorks MCA 108
AJ	VLT® Bacnet MCA 109
AK	VLT® Bacnet/IP MCA 125
AL	VLT® PROFINET MCA 120
AN	VLT® EtherNet/IP MCA 121
AQ	VLT® POWERLINK MCA 122
AT	VLT® PROFIBUS Converter MCA 113
AU	VLT® PROFIBUS Converter MCA 114
AY	VLT® Powerlink MCA 123

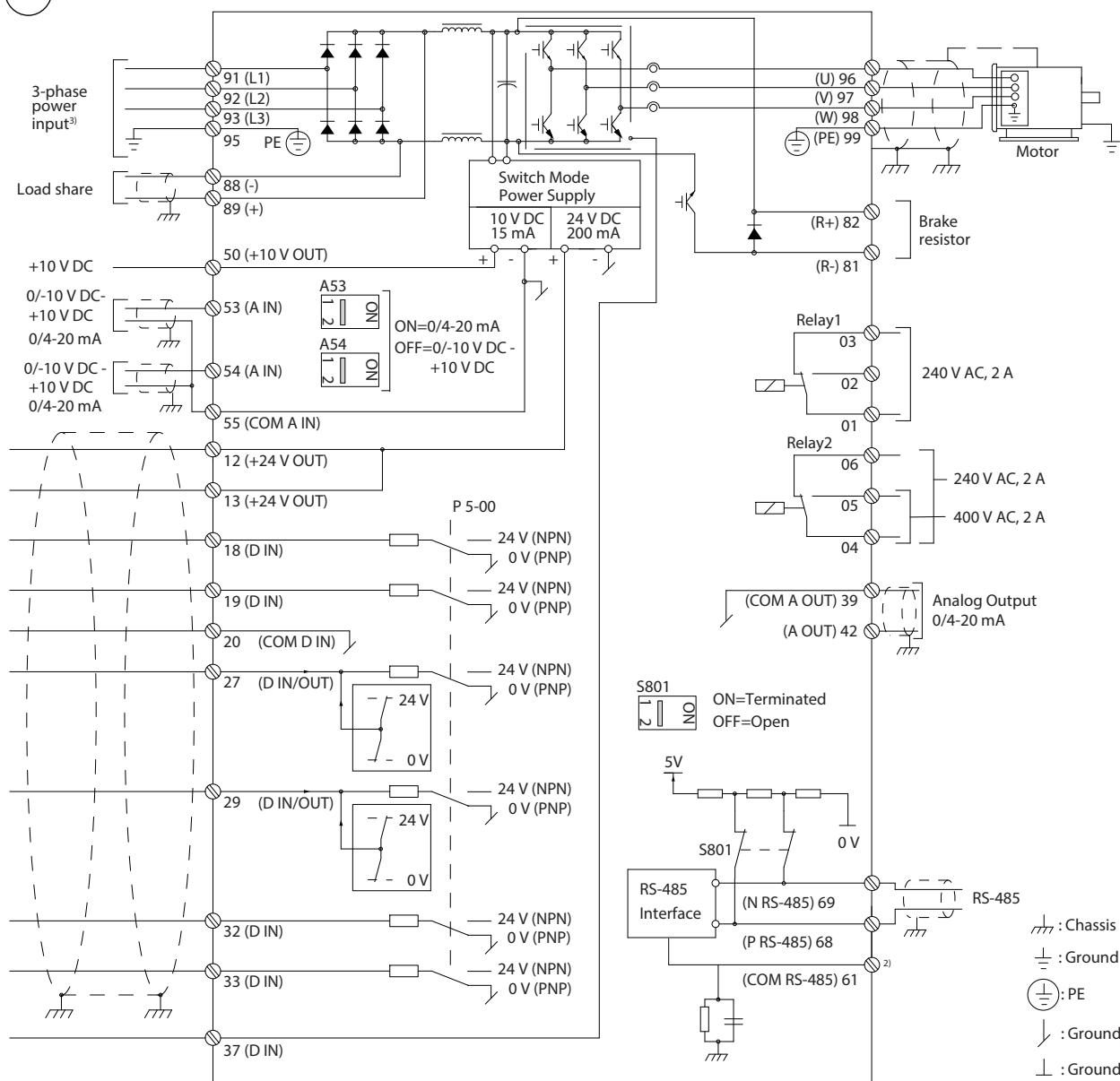
C1 (35)	
X	–
R	VLT® Extended Relay Card MCB 113
7	VLT® Sensorless Safety MCB 159

C0 (33–34) + C (36–37)	
CX_XX	–
C4_XX	VLT® Motion Control Option MCO 305
C4_10	VLT® Synchronizing Controller MCO 350
C4_11	VLT® Position Controller MCO 351

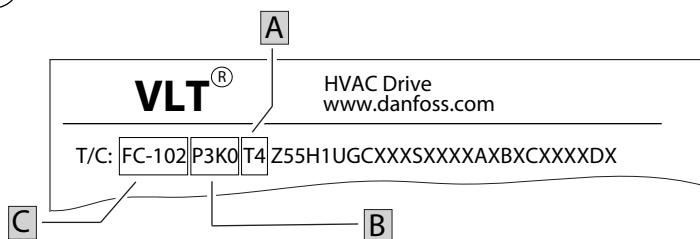
B (31–32)	
BX	–
B0	VLT® Analog I/O Option MCB 109
B2	VLT® PTC Thermistor Card MCB 112
B4	VLT® Sensor Input MCB 114
B6	VLT® Safety Option MCB 150
B7	VLT® Safety Option MCB 151
B8	VLT® Safety Option MCB 152
BK	VLT® General Purpose I/O MCB 101
BP	VLT® Relay Card MCB 105
BR	VLT® Encoder Input MCB 102
BU	VLT® Resolver Input MCB 103
BY	VLT® Extended Cascade Controller MCO 101
BZ	VLT® Safe PLC I/O MCB 108

2

e30bu871.10



3



e30bu822.11

A	B	C			
		FC-302	FC-102/FC-103/FC-202	FC-302	FC-102/FC-103/FC-202
T2	PK25	10 A, gG	–	5 A, T/J	5 A, CC
T2	PK37	10 A, gG	–	5 A, T/J	5 A, CC
T2	PK55	10 A, gG	–	10 A, T/J	10 A, CC
T2	PK75	10 A, gG	–	10 A, T/J	10 A, CC
T2	P1K1	10 A, gG	10 A, gG	10 A, T/J	10 A, CC
T2	P1K5	10 A, gG	10 A, gG	15 A, T/J	15 A, CC
T2	P2K2	16 A, gG	16 A, gG	20 A, T/J	20 A, CC
T2	P3K0	16 A, gG	16 A, gG	25 A, T/J	25 A, CC
T2	P3K7	20 A, gG	20 A, gG	30 A, T/J	30 A, CC
T2	P5K5	25 A, gG	25 A, gG	50 A, T/J	–
T2	P7K5	32 A, gG	32 A, gG	60 A, T/J	–
T2	P11K	50 A, gG	32 A, gG	80 A, T/J	–
T2	P15K	63 A, gG	50 A, gG	125 A, T/J	–
T2	P18K	80 A, gG	63 A, gG	125 A, T/J	–
T2	P22K	100 A, gG	80 A, gG	150 A, T/J	–
T2	P30K	160 A, aR	125 A, aR	200 A, T/J	–
T2	P37K	200 A, aR	160 A, aR	250 A, T/J	–
T2	P45K	–	200 A, aR	–	250 A, T/J
T4/T5	PK25	10 A, gG	–	6 A, T/J	6 A, CC
T4/T5	PK37	10 A, gG	–	6 A, T/J	6 A, CC
T4/T5	PK55	10 A, gG	–	6 A, T/J	6 A, CC
T4/T5	PK75	10 A, gG	–	6 A, T/J	6 A, CC
T4/T5	P1K1	10 A, gG	10 A, gG	6 A, T/J	6 A, CC
T4/T5	P1K5	10 A, gG	10 A, gG	10 A, T/J	10 A, CC
T4/T5	P2K2	10 A, gG	16 A, gG	10 A, T/J	10 A, CC
T4/T5	P3K0	10 A, gG	20 A, gG	15 A, T/J	15 A, CC
T4/T5	P3K7	–	–	–	–
T4/T5	P4K0	16 A, gG	40 A, gG	20 A, T/J	20 A, CC
T4/T5	P5K5	16 A, gG	50 A, gG	25 A, T/J	25 A, CC
T4/T5	P7K5	16 A, gG	50 A, gG	30 A, T/J	30 A, CC
T4/T5	P11K	40 A, gG	63 A, gG	40 A, T/J	–
T4/T5	P15K	40 A, gG	100 A, gG	50 A, T/J	–
T4/T5	P18K	50 A, gG	100 A, gG	60 A, T/J	–
T4/T5	P22K	63 A, gG	100 A, gG	80 A, T/J	–
T4/T5	P30K	80 A, gG	100 A, gG	100 A, T/J	–
T4/T5	P37K	100 A, gG	100 A, gG	125 A, T/J	–
T4/T5	P45K	160 A, gG	100 A, gG	150 A, T/J	–
T4/T5	P55K	200 A, aR	100 A, gG	200 A, T/J	–
T4/T5	P75K	250 A, aR	100 A, gG	250 A, T/J	–
T4/T5	P90K	–	100 A, gG	–	250 A, T/J

A	B	C			
		FC 302	FC 102/FC 103/FC 202	FC 302	FC 102/FC 103/FC 202
T6	PK75	10 A, gG	—	—	5 A, T/J    5 A, CC
T6	P1K1	10 A, gG	10 A, gG	—	5 A, T/J    5 A, CC
T6	P1K5	10 A, gG	10 A, gG	—	10 A, T/J    10 A, CC
T6	P2K2	10 A, gG	10 A, gG	—	10 A, T/J    10 A, CC
T6	P3K0	10 A, gG	10 A, gG	—	15 A, T/J    15 A, CC
T6	P3K7	—	—	—	—
T6	P4K0	10 A, gG	10 A, gG	—	20 A, T/J    20 A, CC
T6	P5K5	10 A, gG	10 A, gG	—	25 A, T/J    25 A, CC
T6	P7K5	16 A, gG	16 A, gG	—	30 A, T/J    30 A, CC
T6	P11K	25 A, gG	25 A, gG	—	35 A, T/J    —
T6	P15K	32 A, gG	32 A, gG	—	35 A, T/J    —
T6	P18K	40 A, gG	32 A, gG	—	45 A, T/J    —
T6	P22K	50 A, gG	40 A, gG	—	50 A, T/J    —
T6	P30K	63 A, gG	50 A, gG	—	60 A, T/J    —
T6	P37K	63 A, gG	63 A, gG	—	80 A, T/J    —
T6	P45K	100 A, gG	100 A, gG	—	100 A, T/J    —
T6	P55K	160 A, aR	100 A, aR	—	125 A, T/J    —
T6	P75K	200 A, aR	200 A, aR	—	150 A, T/J    —
T6	P90K	—	200 A, aR	—	175 A, T/J    —
T7	PK25	—	—	—	—
T7	PK37	—	—	—	—
T7	PK55	—	—	—	—
T7	PK75	—	—	—	—
T7	P1K1	6 A, gG	6 A, gG	6 A, T/J    6 A, CC	6 A, T/J    6 A, CC
T7	P1K5	6 A, gG	6 A, gG	10 A, T/J    10 A, CC	10 A, T/J    10 A, CC
T7	P2K2	6 A, gG	6 A, gG	10 A, T/J    10 A, CC	10 A, T/J    10 A, CC
T7	P3K0	10 A, gG	10 A, gG	15 A, T/J    15 A, CC	15 A, T/J    15 A, CC
T7	P3K7	—	—	—	—
T7	P4K0	10 A, gG	10 A, gG	20 A, T/J    20 A, CC	20 A, T/J    20 A, CC
T7	P5K5	16 A, gG	16 A, gG	25 A, T/J    25 A, CC	25 A, T/J    25 A, CC
T7	P7K5	16 A, gG	16 A, gG	30 A, T/J    30 A, CC	30 A, T/J    30 A, CC
T7	P11K	25 A, gG	25 A, gG	35 A, T/J    —	35 A, T/J    —
T7	P15K	32 A, gG	32 A, gG	45 A, T/J    —	35 A, T/J    —
T7	P18K	32 A, gG	32 A, gG	50 A, T/J    —	45 A, T/J    —
T7	P22K	40 A, gG	40 A, gG	60 A, T/J    —	50 A, T/J    —
T7	P30K	63 A, gG	63 A, gG	80 A, T/J    —	60 A, T/J    —
T7	P37K	63 A, gG	63 A, gG	100 A, T/J    —	80 A, T/J    —
T7	P45K	80 A, gG	80 A, gG	125 A, T/J    —	100 A, T/J    —
T7	P55K	100 A, gG	100 A, gG	150 A, T/J    —	125 A, T/J    —
T7	P75K	125 A, gG	125 A, gG	175 A, T/J    —	150 A, T/J    —
T7	P90K	—	—	—	175 A, T/J    —

4

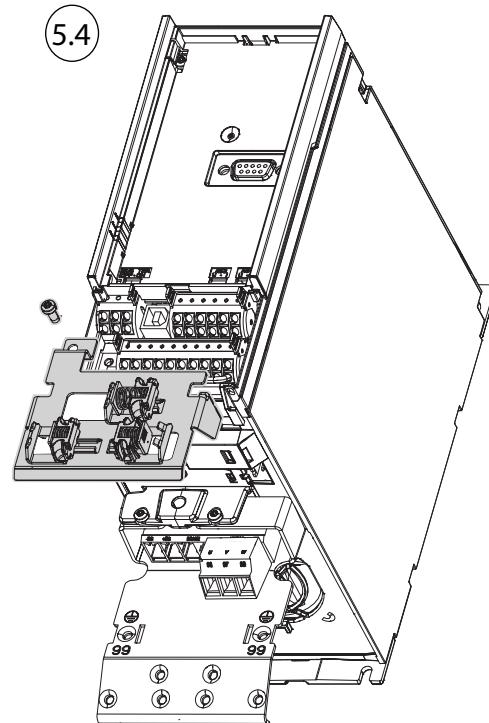
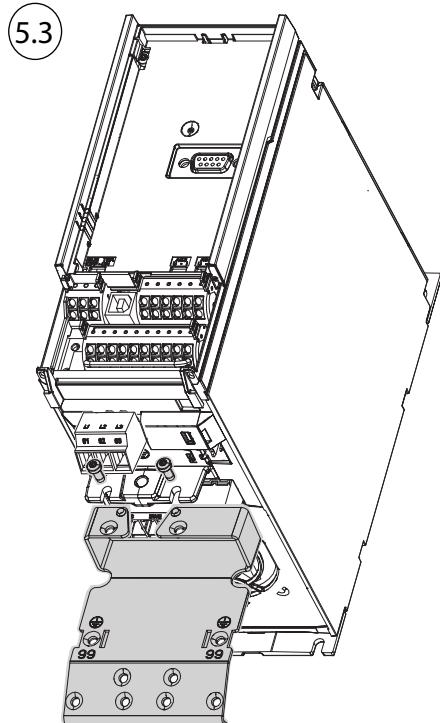
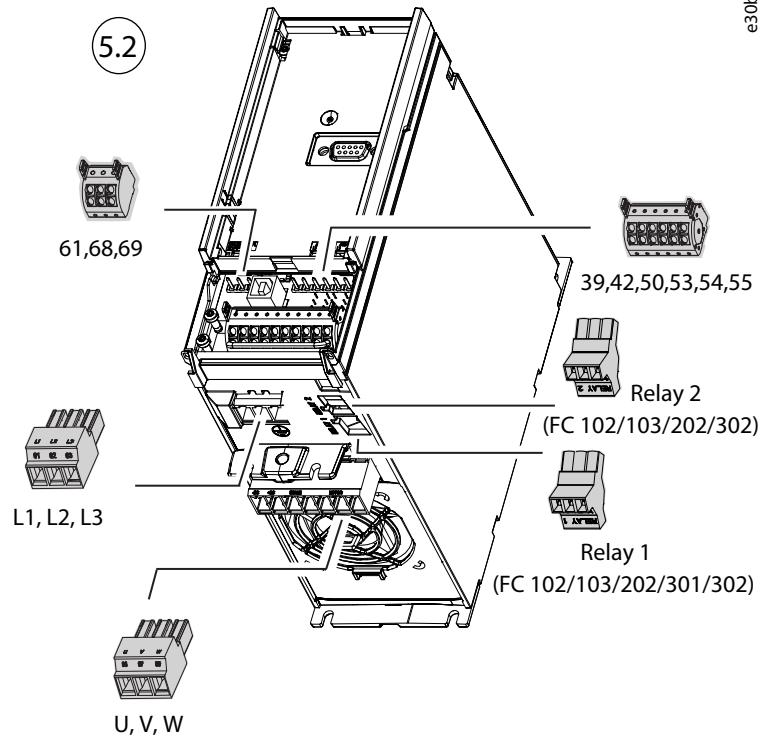
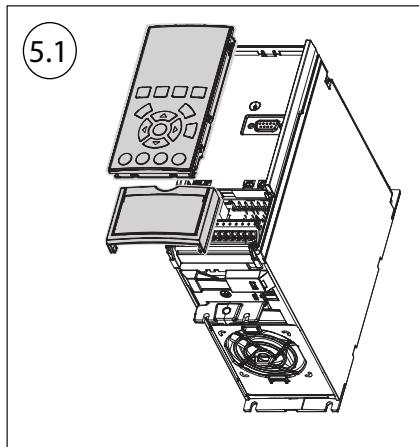


e30bu839.10

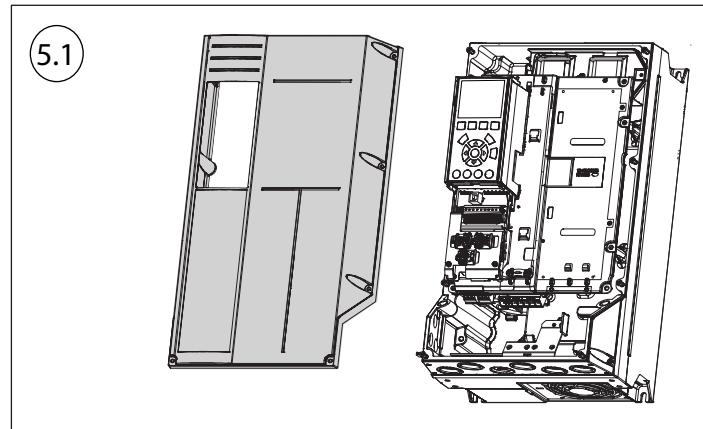
[mm<sup>2</sup> (AWG)]

	L1/L2/L3	U/V/W	-DC/+DC	R+/R-
A1	4 (12)	4 (12)	4 (12)	4 (12)
A2	4 (12)	4 (12)	4 (12)	4 (12)
A3	4 (12)	4 (12)	4 (12)	4 (12)
A4	4 (12)	4 (12)	4 (12)	4 (12)
A5	4 (12)	4 (12)	4 (12)	4 (12)
B1	10 (7)	10 (7)	10 (7)	10 (7)
B2	35 (2)	35 (2)	35 (2)	35 (2)
B3	10 (7)	10 (7)	10 (7)	10 (7)
B4	35 (2)	35 (2)	35 (2)	35 (2)
C1	50 (1/0)	50 (1/0)	50 (1/0)	50 (1/0)
C2	95 (4/0)	95 (4/0)	95 (4/0)	95 (4/0)
C3	50 (1/0)	50 (1/0)	50 (1/0)	50 (1/0)
C4	95 (4/0)	95 (4/0)	95 (4/0)	95 (4/0)

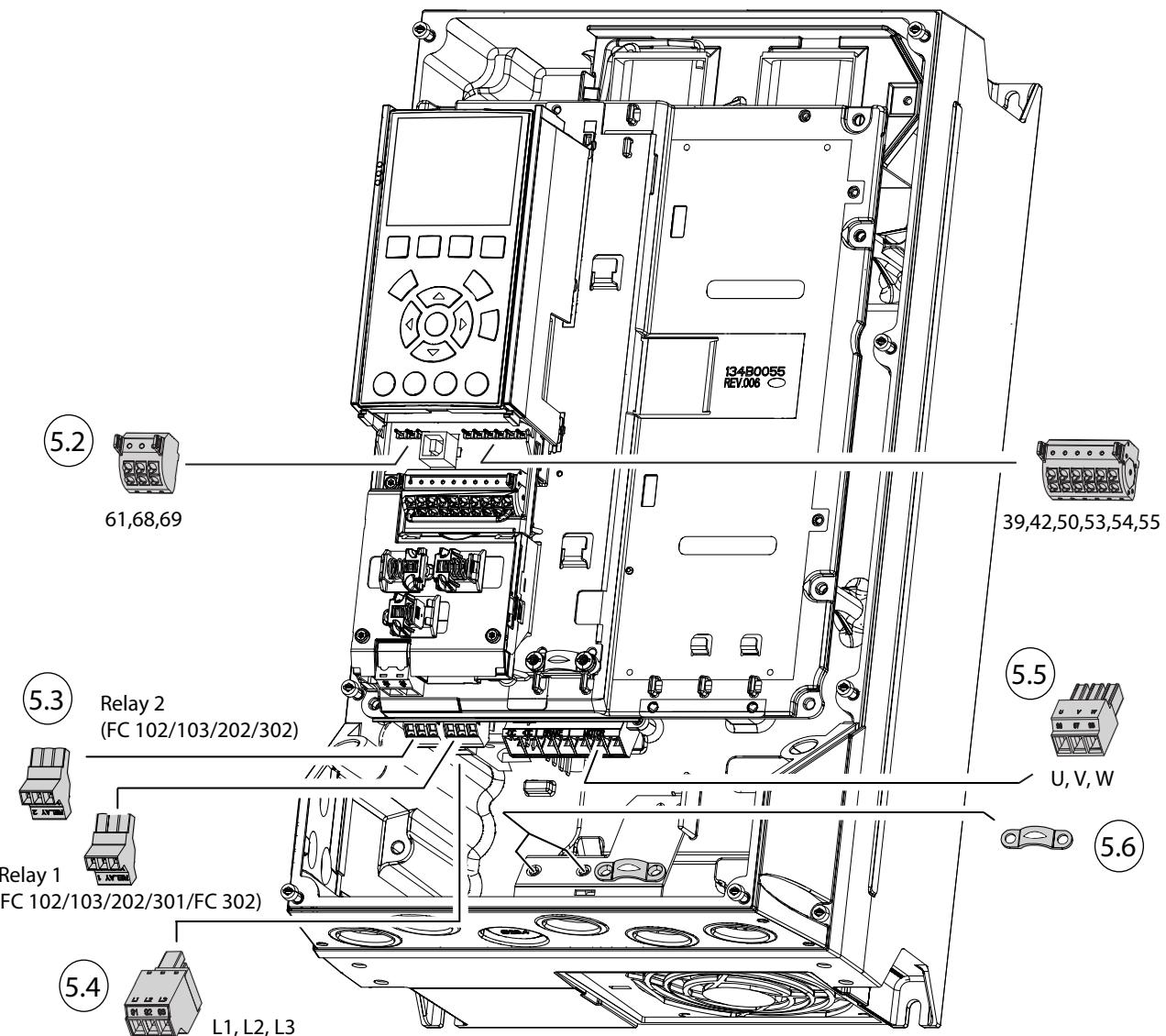
## 5 A1-A3



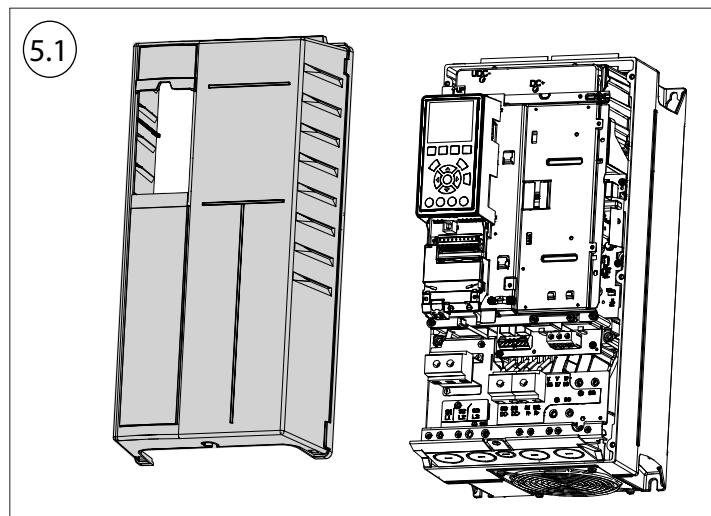
A4-A5



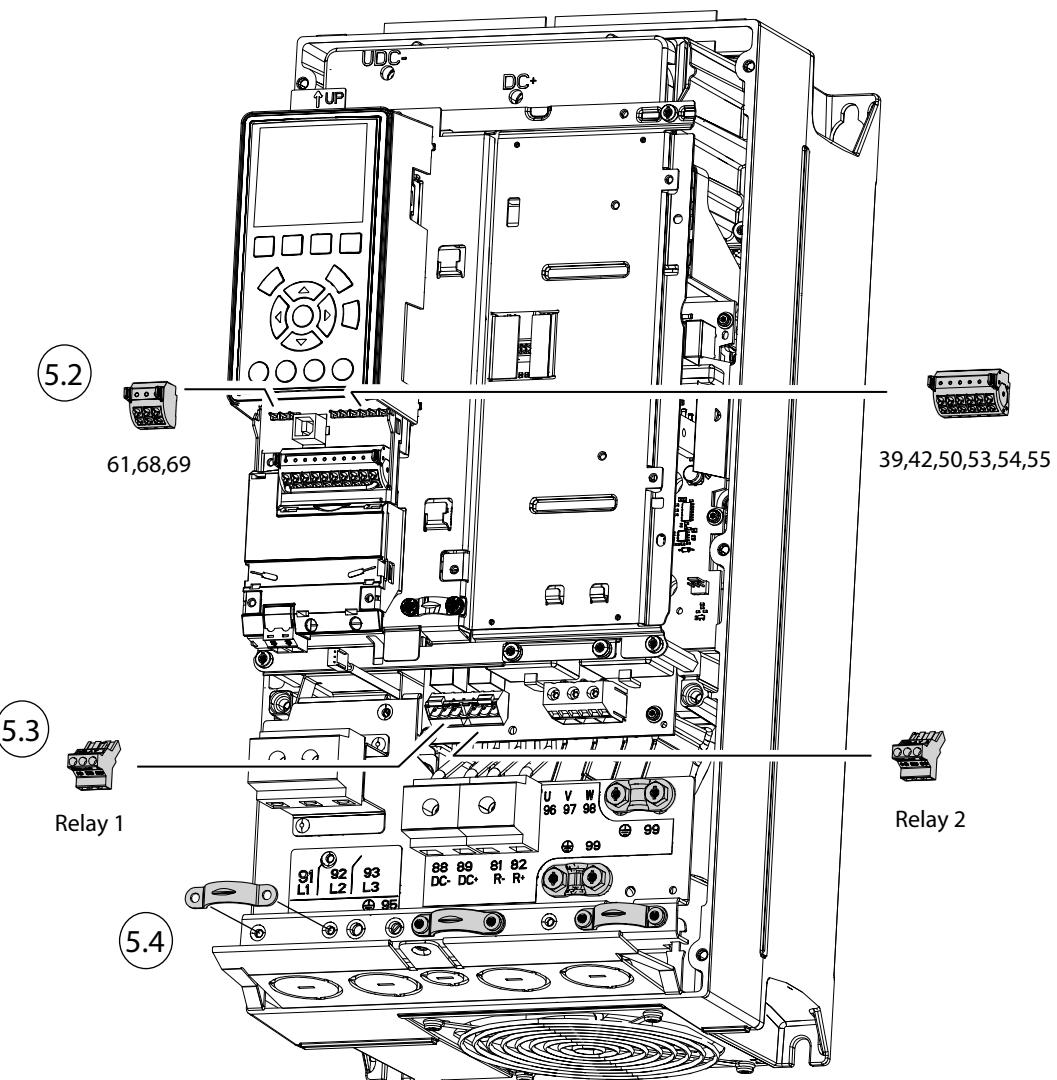
e30bu869.10



## B1–B2

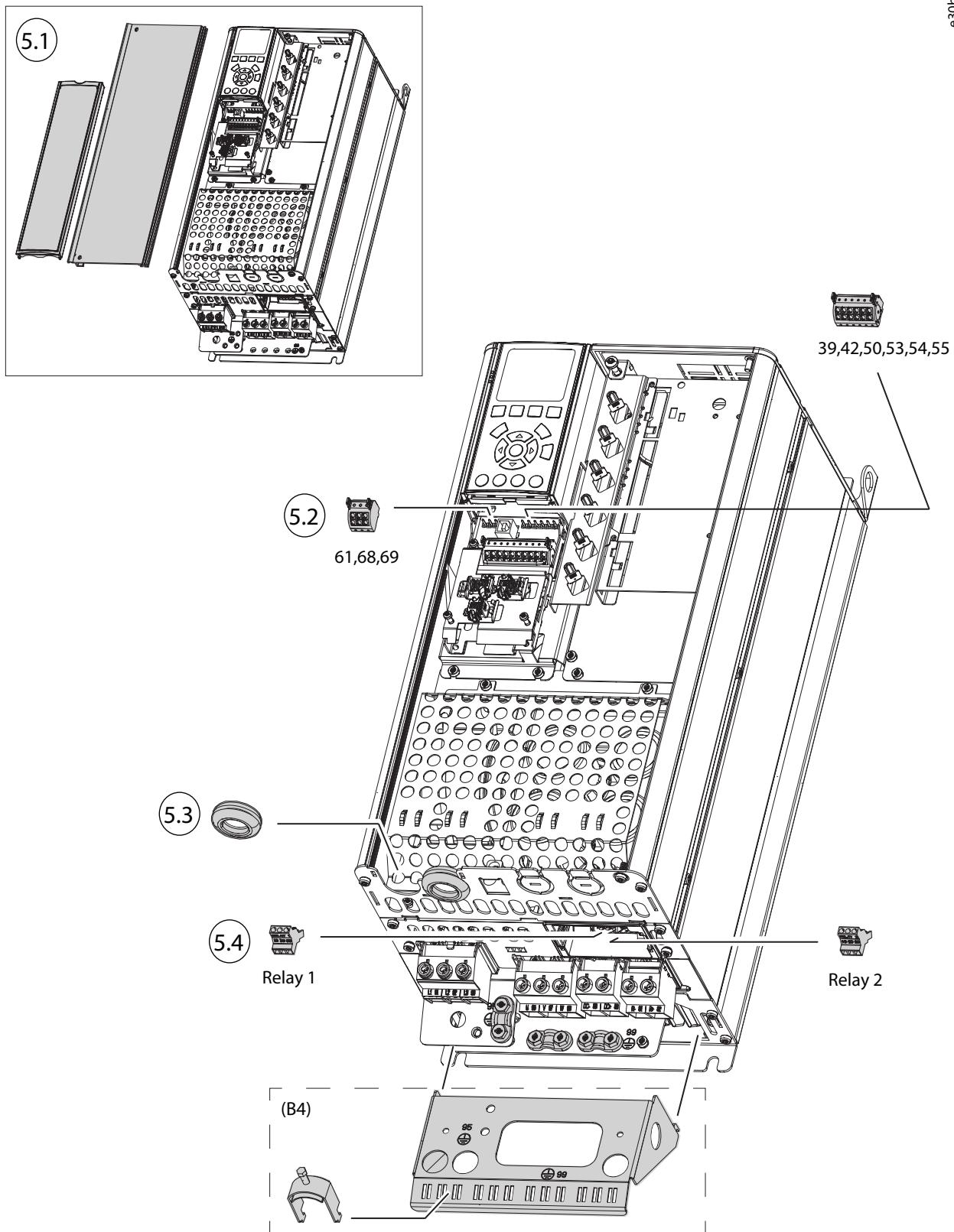


e30bu870.10



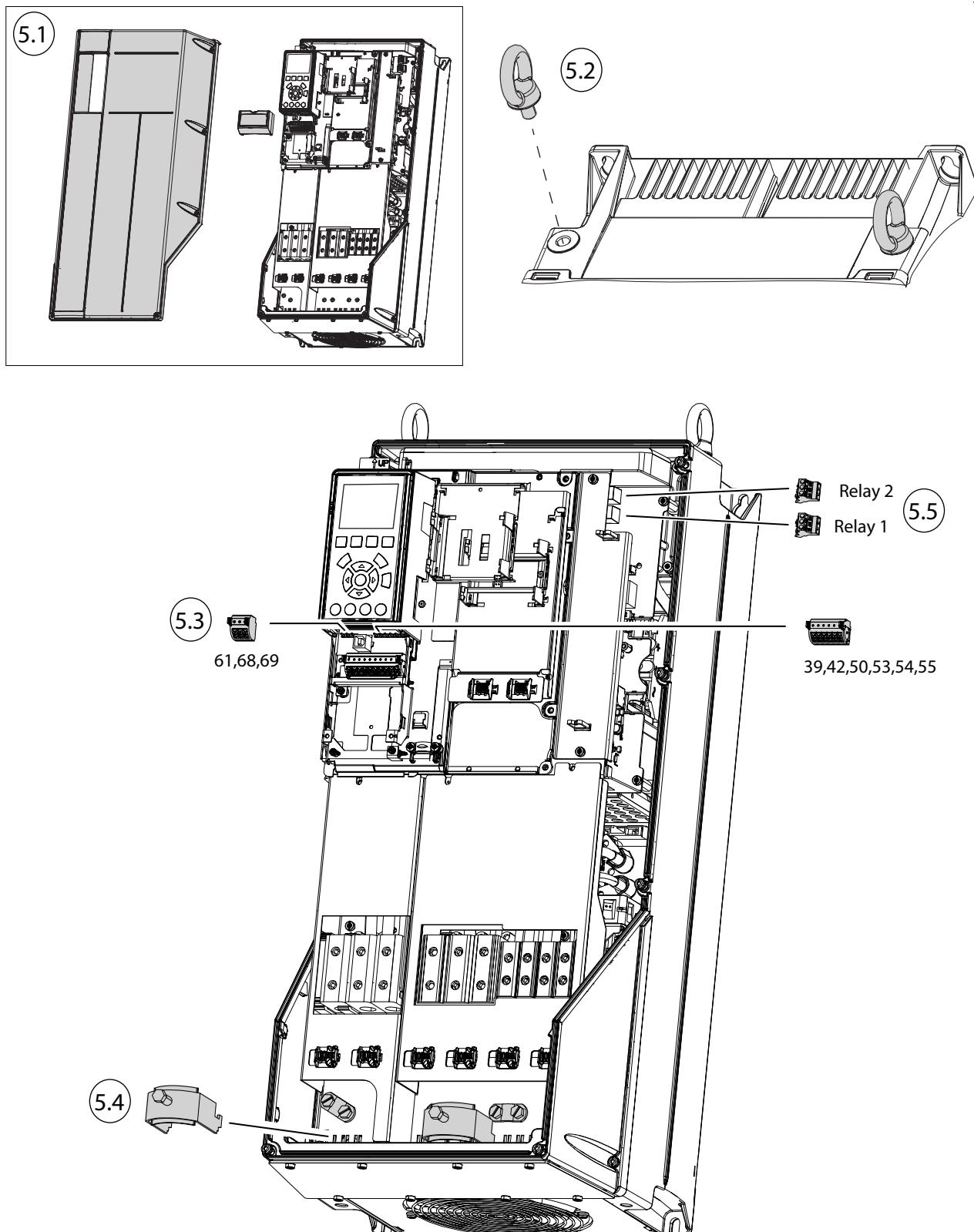
## B3–B4

e30bu877.10



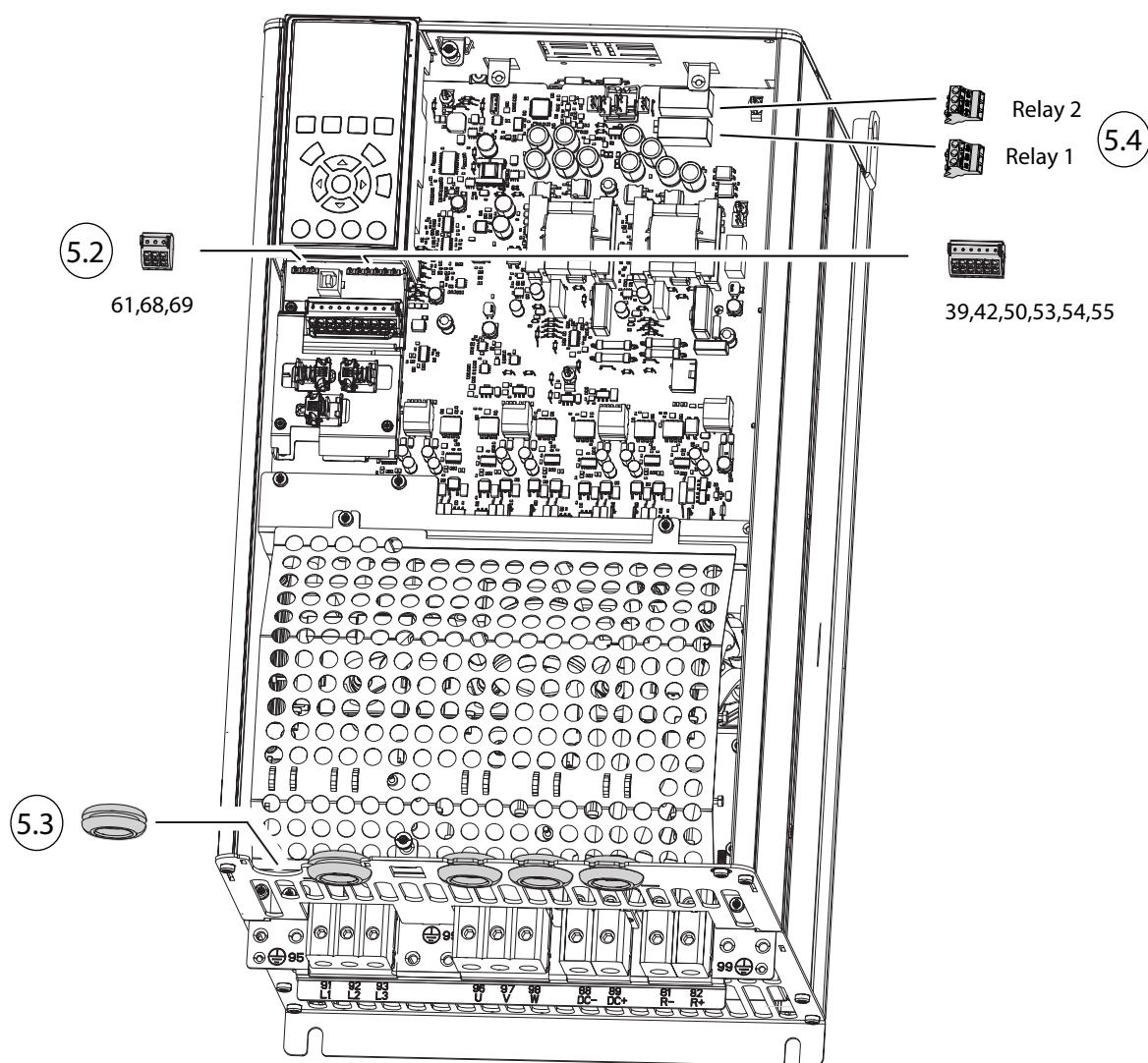
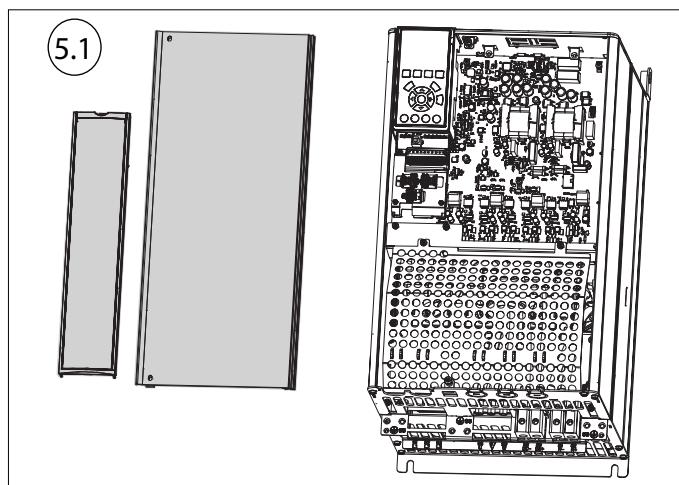
## C1-C2

e30bu875.10



## C3-C4

e30bu876.10



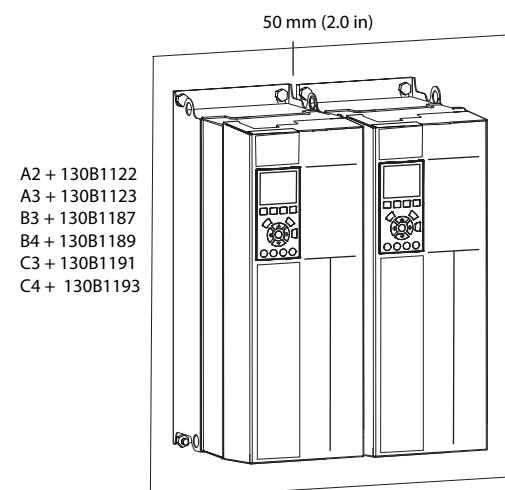
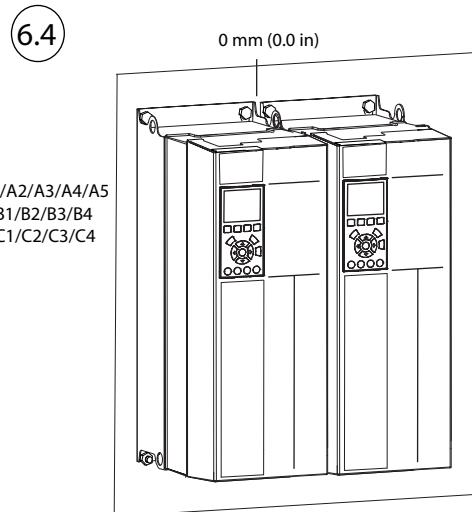
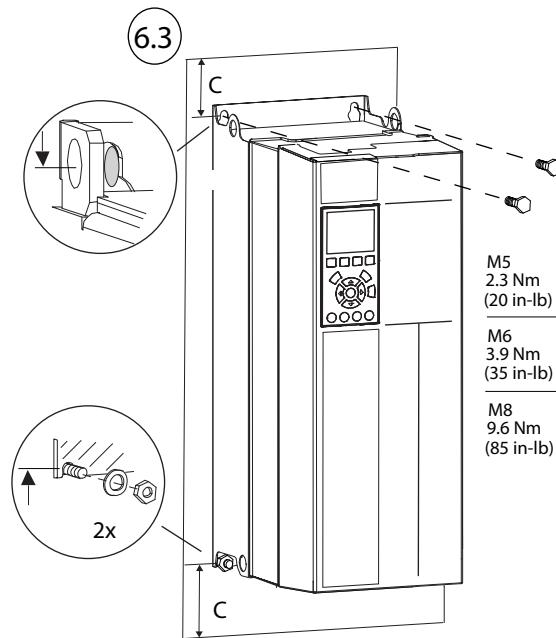
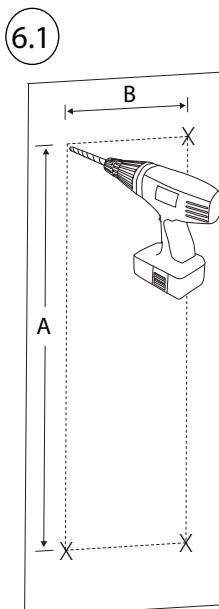
**6 A1/A2/A3/A4/A5/B1/B2/B3/B4/C1/C2/C3/C4**

e30bu827.10

	A	B	C	
<b>A1</b>	190 (7.5)	60 (2.4)	100 (3.9)	4 x M5
<b>A2</b>	257 (10.1)	70 (2.8)	100 (3.9)	4 x M5
<b>A3</b>	257 (10.1)	110 (4.3)	10 (3.9)	4 x M5
<b>A4</b>	398 (15.7)	171 (6.7)	10 (3.9)	4 x M5
<b>A5</b>	402 (15.8)	215 (8.4)	100 (3.9)	4 x M5
<b>B1</b>	454 (17.8)	210 (8.3)	100 (3.9)	4 x M6
<b>B2</b>	624 (24.6)	210 (8.3)	200 (7.9)	4 x M6

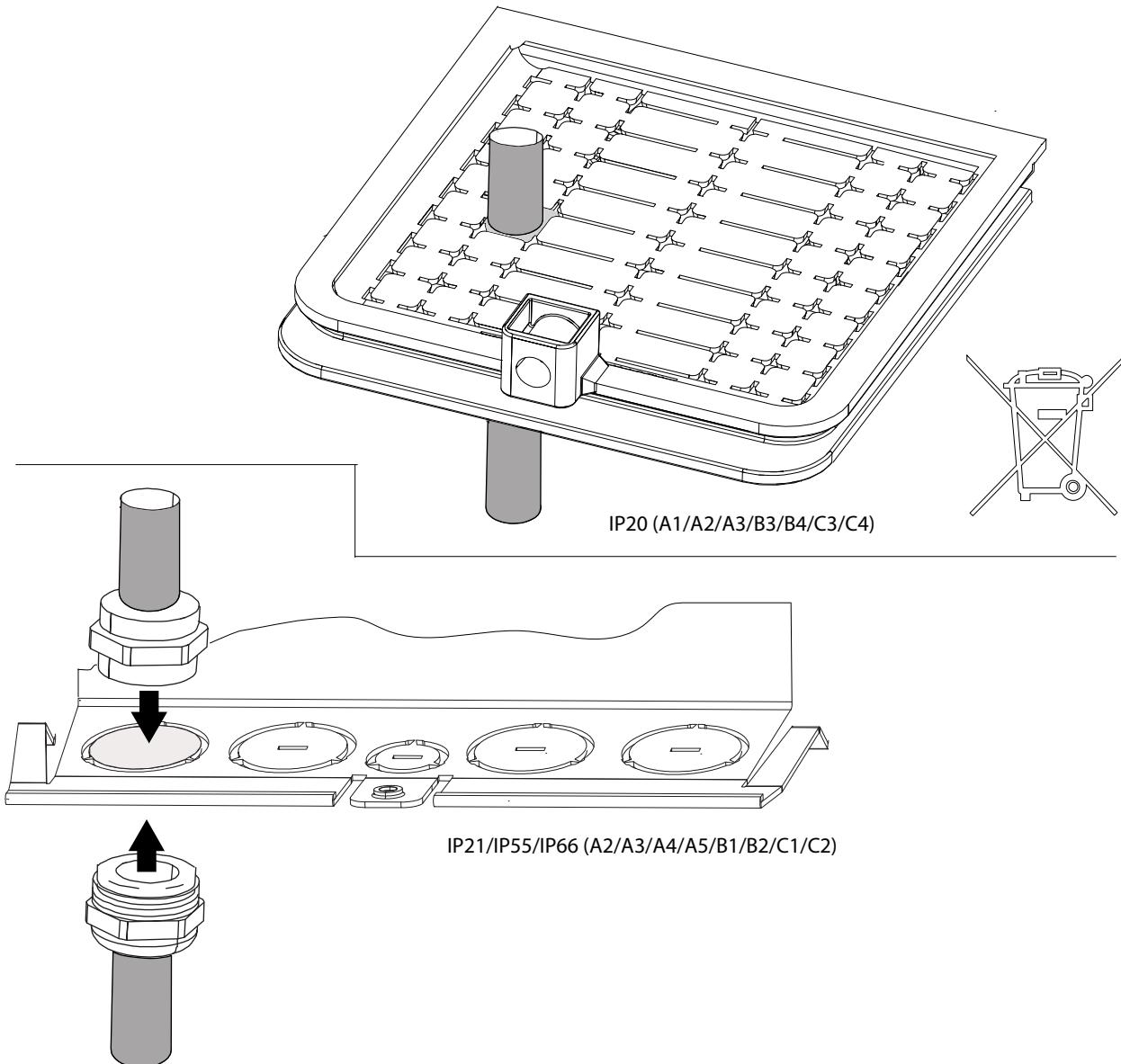
	A	B	C	
<b>B3</b>	380 (14.9)	140 (5.5)	200 (7.9)	4 x M5
<b>B4</b>	495 (19.5)	200 (7.9)	200 (7.9)	4 x M5
<b>C1</b>	648 (25.5)	272 (10.7)	200 (7.9)	4 x M5
<b>C2</b>	727 (28.6)	339 (13.3)	225 (8.9)	4 x M5
<b>C3</b>	521 (20.5)	270 (10.6)	200 (7.9)	4 x M5
<b>C4</b>	631 (24.8)	330 (13.0)	225 (8.9)	4 x M6

[mm (in)]



## 7 A1/A2/A3/A4/A5/B1/B2/B3/B4/C1/C2/C3/C4

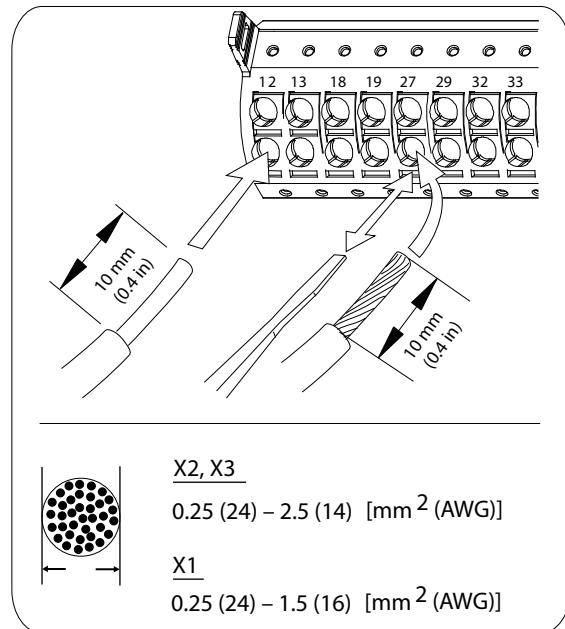
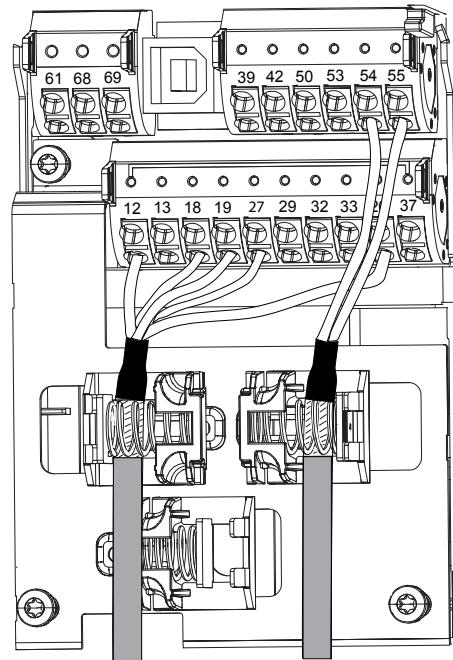
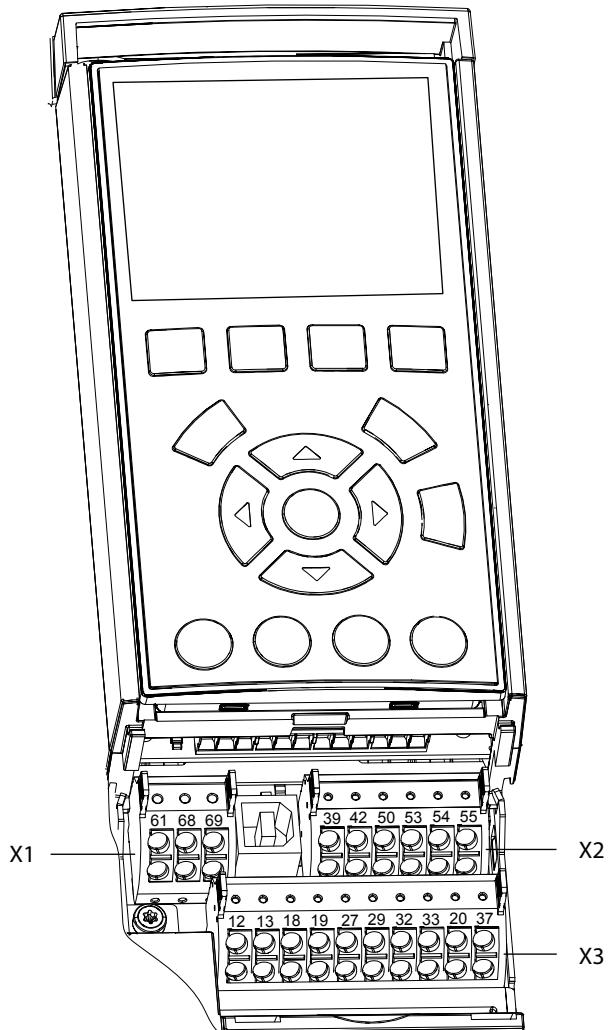
e30bu840.11



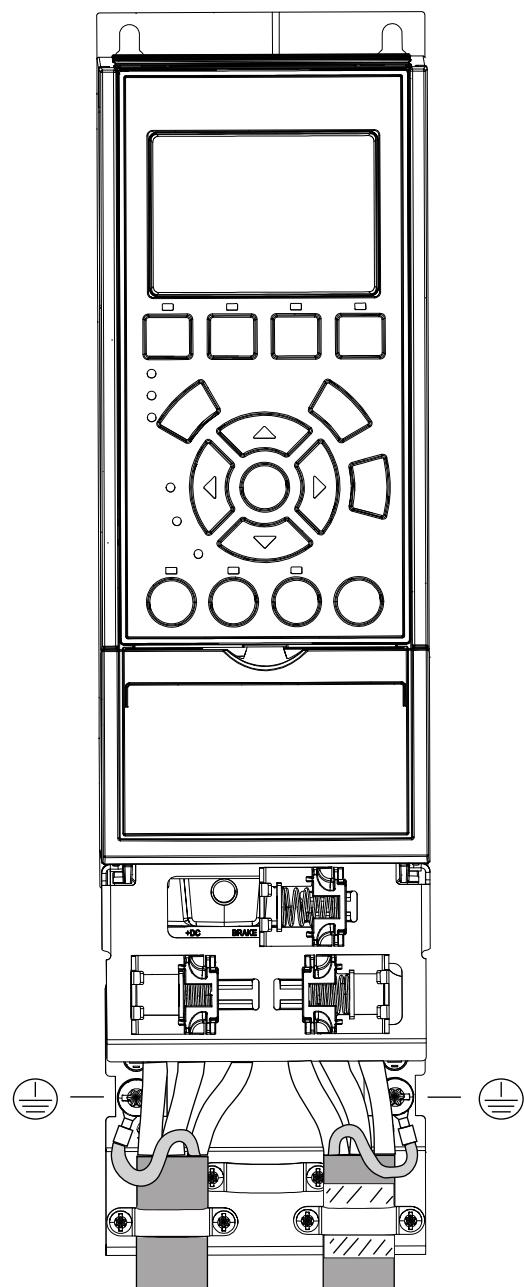
8

A1/A2/A3/A4/A5/B1/B2/B3/B4/C1/C2/C3/C4

e30bu879.10

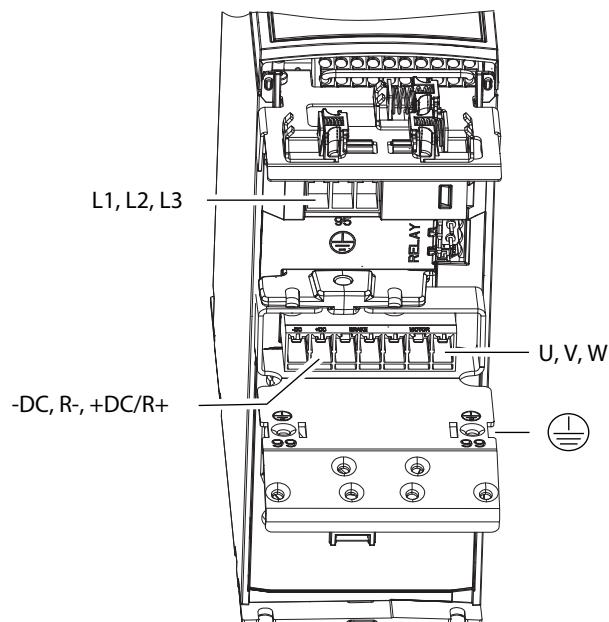


## 9 A1–A3

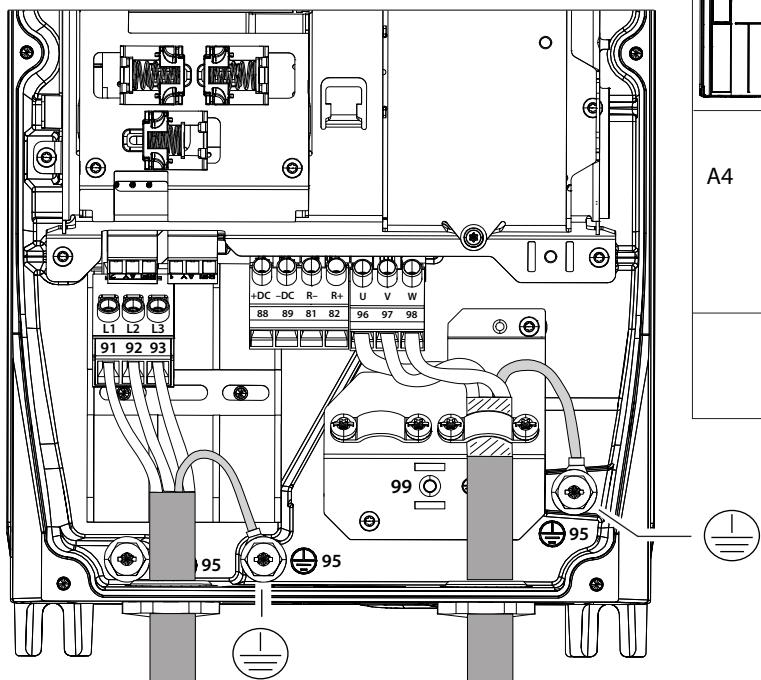


A1	L1, L2, L3	1.2–1.5 Nm (11–13 in-lb)	
	U, V, W	2 Nm (17 in-lb)	
	-DC, R-, +DC/R+	2 Nm (124 in-lb)	
	()	3 Nm (26 in-lb)	
A2/A3	L1, L2, L3	1.2–1.5 Nm (11–13 in-lb)	
	U, V, W	2 Nm (17 in-lb)	
	-DC, R-, +DC/R+	2 Nm (17 in-lb)	
	()	3 Nm (26 in-lb)	
SL2/T20			

e30bu880.10



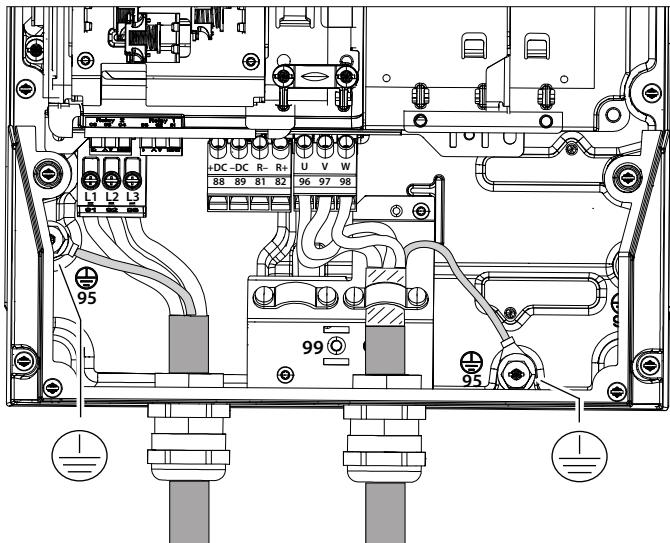
## A4



A4	L1, L2, L3	1.2–1.5 Nm (11–13 in-lb)
	U, V, W	2 Nm (17 in-lb)
	-DC, R-, +DC, R+	2 Nm (17 in-lb)
		3 Nm (26 in-lb)
SL2/T20		

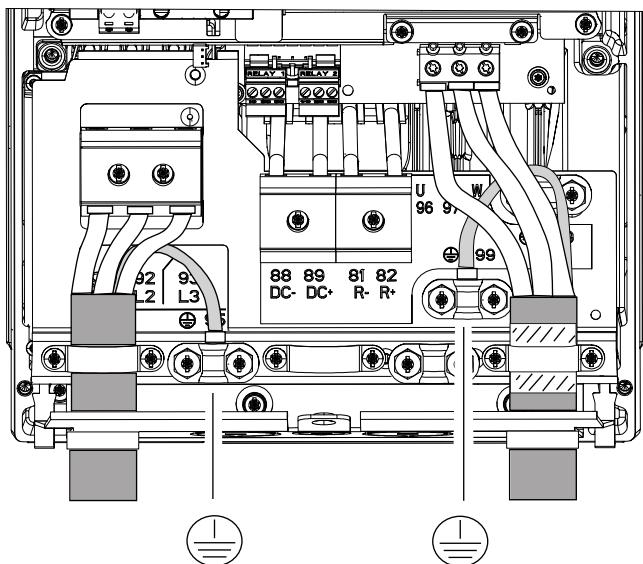
e30bu881.10

## A5

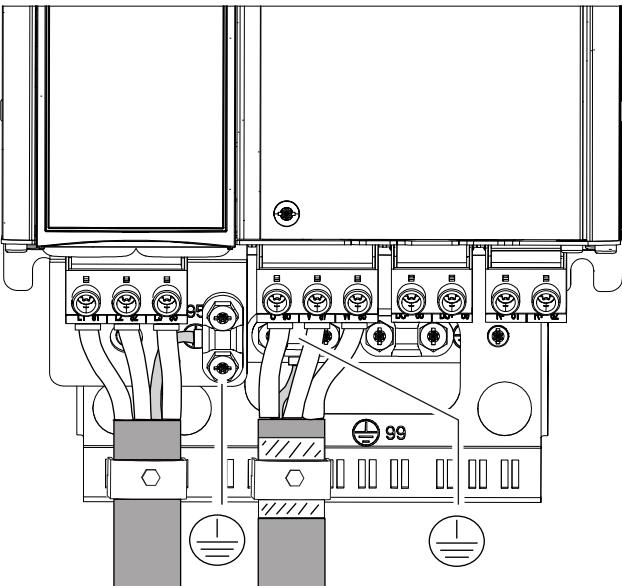


A5	L1, L2, L3	1.2–1.5 Nm (11–13 in-lb)
	U, V, W	2 Nm (17 in-lb)
	-DC, R-, +DC/R+	2 Nm (124 in-lb)
		3 Nm (26 in-lb)
SL2/T20		

e30bb044.10

**B1–B2**

e30bj386.11

**B3–B4**

 B1/B2	 U, V, W	1.2–1.5 Nm (11–13 in-lb)
	-DC, R-, +DC/R+	2 Nm (17 in-lb)
	 -DC, R-, +DC/R+	2 Nm (124 in-lb)
	 99	3 Nm (26 in-lb)
 B3/B4	 U, V, W	1.2–1.5 Nm (11–13 in-lb)
	-DC, R-, +DC/R+	2 Nm (17 in-lb)
	 99	2 Nm (17 in-lb)
	 99	3 Nm (26 in-lb)
SL2/T20		

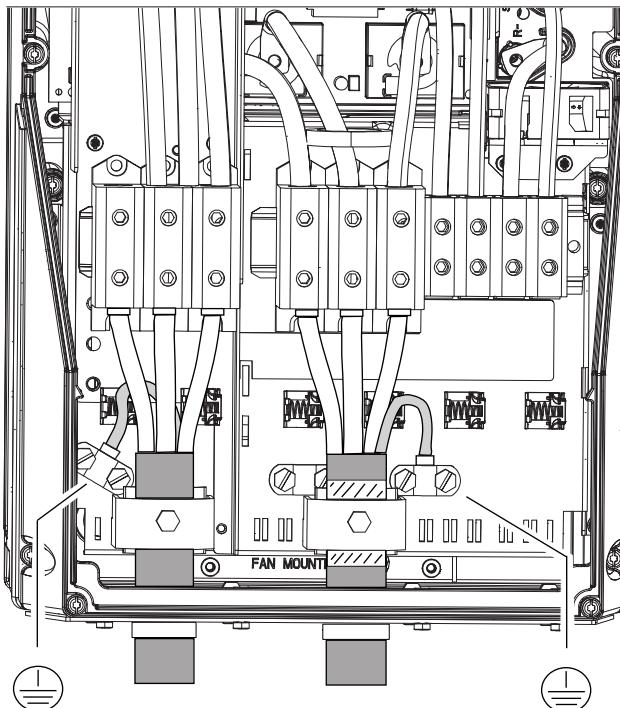
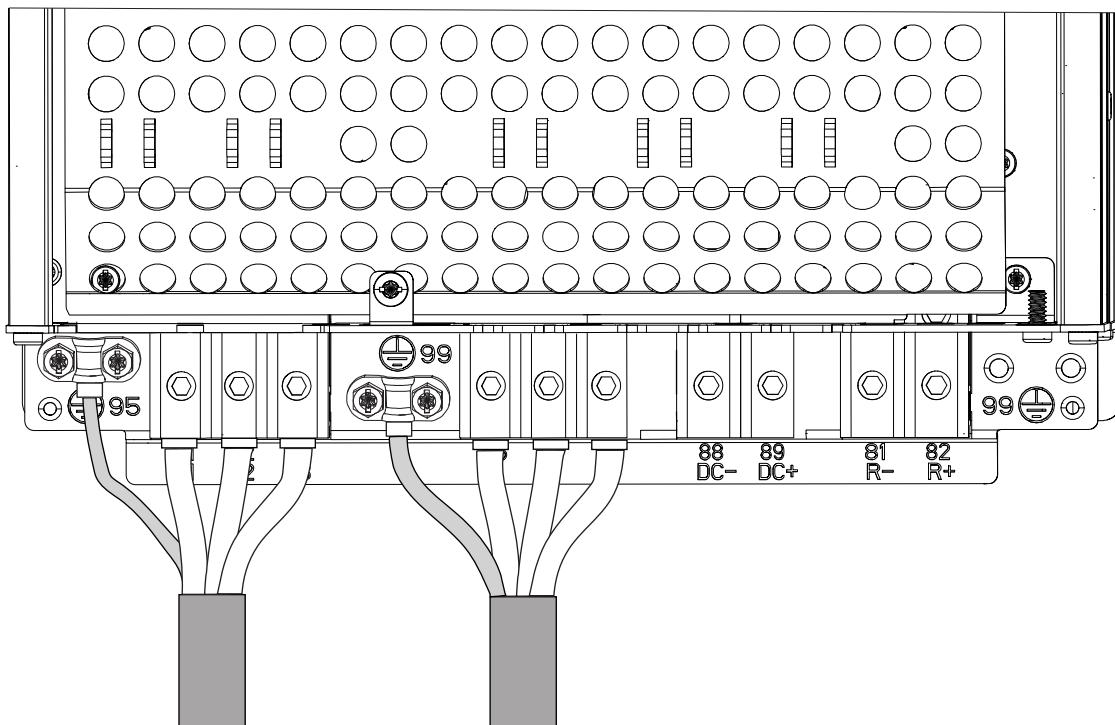
**C1–C2**

Diagram illustrating the torque requirements for connecting terminals C1–C2 and C3–C4.

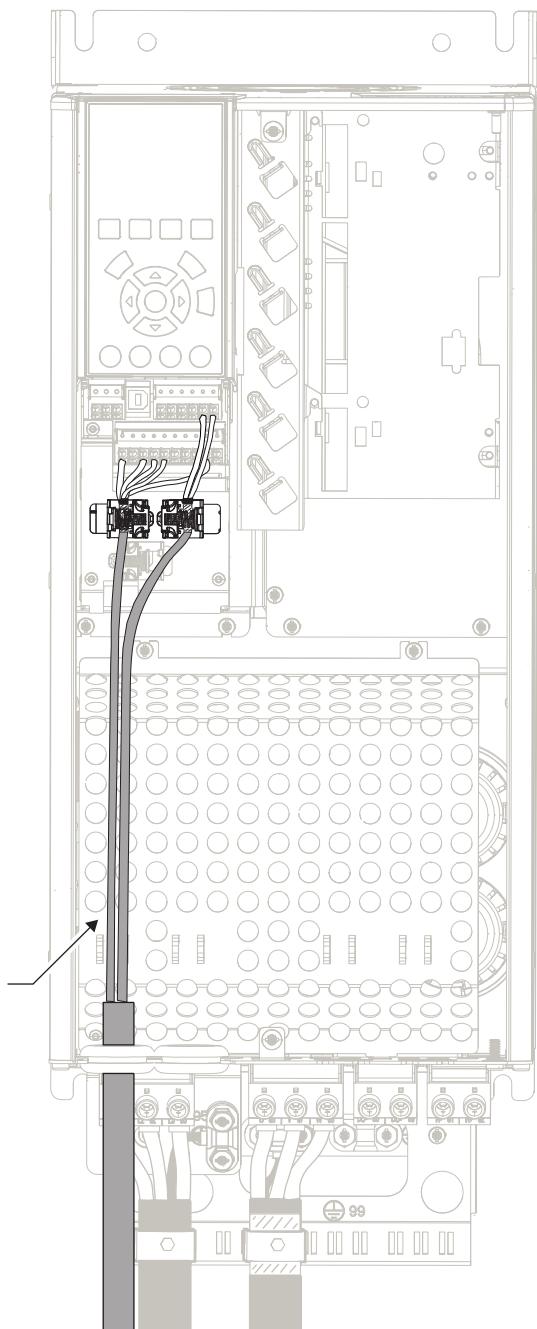
C1/C2	L1, L2, L3	14 Nm (124 in-lb)
	U, V, W	14 Nm (124 in-lb)
	-DC, R-, +DC/R+	14 Nm (124 in-lb)
	(Ground)	2 Nm (18 in-lb)
C3/C4	L1, L2, L3	14 Nm (124 in-lb)
	U, V, W	14 Nm (124 in-lb)
	-DC, R-, +DC/R+	14 Nm (124 in-lb)
	(Ground)	2 Nm (18 in-lb)
SL2/T30		

e30bu882.10

**C3–C4**

## 10 A1/A2/A3/A4/A5/B1/B2/B3/B4/C1/C2/C3/C4

e30bu836.10



## Declaration of Conformity

## VLT® HVAC Drive FC 102

 <b>EU DECLARATION OF CONFORMITY</b>	
Danfoss A/S	
Danfoss Drives	
<p>declares under our sole responsibility that the</p> <p><b>Product category:</b> Frequency Converter</p> <p><b>Type designation(s):</b> FC-102XXXXZZ***** Character X: N or P Character YY: K37, K75, K11, K1K, K2, 3K0, 3K7, 4K0, 5K5, 7K5, 11K, 15K, 18K, 22K, 30K, 37K, 45K, 55K, 75K, 90K, 110, 132, 150, 160, 200, 250, 315, 355, 400, 450, 500, 560, 630, 710, 800, 900, 1M0, 1M2, 1M4 Character ZZ: T2, T4, T6, T7 * may be any number or letter indicating drive options which do not impact this DoC.</p> <p>The meaning of the 39 characters in the type code string can be found in appendix 00729776.</p> <p>Covered by this declaration is in conformity with the following directive(s), regulation(s), standard(s) or other normative document(s) provided that the product is used in accordance with our instructions.</p> <p><b>Low Voltage Directive 2014/35/EU</b> EN61500-5-1:2007 + A1:2017      Adjustable speed electrical power drive systems – Part 5-1: Safety requirements – Electrical, thermal and energy.</p> <p><b>EMC Directive 2014/30/EU</b> EN61500-3-2:2004 + A1:2012      Adjustable speed electrical power drive systems – Part 3: EMC requirements and specific test methods.</p> <p><b>RoHS Directive 2011/65/EU including amendment 2015/863.</b> EN IEC63000-2018      Technical documentation for the assessment of electrical and electronic products with respect to the restriction of hazardous substances</p> <p><b>EN/IEC 60204-1:2006 + A1:2009</b> (Stop Category 0)</p> <p><b>EN/IEC 60204-1:2006 + A1:2009</b> For products including ATEX option, it requires STO function in the products. The products can have the VLT PTC Thermistor Card MCB112 installed from factory (2 at character 32 in the typecode), or it can be separately installed as an additional part.</p> <p><b>EN/IEC 60079-0:2010</b>      Safety devices required for safe functioning of equipment with respect to explosion risks.</p> <p><b>EN/IEC 60079-34:2010 - Equipment for explosive atmospheres (ATEX)</b></p> <p><b>Notified Body:</b> PTB Physikalisch-Technische Bundesanstalt, Bundesallee 100, 38116 Braunschweig. has assessed the conformity of the ATEX certified motor thermal protection systems<sup>®</sup> of Danfoss FC VLT Drives with Safe Torque Off function and has issued the certificate PTB 14 ATEX 3009.</p> <p>The assembly covered by the certificate PTB 14 ATEX 3009 have been evaluated internally at Danfoss to be in compliance with 2014/34 EU.</p>	
<small>Place of issue: Græsten, DK</small>	<small>Issued by Signature: </small>
<small>Place of issue: Græsten, DK</small>	<small>Approved by Signature: </small>
<small>Name: Martin Skov Holm Title: Head of PM&amp;D EU Name: Michael Quintau Title: Head of PM&amp;D Denmark</small>	
<small>Danfoss only certifies the correctness of the English version of this declaration. In the event of the declaration being translated into any other language, the translator shall be liable for the correctness of the translation.</small>	
<small>ID No.: 20170213 Revision No.: A_6 This doc. is managed by 300805/07</small>	

 <b>Commission Regulation (EU) 2019/1781 under the Ecodesign Directive 2009/125/EC including amendment in Commission Regulation (EU) 2021/341</b>	
<p><b>EN61800-9-2:2017</b>      Adjustable speed electrical power drive systems - Part 9-2: Ecodesign for power drive systems, motor starters, power electronics and their driven applications - Energy efficiency indicators for power drive systems and motor starters.</p>	
<p>For products including available Safe Torque Off (STO) function according to unit typecode on the nameplate <b>X, B or R at character 18 of the typecode</b>. The following directives apply:</p> <p><b>Machine Directive 2006/42/EC</b> EN/IEC 61800-5-2:2007 (Safe Stop function conforms with STO – Safe Torque Off, SIL 2 Capability)</p> <p><b>Other standards considered:</b></p> <p>EN ISO 13849-1:2015 (Safe Stop function, PL d (MTTFd=14000 years, DC-90%, Category 3) EN/IEC 61508-1:2011, EN/IEC 61508-2:2011 (Safe Stop function, SIL 2 (PHF = 13-/10h, 1E-8/h for specific variants, PHF = 1E-10, 1E-4 for specific variants, SFF&gt;99%, HFT=0))</p> <p>EN/IEC 62061:2005 + A1:2013 + A2:2015 (Safe Stop function, SIL CL2)</p> <p>EN/IEC 60204-1:2006 + A1:2009 (Stop Category 0)</p> <p>Safety of machinery - Safety-related parts of control systems - Part 1: General principles for design</p> <p>Functional safety of electrical/electronic/programmable electronic safety-related systems Part 1: General requirements Part 2: Requirements for electrical/ electronic/programmable electronic safety-related systems Safety of machinery - Functional safety of safety-related electrical, electronic and programmable electronic control systems Safety of machinery - Electrical equipment of machines - Part 1: General requirements</p> <p>For products including ATEX option, it requires STO function in the products. The products can have the VLT PTC Thermistor Card MCB112 installed from factory (2 at character 32 in the typecode), or it can be separately installed as an additional part.</p> <p><b>EN/IEC 60079-0:2010</b>      Safety devices required for safe functioning of equipment with respect to explosion risks.</p> <p><b>EN/IEC 60079-34:2010 - Equipment for explosive atmospheres (ATEX)</b></p> <p><b>Notified Body:</b> PTB Physikalisch-Technische Bundesanstalt, Bundesallee 100, 38116 Braunschweig. has assessed the conformity of the ATEX certified motor thermal protection systems<sup>®</sup> of Danfoss FC VLT Drives with Safe Torque Off function and has issued the certificate PTB 14 ATEX 3009.</p> <p>The assembly covered by the certificate PTB 14 ATEX 3009 have been evaluated internally at Danfoss to be in compliance with 2014/34 EU.</p>	

## Declaration of Conformity

## VLT® Refrigeration Drive FC 103

<p><b>EU DECLARATION OF CONFORMITY</b></p> <p><b>Danfoss A/S</b> Danfoss Drives</p> <p>declares under our sole responsibility that the</p> <p>Product category: Frequency Converter</p> <p>Type designation(s): FC-103XYYZZ***** *****</p> <p>Character X: N or P Character YYY: 1K4, 1K5, 2K2, 3K0, 3K7, 4K0, 5K5, 7K5, 11K, 15K, 18K, 22K, 30K, 37K, 45K, 55K, 75K, 90K, 110, 132, 160, 200, 250, 315, 400, 450, 500, 560, 630, 710, 800. Character ZZ: T2, T4, T6, T7 * may be any number or letter indicating drive options which do not impact this DoC.</p> <p>The meaning of the 39 characters in the type code string can be found in appendix 00729776.</p> <p>Covered by this declaration is in conformity with the following directive(s), regulation(s), standard(s) or other normative document(s), provided that the product is used in accordance with our instructions.</p> <p><b>Low Voltage Directive 2014/35/EU</b> EN61800-5-1:2007 + A1:2017      Adjustable speed electrical power drive systems – Part 5-1: Safety requirements – Electrical, thermal and energy.</p> <p><b>EMC Directive 2014/30/EU</b> EN61800-3:2004 + A1:2012      Adjustable speed electrical power drive systems – Part 3: EMC requirements and specific test methods.</p> <p><b>RoHS Directive 2011/65/EU including amendment 2015/863.</b> EN IEC63000-2018      Technical documentation for the assessment of electrical and electronic products with respect to the restriction of hazardous substances.</p>	
<p>Date: 20/11/17      Issued by:       Approved by: </p> <p>Place of issue: Graasten, DK      Place of issue: Graasten, DK</p> <p>Name: Martin Skov Holm      Name: Michael Queteau</p> <p>Title: Head of PM - EU      Title: Head of PM&amp;D, Denmark</p>	

Danfoss only warrants for the correctness of the English version of this declaration. In the event of the declaration being translated into any other language, the translator concerned shall be liable for the correctness of the translation.

ID No: 00730214      Revision No: A/7

This doc. is managed by 50085577

Commission Regulation (EU) 2019/1781 under the Ecodesign Directive 2009/125/EC including amendment in Commission Regulation (EU) 2021/341

EN61800-9-2:2017      Adjustable speed electrical power drive systems - Part 9-2:  
Ecodesign for power drive systems, motor starters, power electronics and their driven applications - Energy efficiency indicators for power drive systems and motor starters.

**ID No: 00730214      Revision No: A/7**

**Page 1 of 4**

**Page 2 of 4**

## Declaration of Conformity

## VLT® Aqua Drive FC 202



## EU DECLARATION OF CONFORMITY

Danfoss A/S

**Danfoss A/S**  
6430 Nordborg  
Denmark  
CVR nr.: 20105713  
Telephone: +45 488 2222  
Fax: +45 7449 0949

declares under our sole responsibility that the

**Product category:** Frequency Converter  
**Type designation(s):** FC-202XYYZZ\*\*\*\*\*  
**Character X, N or P**

Character YYY: K25, K37, K55, K75, K1, K5, K2, K3, K4, K5, K5, K11, K5, K18, K22, K30K,

37K, 43K, 55K, 75K, 90K, 110, 132, 150, 160, 200, 250, 315, 355, 400, 450, 500, 560, 630, 710, 800,

900, 100, 1M2, 1M4

Character ZZ: S2, S4, T2, T4, T6, T7

\* may be any number or letter indicating drive options which do not impact this DoC.

The meaning of the 39 characters in the type code string can be found in appendix A0729776.

Covered by this declaration is in conformity with the following directive(s), regulation(s), standard(s) or other normative document(s), provided that the product is used in accordance with our instructions.

**Low Voltage Directive 2014/35/EU**

EN61800-5-1:2007 + A1:2017  
Adjustable speed electrical power drive systems – Part 5-1:

Safety requirements – Electrical, thermal and energy.

**EMC Directive 2014/30/EU**

EN61800-3:2004 + A1:2012  
Adjustable speed electrical power drive systems – Part 3: EMC requirements and specific test methods.

**RoHS Directive 2011/65/EU including amendment 2015/863.**

EN IEC 63000:2018  
Technical documentation for the assessment of electrical and electronic products with respect to the restriction of hazardous substances

**Machine Directive 2006/42/EC**  
EN/IEC 61800-5-2:2007  
(Safe Stop function conforms with STO – Safe Torque Off; SIL 2 Capability)

**Other standards considered:**

EN ISO 13849-1:2015 (Safe Stop function, PL d (MTTFd=14000 years, DC=90%, Category 3)	Safety of machinery - Safety-related parts of control systems - Part 1: General principles for design
EN/IEC 61508-1:2011, EN/IEC 61508-2:2011 (Safe Stop function, SIL 2 (PFH = 1E-10h, IE<8h for specific variants, PFd = 1E-10, IE-4 for specific variants, SFH>99%, HF=1=0))	Functional safety of electrical/electronic/ programmable electronic safety-related systems
EN/IEC 62061:2005 + A1:2013 + A2:2015 (Safe Stop function, SIL1/CL2)	Part 1: General requirements Part 2: Requirements for electrical/ electronic/ programmable electronic safety-related systems
EN/IEC 60204-1:2006 + A1:2009 (Stop Category 0)	Safety of machinery - Functional safety of related electrical, electronic and programmable electronic control systems
	Safety of machinery - Electrical equipment of machines - Part 1: General requirements

For products including ATEX option, it requires STO function in the products. The products can have the VDE/PtB Thermistor Card MC-B112 installed from factory (2 at character 32 in the typecode), or it can be separately installed as an additional part.

**2014/34/EU - Equipment for explosive atmospheres (ATEX)**

EN50495-10:2010  
Safety devices required for safe functioning of equipment with respect to explosion risks.

Notified Body:  
PTB Physikalisch-Technische Bundesanstalt, Bundesallee 100, 38116 Braunschweig,  
has assessed the conformity of the "ATEX certified motor thermal protection  
systems of Danfoss FC VLT  
Drives with Safe Torque Off function and has issued the certificate PTB 14 ATEX  
3099.

The assembly covered by the certificate PTB 14 ATEX 3099 have been evaluated internally at Danfoss to be in compliance with 2014/34 EU.



FC-1020202020 with MCN 121912  
Motor protection mode  
PTB 14 ATEX 3099  
ATEX certified  
for motor thermal protection  
II 2G Ex nA ic IIC Fc II  
II 2G Ex nA ic IIC Fc II  
Planned Approvals must be  
done before the unit can be  
put into operation

ID No: 00730215

This doc is managed by 5085/1/  
Revision No: A\_5

Page 1 of 2

ID No: 00730215

Revision No: A\_5

Page 2 of 2

Classified as Business

## Declaration of Conformity

## VLT® AutomationDrive FC 301

 <b>Danfoss A/S</b> Danfoss Drives	
<b>EU DECLARATION OF CONFORMITY</b>	
<b>Danfoss A/S</b> Danfoss Drives	
<p>declares under our sole responsibility that the</p> <p><b>Product category:</b> Frequency Converter</p> <p><b>Type designation(s):</b> FC-301PXXXX*****</p> <p>Character XXX: K25, K37, K55, K75, 1K1, 1K5, 2K2, 3K0, 3K7, 4K0, 5K5, 7K5, 11K, 15K, 18K, 22K, 30K 37K, 45K, 55K, 75K Character YY: T2, T4 * may be any number or letter indicating drive options which do not impact this Doc.</p> <p>The meaning of the 39 characters in the type code string can be found in appendix 00729776.</p> <p>Covered by this declaration is in conformity with the following directive(s), regulation(s), standard(s) or other normative document(s), provided that the product is used in accordance with our instructions.</p> <p><b>Low Voltage Directive 2014/35/EU</b> EN61800-5-1:2007 + A1:2017      Adjustable speed electrical power drive systems – Part 5-1: Safety requirements – Electrical, thermal and energy.</p> <p><b>EMC Directive 2014/30/EU</b> EN61800-3-2004 + A1:2012      Adjustable speed electrical power drive systems – Part 3: EMC requirements and specific test methods.</p> <p><b>RoHS Directive 2011/65/EU including amendment 2015/863</b> EN IEC63000:2018      Technical documentation for the assessment of electrical and electronic products with respect to the restriction of hazardous substances.</p>	
<small>Date: 2021-11-12</small> <b>Name:</b> Martin Skov Holm <b>Title:</b> Head of PM - EU	<small>Date: 2021-11-12</small> <b>Name:</b> Michael Gultzau <b>Title:</b> Head of R&D, Denmark

Danfoss only vouches for the correctness of the English version of this declaration. In the event of the declaration being translated into any other language, the translation concerned shall be able to give the corrected version.

**ID No:** 00730216      **Page:** 1 of 4

**Rev:** A/6      **Page:** 1 of 4

**Classification:** Classified as Business

 <b>Danfoss A/S</b> Danfoss Drives													
<b>Commission Regulation (EU) 2019/1781 under the Ecodesign Directive 2009/125/EC including amendment in Commission Regulation (EU) 2021/341</b>													
<p>EN61800-9-2:2017      Adjustable speed electrical power drive systems - Part 9-2: Ecodesign for power drive systems, motor starters, power electronics and their driven applications - Energy efficiency indicators for power drive systems and motor starters.</p> <p>For products including available Safe Torque Off (STO) function according to unit typecode on the nameplate: <b>T at character 18 of the typecode.</b> The following directives apply:</p> <p><b>Machine Directive 2006/42/EC</b> EN/IEC 61800-5-2:2007 (Safe Stop function conforms with STO – Safe Torque Off, SIL 2 Capability)</p> <p><b>Other standards considered:</b></p> <table border="0"> <tr> <td>EN ISO 13849-1:2015 (Safe Stop function, PLd (MTTFd=14000 years, DC=90%, Category 3))</td> <td>Safety of machinery - Safety-related parts of control systems - Part 1: General principles for design</td> </tr> <tr> <td>EN/IEC 61508-1:2011, EN/IEC 61508-2:2011 (Safe Stop function, SIL 2 (PFH = 1E-10/h, 1E-8/h for specific variants, PFd = 1E-10, 1E-4 for specific variants, SIF&gt;99%, HFT&lt;40))</td> <td>Functional safety of electrical/electronic/programmable electronic safety-related systems</td> </tr> <tr> <td>EN/IEC 62061-2005 + A1:2013 + A2:2015 (Safe Stop function, SIL CL 2)</td> <td>Part 1: General requirements</td> </tr> <tr> <td>EN/IEC 60204-1:2006 + A1:2009 (Stop Category 0)</td> <td>Part 2: Requirements for electrical/electronic/programmable electronic safety-related systems</td> </tr> <tr> <td></td> <td>Safety of machinery - Functional safety of safety-related electrical, electronic and programmable electronic control systems</td> </tr> <tr> <td></td> <td>Safety of machinery - Electrical equipment of machines - Part 1: General requirements</td> </tr> </table> <p>Further information can be found in manufacturers declarations: EU Declaration of Conformity 00730213 A.1, 00730215 A.1 and 00730217 A.1 or newer / Manufacturers declaration 00596226 A.9 or newer.</p>		EN ISO 13849-1:2015 (Safe Stop function, PLd (MTTFd=14000 years, DC=90%, Category 3))	Safety of machinery - Safety-related parts of control systems - Part 1: General principles for design	EN/IEC 61508-1:2011, EN/IEC 61508-2:2011 (Safe Stop function, SIL 2 (PFH = 1E-10/h, 1E-8/h for specific variants, PFd = 1E-10, 1E-4 for specific variants, SIF>99%, HFT<40))	Functional safety of electrical/electronic/programmable electronic safety-related systems	EN/IEC 62061-2005 + A1:2013 + A2:2015 (Safe Stop function, SIL CL 2)	Part 1: General requirements	EN/IEC 60204-1:2006 + A1:2009 (Stop Category 0)	Part 2: Requirements for electrical/electronic/programmable electronic safety-related systems		Safety of machinery - Functional safety of safety-related electrical, electronic and programmable electronic control systems		Safety of machinery - Electrical equipment of machines - Part 1: General requirements
EN ISO 13849-1:2015 (Safe Stop function, PLd (MTTFd=14000 years, DC=90%, Category 3))	Safety of machinery - Safety-related parts of control systems - Part 1: General principles for design												
EN/IEC 61508-1:2011, EN/IEC 61508-2:2011 (Safe Stop function, SIL 2 (PFH = 1E-10/h, 1E-8/h for specific variants, PFd = 1E-10, 1E-4 for specific variants, SIF>99%, HFT<40))	Functional safety of electrical/electronic/programmable electronic safety-related systems												
EN/IEC 62061-2005 + A1:2013 + A2:2015 (Safe Stop function, SIL CL 2)	Part 1: General requirements												
EN/IEC 60204-1:2006 + A1:2009 (Stop Category 0)	Part 2: Requirements for electrical/electronic/programmable electronic safety-related systems												
	Safety of machinery - Functional safety of safety-related electrical, electronic and programmable electronic control systems												
	Safety of machinery - Electrical equipment of machines - Part 1: General requirements												

**ID No:** 00730216      **Page:** 2 of 4

**Rev:** A/6      **Page:** 2 of 4

## Declaration of Conformity

## VLT® AutomationDrive FC 302

<p><b>EU DECLARATION OF CONFORMITY</b></p> <p><b>Danfoss A/S</b> Danfoss Drives</p> <p>declares under our sole responsibility that the</p> <p><b>Product category:</b> Frequency Converter</p> <p><b>Type designation(s):</b> FC-302XXYYZZ***** Character X: N or P Character YYY: K25, K37, K55, K75, K1, K5, K2K, 3K0, 3K7, 4K0, 5K5, 7K5, 11K, 15K, 18K, 22K, 30K, 37K, 45K, 55K, 75K, 90K, 110, 132, 150, 160, 200, 250, 315, 355, 400, 450, 500, 560, 630, 710, 800, 900, 1M0, 1M2 Character ZZ: T2, T5, T6, T7 * may be any number or letter indicating drive options which do not impact this DoC. The meaning of the 39 characters in the type code string can be found in appendix 00729776.</p> <p>Covered by this declaration is in conformity with the following directive(s), regulation(s), standard(s) or other normative document(s), provided that the product is used in accordance with our instructions.</p> <p><b>Low Voltage Directive 2014/35/EU</b> EN61800-5-1:2007 + A1:2017 Adjustable speed electrical power drive systems – Part 5-1: Safety requirements – Electrical, thermal and energy.</p> <p><b>EMC Directive 2014/30/EU</b> EN61800-3-2:2004 + A1:2012 Adjustable speed electrical power drive systems – Part 3: EMC requirements and specific test methods.</p> <p><b>RoHS Directive 2011/65/EU including amendment 2015/863.</b> ENIEC63000-2018 Technical documentation for the assessment of electrical and electronic products with respect to the restriction of hazardous substances</p> <p><b>EN1434/EU Equipment for explosive atmospheres (ATEX)</b> EN50495:2010 Safety devices required for safe functioning of equipment with respect to explosion risks.</p> <p><b>Notified Body:</b> PTB Physikalisch-Technische Bundesanstalt; Bundesallee 100, 38116 Braunschweig, Germany has assessed the conformity of the "ATEX certified motor thermal protection systems of Danfoss FC VLT Drives with Safe Torque Off function and has issued the certificate PTB 14 ATEX 3009." The assembly covered by the certificate PTB 14 ATEX 3009 have been evaluated internally at Danfoss to be in compliance with 2014/34/EU.</p> <p><b>Other language, the translator concerned shall be liable for the correctness of the translation</b></p> <p><b>ID No:</b> 20732017 This doc. is managed by 50082777</p> <p><b>Revision No:</b> A_7</p>		<p><b>Danfoss A/S</b> Engineering TOMORROW</p> <p>CVR no.: 31 01 57 15 Telephone: +45 7488 5222 Fax: +45 7449 0549</p> <p></p> <p>For products including available Safe Torque Off (STO) function according to unit typecode on the nameplate, <b>X, P or R</b> at character 18 of the typecode. The following directives apply:</p> <p><b>Machine Directive 2006/42/EC</b> EN/IEC 61800-5-2:2007 (Safe Stop function conforms with STO – Safe Torque Off, SLL 2 Capability)</p> <p>Adjustable speed electrical power drive systems – Functional Part 5-2: Safety requirements – Functional</p> <p><b>Other standards considered:</b></p> <p>EN ISO 13849-1:2015 (Safe Stop function, Pt.I.d) (MTTFd=40000 years, DC=90%, Category 3) EN/IEC 61508-1:2011, EN/IEC 61508-2:2011 (Safe Stop function, SLL 2 (PTB = 1E-10h, 1E-8h for specific variants, PTB &gt; 99%, HFT = 0)) EN/IEC 62061:2005 + A1:2013 + A2:2015 (Safe Stop function, SILCL 2) EN/IEC 60204-1:2006 + A1:2009 (Stop Category 0)</p> <p>For products including ATEX option, it requires STO function in the products. The products can have the VLT PTB Thermistor Card MCB112 installed from factory (2 at character 32 in the typecode), or it can be separately installed as an additional part.</p> <p><b>2014/34/EU Equipment for explosive atmospheres (ATEX)</b> EN50495:2010 Safety devices required for safe functioning of equipment with respect to explosion risks.</p> <p><b>FEI 3009 Certificate no. MC 14/270 Motor protection module PTB ATEX 3009 Category: Semimetal Date: 2014-07-10 Label information must be placed on the front side of the device [Barcode]</b></p>
--	--	---

Date: 2017-05-25 <b>Grasbæk, DK</b> <b>Name: Martin Skov Horn</b> <b>Title: Head of PR - EU</b> Danfoss only accepts the correctness of the English version of this declaration. In the event of a discrepancy between the English and another language, the translator concerned shall be liable for the correctness of the translation	Date: 2017-05-25 <b>Grasbæk, DK</b> <b>Name: Michael Quitzau</b> <b>Title: Head of PR&amp;D Denmark</b>
--	--

This doc. is managed by 50082777

Revision No.: A\_7

Page 1 of 2

Page 2 of 2

Classified as Business









ENGINEERING  
TOMORROW



**Danfoss A/S**  
Nordborgvej 81  
DK-6430 Nordborg  
[www.danfoss.com](http://www.danfoss.com)

Danfoss can accept no responsibility for possible errors in catalogues, brochures and other printed material. Danfoss reserves the right to alter its products without notice. This also applies to products already on order provided that such alterations can be made without subsequent changes being necessary in specifications already agreed. All trademarks in this material are property of the respective companies. Danfoss and the Danfoss logotype are trademarks of Danfoss A/S. All rights reserved.

